

# タイ自由ランド

タイ自由ランド  
15,000部発行!  
日本人会の会員  
5,000世帯に配布中!

店長オススメはこれだ!

「トウクトウクフォトフレーム」

トウクトウクのデザインで、色は全部で5種類。色違いを買ってプレゼントするのにピッタリ。



ノニ石鹸



トウクトウクのフォトフレーム



「ドリアンのキーホルダー」  
なんと本物のドリアンから作られています! 面白いお土産を探しているならラスト商品。



ドリアンのキーホルダー



モン族のキーホルダー



「手作りアクセサリー」  
お洒落なアクセサリーは、なんと店主が手作りしたもの! ピアスはイヤリングに変更も可能。



店主手作りのピアス

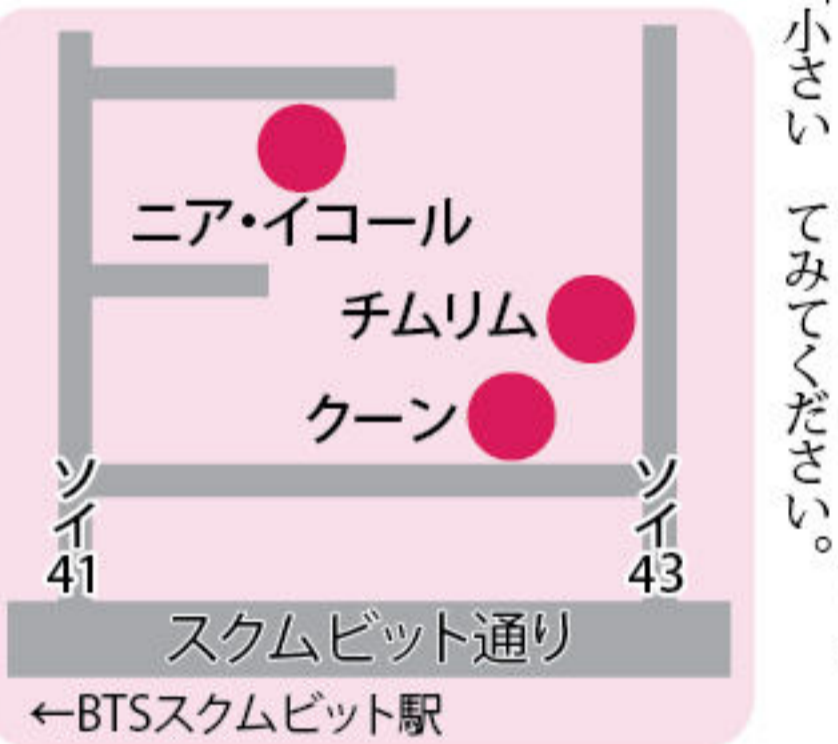


様々なデザインのお皿

## もうお土産選びには困らない! 日本人経営のお土産屋さん3店舗

そんなお悩みをお持ちの方必見! 今回は、スクムビット駅近くにある日本人経営のお土産屋さん3店舗をご紹介します。これを読めば、お土産探し

高い「アクセサリー」もありません。1店舗目は「チムリム (Chimrim)」。美容アイテムが豊富で、美容好きにはたまらない商品が揃っています。美肌効果が期待できる「ノニ石鹸」や、低刺激の「ゴールドハニースープ」、乾燥肌に効果的な「ココナッツセラムオイル」などが人気です。また、小さなゾウの置物や、流行りのタイ文字時計など、シンプルですがタイらしい商品も取り扱っています。2店舗目は「クーン (Koon)」。色鮮やかで個性的な商品が揃っています。可愛い「ビーズポーチ」や、親子でお揃いの「タイ文字Tシャツ」、モン族の伝統的な刺繍が施された「モン族のキーホルダー」などが人気です。特に、カレン族の職人が一つ一つ手作りで貴重な「カレンシルバー」はお土産にぴったりです。フェアトレード商品を集めた「小さい部屋」や「ア・イコール」もありません。3店舗目は「ニア・イコール (Near equal)」。



タイのお土産を買う際、何を選べばいいのか、どこで買えばいいのか、迷ったことはありませんか。

「チムリム (Chimrim)」は美容アイテムが豊富で、美容好きにはたまらない商品が揃っています。美肌効果が期待できる「ノニ石鹸」や、低刺激の「ゴールドハニースープ」、乾燥肌に効果的な「ココナッツセラムオイル」などが人気です。また、小さなゾウの置物や、流行りのタイ文字時計など、シンプルですがタイらしい商品も取り扱っています。2店舗目は「クーン (Koon)」。色鮮やかで個性的な商品が揃っています。可愛い「ビーズポーチ」や、親子でお揃いの「タイ文字Tシャツ」、モン族の伝統的な刺繍が施された「モン族のキーホルダー」などが人気です。特に、カレン族の職人が一つ一つ手作りで貴重な「カレンシルバー」はお土産にぴったりです。フェアトレード商品を集めた「小さい部屋」や「ア・イコール」もありません。3店舗目は「ニア・イコール (Near equal)」。

### タイ自由ランド

毎月5日と20日にフリーペーパーを発行しており、バンコクを中心にシラチャーにも配布しています。紙面の記事等はウェブサイトにも掲載し、広告主のコラム等はすべてウェブでもご覧いただけます。キーワードで検索すると、それらのコラムが上位に表示され、広告効果がさらに高まります。

No.634 2025年2月5日発行 Free Copy  
製作・発行 BLUE LEAF (THAILAND) CO., LTD.  
2/55 Soi Sukhumvit 41, Klongton-nua, Wattana, Bangkok  
Tel: 02-258-0888 タイ語、日本語  
Eメール thai@jiyuland.com  
ウェブサイト http://jiyuland.com



## 見積もりから引越し当日まで全て日本人が立ち会います お引越は「商船三井」で!

- ☆海外引越し90年以上のノウハウを生かします。
- ☆「SHELF to SHELF」(棚から棚へ) 完全な一貫輸送。
- ☆梱包からお届けまで、お客様の手を煩わすことはありません。

商船三井引越センター  
TEL: 02-399-0945 日本語お気軽にお問い合わせ下さい  
<https://mol-logistics.co.th/>

ハイパー個人塾 **ネクサス MEIRIN** **3学期生募集 (無料体験授業可能)**  
※当校では塾生に関して英検対策は無料で行っております

合格 高校入試合格実績 (2024年)

- 早稲田本庄 偏差値 74
- 滝広尾学園 ICU 桐蔭 (特待) 茗溪 同志社国際 立命館宇治 土浦日大 (特進2) 蕨 立命館慶翔 日大鶴ヶ丘 栄北
- 東京学芸大付属 偏差値 72

合格おめでとう!

・ヴィクトリーコース 中1~中3対象 (難関校受験)  
・ウインコース 小1~中2対象 (基礎~標準)  
・インターコース インター生対象  
・キッズコース (幼稚園対象)

詳しくはお問い合わせください  
英検コース 4級~2級  
小学生総合英語 小1~小6対象  
実践英会話 小1~高3対象

ママのためのタイ語コース生募集中!  
1回完結型のトピック制タイ語講座です  
どなたでもご参加いただけます  
大人向け語学コースは無料送迎バス有り

ネクサス明倫 & プロムジャイランゲージスクール  
スクムビット・ソイ39 「バイオハウス3階」  
詳しくは [www.meirinkan.com](http://www.meirinkan.com) Tel: 02-262-0768 info@meirinkan.com

日本人の為の **タイ語・英語** 学校  
翻訳・通訳 留学EDビザ タイ人のための日本語学校

アソーク校  
みんなで一緒にタイ語 コース 月 月 月  
新開講!! 2月17日 開講!!  
[12時~13時30分] [20日間/30時間] [10,500バーツ]

タイ語 日曜日週末 コース  
新開講!! 2月23日 開講!!  
[10時45分~12時15分] [20日間/30時間] [10,500バーツ]

オンラインタイ語レッスン  
好評実施中!!

英語・タイ語プライベート 早朝(夜)土日  
TOEIC・ビジネス・日常会話 英語レッスン

- シーロム校
- プロンボン校
- トンロー校
- シラチャー校

教育省認定校

タイムズスクエアビル 14F  
02-653-0887 日本語  
[www.tls-bangkok.com](http://www.tls-bangkok.com)

アソーク BTS 直結

ラインでお問い合わせ  
無料トライアル

駅から徒歩1分

En natural foods **Enマークの自然食品**

タイで40年健康食品一筋

- アロエベラ・リキッド** 50ml 390バーツ  
タイで無農薬で育てた生のアロエベラからそのままの液を抽出したもので、着色料や保存料は一切、使用していません。肌のシミ、ソバカス、小じわ、日焼け止め、ニキビ、湿疹、やけど、切り傷、男性の脱毛予防、白髪防止などにお使いください。
- プロポリス原液** 22ml 1,200バーツ  
好評を得ているプロポリスIIIをさらに超濃縮して、原液のみを抽出したもので、糖尿病などの疾患の方にもお使いいただけます。合成保存料や増量剤などを一切、使用してありません。
- プロポリスIII** 250g 800バーツ  
プロポリス原液9gとローヤルゼリーを混ぜて飲みやすくしました。疲労回復、老化防止、二日酔い、高血圧、生活習慣病予防、歯槽膿漏、口内炎などの強力栄養補助食品としてお使いいただけます。

1本から配達します  
スクムビット・シーロム校

販売、配達はタイ自由ランドまで  
TEL: 02-258-0888



JT モバイルは、海外で日本の動画・TV を簡単に観られる日本インターネットプロバイダーの RAKULINK 社がタイ最大通信キャリア True と提携し、タイ国内データ上限無制限の 5G・4G 使い放題モバイルと、モバイルも自宅のテレビも日本のサブスク動画を海外から簡単に観られる日本ブロードバンド (VPN) サービスをセットした、業界最安レベルのタイ赴任・在住日本人向け使い放題モバイルサービスです。

弊社は日本人のお客様を対象に、データ無制限の SIM カードの販売をしております。他社にはないメリットがたくさんございます

**①日本語でのサポートが受けられる**

日本人窓口がございますので、100%日本語での対応可能です。

言語の壁がないため、契約手続きやトラブル時のサポートをスムーズに受けれます。

**②日本人向けのサービスが充実している**  
弊社は日本人のお客様をターゲットにしているため、日本人ユーザーにとって便利なサービスや特典がございます。

日本の TV を視聴できるチューナーとのセットプランや、VPN サービス等もご用意しております。

**③文化的な理解がある**

日本人の文化やニーズの観点からのサービス提供、アフターサポートをいたします。

**④安心感**

自国語でコミュニケーションができることで、契約内容やサービス利用に対する不安が少なくなります。

特に言語が異なる国での契約やサポートは、理解が必要な場合が多いため、安心感が大きなメリットとなります。

これらの理由から、タイ国内で SIM を契約する際には、日本人窓口がある弊社を選ぶことで様々な問題を解決できます。快適なタイ生活を楽しみましょう。ご興味のある方は是非、お問合せください。

**【JT モバイル】**

容量無制限 SIM : 699THB / TV プラン : 1199THB ~ / VPN プラン : 1199THB (最低契約期間 6 カ月)

**【お問い合わせ】**

メール : jtmobile@rakulink.com  
LINE : @366ntkuq



落ち着いた雰囲気店内

日本式の男性向け理容室「ミナト理容室」は、タイでの営業が30年を超え、長年通っている常連さんも多いです。日本人オナーの確かな技術と人柄で、多くの日本人から愛されてきた理容室です。懐かしい雰囲気ですが、隅々まで清潔感にあふれています。お店に入らずに付くのが本棚に並んだ大量の漫画。混んで待たなくても、退屈はしないうえに、

まるで日本にいる気分の理容室



最新機器を揃えたポンサク歯科

右下の広告も参照で。

**日本語の通じるポンサク歯科**

日本語の通じる「ポンサク歯科」は、それぞれの専門医が歯の症状により、対応しているため、技術面でも非常に安心できます。また、小さな子どもの乳歯は生え変わるのだから、虫歯になっても大丈夫ではないかと考える方もおられますが、永久歯列が完成する前に虫歯を放置するのは危険です。しっかりと噛む習慣がつかない、顎の関節の成長が不十分になる、永久歯の歯列不正などの悪影響が出てきます。きちんとした治療を早めに行うことをお勧めします。ポンサク歯科では専門医による歯の矯正も行っております。若いうちで2年ほど、大人だと2年半から3年の期間がかかります。タイ滞在中に歯並びをきれいにしたい日本人も多いです。ぜひお問い合わせください。

**アッサウィン法律事務所 豊富な経験と実績**



アッサウィン・トンカオ弁護士

アッサウィン法律事務所は、法律の世界で10年以上の経験を持ち、様々な事件に取り組みしてきた弁護士のアッサウィン・トンカオが設立しました。詐欺、傷害、不倫、相続など、どのような事件でも対応可能です。私たちは質の高い法的サービスを提供し、全力でクライアントの正義のために戦うことをお約束します。私たちのチームには、深い洞察力を持つプロの調査員も在籍しており、お客様の事件に大



アッサウィン法律事務所

私たちがサポートいたします。右の広告を参照で。

**Assawin Thai Attorney**  
弁護士と探偵  
個人情報および資産の調査 詐欺 遺産管理  
姦通訴訟 契約書の作成 保釈 離婚訴訟  
pronpon (スクンビット)  
ウェブサイト: [jp.assawinthailawfirm.com](http://jp.assawinthailawfirm.com)  
LINE ID: @assawinthailawfirm  
TEL: 064-731-0197 (日本語)  
TEL: 099-615-5619 (タイ語)

**AEON MaxValu**  
みなさまのご要望にお応えし、  
トップバリュのお茶を  
日本から輸入しました!  
MaxValu全店で発売中  
緑茶・濃い緑茶・烏龍茶  
各2000ml 70 パーツ  
各525ml 25 パーツ

**ミナト理容室**  
理容師は日本人、タイ人も無料でご指名いただけます  
バンチデザインパーマ パーマネントウェーブ  
デンションパーマ ストレートパーマ  
アイパー ヘアカラー  
マニキュア ペディキュア 耳掃除  
日本式の調髪代 500 パーツ  
営業時間 午前8時45分~午後6時  
定休日: 火曜日  
定休日が祝日なら営業 (その場合、繰り下げ休日とさせていただきます) 毎月第3日曜日、火曜日は連休日  
TEL: 0-2662-4761 (担当: 平野)  
スクムビット・ソイ41 トップス隣のミラクルモール 2F

**ポンサク歯科**  
細やかな治療で  
もっと素敵な笑顔を...  
ヘルスケアカードを  
お持ちの方はキャッシュレス!  
問い合わせは日本語で!  
診療時間  
月~土 9:00~20:00  
日 10:00~16:00  
TEL: 02-261-6400  
TEL: 02-261-6401  
TEL: 085-904-4209  
日本語どうぞ  
46/6 Soi49 Sukhumvit Rd, Klongton-Nua, Wattana Bangkok 10110

**BBINFO がパワーアップ!** | テレビ選ぶなら、安定性と充実の  
アフターサービスで決める!  
日本VPN ルーター内蔵BOX  
海外の自宅WiFiが日本のIPアドレス  
スマホでもVPN同時利用  
過去番組見逃し視聴 30日  
68ch + ABEMA prime video DAZN ...  
日本のテレビもサブスクも! 業界最安値 / 750/月から  
日本人向け通信事業 28年実績  
• 全局ライブTV&4週間見逃し視聴  
• 番組予約ダウンロード視聴  
• VPNルーター内蔵で日本IP環境実現  
• 保証金不要1週間無料体験  
• タイ現地生活、ビジネス情報を配信  
• 途中解約でも安心の返金対応

## MylogStar Cloudの3つのポイント

**サーバー不要の簡単・低コストで運用開始が可能!**  
**豊富な分析・レポート機能で管理・運用の工数を削減!**  
**小規模から大規模まで簡単導入 & 一元管理を実現!**

「クラウド」で「ログ管理」がおすすめ

「情報漏洩対策」や「業務の見える化」に効果を発揮するログ管理。改正個人情報保護法などによる定めもあり、導入・活用している企業も増えていきます。一方で、初期費用や管理コストがネックとなり導入に踏み出せないケースや、活用するためのリソースが不足しているため見送るケースもあり、内部不正による情報漏洩事件の増加に反して導入ハードルの高さが課題となつていきます。

ログ管理ツールを導入・活用する際、上記のような課題に悩み、なかなか採用に踏み切れないこともあるかと思

「クラウド」で「ログ管理」を実現する「MylogStar Cloud」が取り扱っている「マイログスター (MylogStar)」では、大規模環境での操作ログ管理も可能です。

「情報漏洩対策」や「業務の見える化」に効果を発揮するログ管理。改正個人情報保護法などによる定めもあり、導入・活用している企業も増えていきます。一方で、初期費用や管理コストがネックとなり導入に踏み出せないケースや、活用するためのリソースが不足しているため見送るケースもあり、内部不正による情報漏洩事件の増加に反して導入ハードルの高さが課題となつていきます。

ログ管理ツールを導入・活用する際、上記のような課題に悩み、なかなか採用に踏み切れないこともあるかと思

## クラタイ・マッサージ スクムビット ソイ39にオープン

上質のひと時で心も体もリフレッシュ

クラタイランドが運営するクラタイ・マッサージが、スクムビット・ソイ39にオープンしています。

BTSプロンボンから歩いてすぐの気軽に立ち寄りやすい、便利なロケーションです。

店内は清潔感があり、落ち着いた雰囲気、心の底からリラックスしてマッサージを受けることができます。

1階には心地の良い大きなソファが並び、

2階にはゆったりとした間隔でマットが並んでいます。内装はシンプルでワンランク上の高級感があります。

マッサージ師のほとんどがバンコク職業訓練センター・クアントウイー支店、マツサージ学科の卒業生です。確かな技術を持っており、料金はタイ古式マッサージとフット

マツサージが、1時間390B、90分550B、2時間700B。首&肩マツサージは、1時間490B、90分680B、2時間800B。

足裏角質取り&フットマツサージが、1時間490B、90分700Bとなっており、営業時間は午前10時から午後10時まで、毎日営業しています。

ぜひクラタイ・マッサージで、癒しのひと時をお過ごしください。そして心と体をリフレッシュしてください。皆様のお越しをお待ちしております。

Tokyo Joe ●  
Soi39  
BTSプロンボン駅 スクムビット通り

## MylogStar Cloud 6 in 6

日本での販売実績は業界トップクラス!

MylogStar Cloud 8 最新版リリース  
60日間無料トライアル受付中!

最低10ライセンス、1年契約から

こんな課題を解決します!

- いつ、誰が、どんな作業をしたのかを把握
- スタッフによる情報漏洩対策
- 退職者によるデータの持ち出し監視
- PC操作のキーボード打鍵を把握
- セキュリティポリシー違反のスタッフを把握
- さばりを把握

新登場! ActiveImage Protector-RE  
バックアップ・リカバリーソフト  
OSを含めた全ての復元を一括で処理

**RUNEXY THAILAND**  
日本語の問い合わせは下記Eメールまで  
th-mls-sales@runexy.co.jp

## 大規模環境でも操作ログ管理

「クラウド」で「ログ管理」がおすすめ

「クラウド」で「ログ管理」を実現する「MylogStar Cloud」が取り扱っている「マイログスター (MylogStar)」では、大規模環境での操作ログ管理も可能です。

「情報漏洩対策」や「業務の見える化」に効果を発揮するログ管理。改正個人情報保護法などによる定めもあり、導入・活用している企業も増えていきます。一方で、初期費用や管理コストがネックとなり導入に踏み出せないケースや、活用するためのリソースが不足しているため見送るケースもあり、内部不正による情報漏洩事件の増加に反して導入ハードルの高さが課題となつていきます。

ログ管理ツールを導入・活用する際、上記のような課題に悩み、なかなか採用に踏み切れないこともあるかと思

「クラウド」で「ログ管理」を実現する「MylogStar Cloud」が取り扱っている「マイログスター (MylogStar)」では、大規模環境での操作ログ管理も可能です。

「情報漏洩対策」や「業務の見える化」に効果を発揮するログ管理。改正個人情報保護法などによる定めもあり、導入・活用している企業も増えていきます。一方で、初期費用や管理コストがネックとなり導入に踏み出せないケースや、活用するためのリソースが不足しているため見送るケースもあり、内部不正による情報漏洩事件の増加に反して導入ハードルの高さが課題となつていきます。

ログ管理ツールを導入・活用する際、上記のような課題に悩み、なかなか採用に踏み切れないこともあるかと思

## コンピューター屋

安価迅速確実

日本語ホットライン Tel. 083-830-0123

販売 修理 設定

パソコン・ノートPCなど周辺機器 フォンなどソフトウェア (日本語版有)

故障修理、原因調査  
スパイウェア・ウイルス駆除  
消失データ救出  
コンピュータ等の設置  
インターネット開設  
LAN無線、機器データ共有

http://www.intersection-asia.com  
Tel 02-712-9099 (日本人担当:後藤)  
Intersection Asia co.,ltd. (Sukhumvit 49)

## 日本人対応 PC-UP

パソコンのトラブルお任せください!

何年も使っているパソコンが遅い!という時は買い換えよりも、「PC-UP」に相談して下さい。

パソコンの電源を入れて起動するまで時間がかかる、クリックしても反応が遅い、など、長年使っているパソコンでも当然遅くなるのも当然ですが、そんな症状を劇的に改善できるのがハードディスクをSSDに交換することです。

PC-UPでは、部品込みで4000パーツからなので、やってみる価値があります。新しくパソコンを購入するよりももちろん安く済みます。

また、PC-UPでは、ほかにパソコン販売や修理、ライセンス販

開発案件の機密保護に導入。正当性の証明と信頼獲得に貢献

開発業務における機密保持の一環として、ログ管理製品を導入。

業務用端末の操作や機密ファイルへのアクセスについて、関係者へ正当性を証明することが可能に。トラブル時の原因究明が容易になった他、デバイス制御機能によりセキュリティ強化も実現。

ライセンスの利用実態調査に利用。複雑な環境でも正確

## パソコンのトラブル

電源が入らない!から会社のサーバーの調子が悪い!まで私が担当いたします!

工場の監視カメラもやっています!

代表:渡辺

TEL:02-711-5760  
FAX:02-392-7800  
**081-428-5939**  
AQUASIA CO.,LTD. (担当:渡辺)

53,55 Soi pasee1 (Ekamai 23), Kwang Klontong Nue, Khet Wattana, Bangkok 10110 お寺(ワットパーシー)の斜め前で

## PCコラム 第312回

### 停電対策について

こんにちは。PCサポートタイランド吉田です。

コラム第312回のテーマは、「停電対策について」です。

雨が降ると停電が多発しますので、その前に無停電装置(以下UPS)のチェックが必要です。

タイは電圧が不安定で、電源アダプターが壊れることが多々あります。電源は直接コンセントに挿すのではなく、オンオフのスイッチのついたテーブルタップに接続し、使用してないときはスイッチをオフしておくことをお薦めします。また、停電が起こった際には、停電後の過電流にも注意が必要です。

日本から持ってきたノートPCのアダプターなどは変圧部分は対応していても、その先のコンセントに挿す部分に対応していないことが多いので注意が必要です。

デスクトップPCやサーバー、ネットワーク機器をお使いの場合には、UPSを設置することをお薦めします。

UPSの自身はバッテリーです。1年毎ぐらいにチェックをして買い替えをする必要があります。ちなみに、通常のタイの気温(室温30度前後)で無停電装置を使った場合は1年でバッテリーが劣化します。(室温25度だと約2年)ですので、定期的なチェックをする必要があります。バッテリーが消耗していた場合、本当に使用したい時に起動しないので、お気をつけ下さい。

また、雷対策には「Surge Protection」と書かれたもの、過電流対策には「Overload Protection」と書かれたテーブルタップを購入することをおすすめします。

普段使わない電化製品やPCは、コンセントから抜いておいてください。

通常は、コンドミニアムなどに補助電源がついています。しかし、補助電源が何度も起動すると瞬間停電が何度も起こります。モデムルーターや最新のテレビには、コンピュータが組み込まれており、再起動が何度も起こると故障の原因となりますのでご注意ください。

左の広告も参照。

執筆: 吉田修司(よしだしゅうじ)【PCサポートタイランド】  
情報工学修士。教職免許所持。日本ではシステムエンジニアとして、携帯電話会社大手の運用系システム構築に従事。タイ語、英語、日本語の3か国語を使いこなす。現在は、コンピュータの仕事のほか、日本のテレビシステム及び英語学校の代理店、家庭教師などを行う。

**日本語PCの購入・修理・設定は日本人にお任せ!**

今すぐPCサポートタイランドにお電話ください。  
PCのプロ(情報工学修士)がかけつけます  
日本のテレビシステムの会社をご紹介します

**PCサポートタイランド**  
TEL:085-669-8110(吉田)

E-Mail: info@blue-ribbons.com  
http://blue-water.net/ TEL:02-117-1362/ FAX:02-042-2860



# ツルハタイランドの人気商品 くらしリズムのクレンジングオイル



くらしリズムのクレンジングオイル 詰替えあります

ツルハタイランドは、タイ全土に22店舗を展開しております。是非お立ち寄りください。今回お勧めさせて頂く商品は、優しくなじませるだけでメイクが落ちていくと高評価の「くらしリズム・クレンジングオイル」です。ツルハタイランドで、人気の高い商品です。

マスカラも毛穴の汚れもしっかり落としつつ、オリーブオイルとアルガンオイルの天然保湿成分をダブルで配合し、洗い上がりの肌のうるおいもキープ。お肌をやさしい弱酸性で、やさしいフルーティな香り。ぬれた手でも使えるのでおふるでの使用もOKです。手のひらに適量を取り、メイクとよくなじませ、その後、水又はお湯で十分に洗い流してください。

詰め替え用もご用意しております。お近くのツルハでお求めください。右下の広告もご参照ください。



タイ滞在の思い出に記念撮影  
七五三の撮影を撮り逃してしまつたという方も、ご帰国前に駆け込みで撮影したいという方、ぜひご相談ください。

七五三の衣装と小物、着付け、メイク、撮影代すべて込みで、男子6000バーツ、女子7000バーツ。

スタジオラフォーレ  
写真スタジオ  
タイ民族衣装で記念撮影も  
7000バーツ

**七五三撮影受付中!**

3歳、7歳(女児) ...7000B  
5歳(男児) ...6000B

5枚組台紙付き

写真工房 Studio ラフォーレ

タイ民族衣装、家族記念、お子様成長記録撮影も随時受け付けています

089-993-7198  
02-258-8918

トップス・スーパーマーケットの裏 スクムビット通り

## 短期旅行者の方々にもお得で便利な クラブタイランド ツーリストカード

短期タイ旅行でもやっぱりクラブタイランド! ランド各店にて即時発行致します。クラブタイランドツーリストカードは短期旅行者の方々にもお得で便利なタイ生活を体験できます。ドツーリストカードを是非ご体験ください。



料金: 1,500バーツ (入会金無料 / 別税)  
有効期限: 30日間

正会員様と同じサービスが受けられます。オンライン予約、ご来店にてお申し込みを受け付けております。ご来店では即日発行!

ご自分のペースでタイを旅行される方、ゴルフ場割引予約、会員特別格安航空券手配、スパ、お食事、病院、観光、エンターテイメントチケット手配など、正会員様と同じ割引(特典)サービスが30日間限定で受けられます。

正会員様はすでに1万5千人以上を越え実績は証明済みでございます。ツーリストカードのお申し込みは、クラブタイ

タイ国内約130カ所のゴルフ場で割引し、現地払いと面倒な先払いも不要です。タイ在住の方は年間カードが断然お得です。例えばゴルフ場のグリーンフィーの割引は1. SUWAN GOLG 週末料金3600バーツ ↓ 2500バーツ (1100バーツもお得) 2. BANGKOK GOLG 週末料金3100バーツ ↓ 1900バーツ (1200バーツもお得) など、年間3回ゴルフに行っただけでも元がすぐ取れちゃいます。ゴルフ場をお得にご利用できます。タイ国外在住の方でタイにゴルフ旅行計画の方はツーリストカード

クラブタイランドカード  
タイ国内140カ所のゴルフ場料金が  
**70%OFF** 最大



ゴルフ場によっては2~3回で元が取れます!

ンターにて無料で予約代行いたしますので言葉の壁もございません。ゴルフ場までの送迎も安心の黄色ナンバーの営業車を有料にてお手配いたします。

この機会に、是非駐在員ご用達のお得で便利なクラブタイランドカードをお持ちいただき有意義な充実したタイでの生活や旅行をお楽しみください。下の広告も参照してください。

タイでゴルフを思いっきり楽しませませんか? クラブタイランドカードは利用本人のお名前がカードに刻印された本人だけが利用できるゴルフ場を格安でプレーできるメンバーズカードです。ご自身の趣味でのゴルフやお付き合いのゴルフなどゴルフをされる機会が増えるタイ、タイでは

ゴルフが日常生活に溶け込んでいます。この機会にタイでの知名度No.1のクラブタイランドカードをお持ちになりませんか? ゴルフ以外にもディナー、クラブ、スパ、エステ、土産物屋などのレジャー施設を特別優待料金でご利用になれます。旅行パッケージツアー・ホテルご予約も可能!

また、タイ在住の会員様はクラブタイランド会員専用ゴルフ保険も加入できます。クラブタイランドでは保険会社と共同で当会員様のための「CLUB THAILAND 専用ゴルフ保険」を開発いたしました。詳しくはホームページをご覧ください。

また、タイ在住の会員様はクラブタイランド会員専用ゴルフ保険も加入できます。クラブタイランドでは保険会社と共同で当会員様のための「CLUB THAILAND 専用ゴルフ保険」を開発いたしました。詳しくはホームページをご覧ください。

富士山の天然水

天然水

ツルハ全店で販売中!

ケース販売受け付けます!

LINE @tsuruha  
ADD FRIEND

ツルハタイランド 店舗一覧

Lazada  
Shopee

おすすめ商品!!!

口コミで人気上昇中! 日本クオリティの溶けやすさ!

溶けやすさ日本一! トイレロール三紙枚(姉妹)

Lilina 消臭in

139 Baht (税別)

## お得で便利で使いやすい イオンクラブタイランドカード



## イオンクラブタイランドカード

クレジットカード機能付きのクラブタイランドカードです。クラブタイランド加盟店に加え、約1,000店舗のイオン優待施設で特典が受けられます。お買い物の金額に応じてイオンハッピーポイントが貯まり、商品などと交換していただけます。カードはVISA / MasterCard / JCBからお選びください。

クラブタイランドカード タイ在住の方、必携! その場で即発行、即日ご利用可能! ゴルフ場、レストラン、エステ、土産物屋などのレジャー施設を特別優待料金でご利用になれます。旅行パッケージツアー・ホテルご予約も可能!

クラブタイランドツーリストカード 短期タイ旅行をお得に過ごしたい方へ。正会員様と同じ割引(特典)サービスが30日間限定で受けられます。

クラブタイランド専用ゴルファー保険 クラブタイランドでは保険会社と共同で当クラブメンバーのための「CLUB THAILAND 専用ゴルファー保険」を開発いたしました。詳しくはホームページをご覧ください。

# DAISO JAPAN バレンタインデーにダイソーのステッカー

今年のバレンタインデーは、友達に愛を伝えまじょう。家族や大切な人へのダイソープレゼント。

バレンタインデーの定番アイテム、超クールなステッカーも可愛いハートのステッカーもたくさんございませう。

手頃な価格のダイソーの商品は、たったの60パーセントから。ダイソー1全店で販売中です。

日本人が行きやすいスクムビット界隈では、ソイ39のフジス1階2号店3階にあるシティリゾートスクムビット39店、ソイ26のKビレッジ店の2階、BTSエカマイ駅直結のゲートウェイ・エカマイの1階、ターミナル21の地下、トンローのJアベニュー2階、エカマイ・ソイ5のドンキモール2階に店舗があります。

左下の広告も参照。

タイに長く住んでいる人にも有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。

オーナーが日本語堪能なので、問い合わせや入居後の困りごともすべて日本語でできます。安い部屋に移ることを検討している人は、日本語で問い合わせしてみてください。

最寄駅はBTSなら戦勝記念塔駅で、ランナム通りを通るのが最も近く、通りの中に多くの飲食店があります。

BTSから駅直結のセンチユリー・ザ・ムービープラザは、映画館や飲食店や衣料品店などがあり、ほぼローカル価格照。

## 日本人御用達 & 格安！ ラチャプラロップ・マンション

タイに長く住んでいる人にも有名な「ラチャプラロップ・マンション」は、親戚のオーナーが経営する格安アパートです。

もし分からないことがあれば、オーナーの携帯電話・LINE、またはLINE電話へ日本語で問い合わせてください。

同社の契約書は原文がタイ語で記載されており、まともな日本語となっております。

また、その他の説明書や掲示物についても、ほとんどが日本語の対訳があります。スタッフは日本語が得意ではありませんが、日本人には慣れているので、何か不明な点があれば、お気軽に尋ねてください。32面の広告を参照。

いま、日本からの海外旅行者保険もタイ国内手配の医療保険も値上がりしている状況下、逆にお得な商品をお届けしております。

この度、新商品として過去に既往症があったり理由で他の保険会社に断られた方でも入りやすい引受緩和型終身保険(簡易告知)を外国人限定(含む邦人)で販売開始しました。新商品はその名が示唆する「Expatriate Care (Expatriate Careとは自国を離れ他国で生活する人々を指す英語)。

私たち邦人社会で記憶に新しい先般のパンデミック中に健康上の理由で保険に入れず、タイに再入国できなかったり、リタイヤメントビザ(OA, OX)が更新できず出国を余儀なくされた苦い経験を経たい方には是非お勧めの新商品です。

後期高齢者でも身体検査一切免除で申込みできるので、何はともあれ保険確保して未だ残る将来の万が一の為に、という外国人にとって朗報です。

保険の価格変動や引き受け動向はマクロ視点ではおよそ5年の周期で買い手市場と売り手市場のうねりを繰り返しますが、さらに年単位では上半期は比較的にソフトマーケットで保険会社側の引き

## タイで医療保険のご相談なら

受け基準も緩和の傾向があり消費者にとっては毎年夏ごろまでのいままがチャンスといえます。

弊社の若年層向けのY-Z世代共済医療保険も新規加入は基本限定は40才代までですが今なら50才代の方でもお得な条件で入れるチャンスです。

個人で保険に入るなら、医療保険もなにはともあれ団体(共済)を通して加入するのがダンゼンお得です。

Y-Z世代日本人共済医療保険は、月々2,341パーツの月額高額保障。ご加入者全員一律保障料。そして将来も加齢や利用度で高くなりません。

しばらくはタイで暮らす予定の日本人にとって、医療保険は、少なくとも別契約を2本加入しておくことが賢明です。まず1本目は安くて、ちょっとした病いやケガの治療に気軽に使える保険で補償額は数万パーツから30万パーツ程度に設定します。

また、今は会社の団体保険や海外旅行保険も65歳から75歳くらいで年齢オーバード解約となり、その後個人保険に切り替えても既往症などで保障対象外の条件が課せられます。重篤な症状の治療のために使わずに大切にしておくのが肝心です。日本の医療保険には存在しない高額免

## 新年 謹賀 Y-Z世代 日本人共済医療保険

格安でお得な共済医療保険はいかがですか？

- ✓ 1995年発足1,900邦人世帯加入実績：健全な団体保険収支
- ✓ 会社の保険だけではちょっと心配なあなたへ
- ✓ 転職独立も視野に入れて個人保険の確保
- ✓ 月々2,341パーツ均一で保障額最大1,000,000パーツ超

HP: [www.aia-kyosai.com/](http://www.aia-kyosai.com/) 携帯 081-827-0522 秋山  
メール [akiyama@aia-kyosai.com](mailto:akiyama@aia-kyosai.com) 正規専属代理店 (年中無休21時迄)  
Rajanakarn Bldg., South Sathorn Rd., Sathorn, Bangkok 10120

パシフィッククロス医療保険会社  
HP: [www.aia-kyosai.com/](http://www.aia-kyosai.com/) 携帯 081-827-0522 秋山  
メール [akiyama@aia-kyosai.com](mailto:akiyama@aia-kyosai.com) 正規専属代理店 (年中無休21時迄)  
Rajanakarn Bldg., South Sathorn Rd., Sathorn, Bangkok 10120

DAISO JAPAN

デコレーションシール (バリエーション) 4550480458137

ハートシール (赤) 4550480011110

ステッカー (ふわふわフェイスハート) 4550480235790

ギフトフレークシール (ハート、箔入、32枚) 4550480594453

写真はいメージです。

写真はいメージです。

## ビーコンサルタント 会計業務でお困りの事はありませんか？

タイでの会社設立や、各種ビザ・ワークパーミット取得更新、会計業務のお手伝いをしている「ビー・コンサルタント」です。現在タイ国内で会社・店舗経営をされている方が毎月のように追われている会計業務。「作業はできる限りシンプルに」「毎月最低限必要な情報だけ知れたら」「でも問い合わせ窓口は日本人が安心」と思われることはありませんか？

当社では日本人スタッフ2名体制で皆様の会計業務をサポートさせて頂き、新規会社設立か

お気軽にご相談ください

ビー・コンサルタント

パークレーン ● ソイ2

Tana Arcade

メジャーエカマイ

スクムビット通り

エカマイ ●

エカマイバスターミナル

エカマイ通り

エカマイ駅

- ✓ 会社設立登記
- ✓ 各種ビザサポート
- ✓ ワークパーミット取得
- ✓ 会計サービス
- ✓ 事業譲渡 (売買)

バンコクで10年の経験と実績

ビー・コンサルタント

問い合わせLINE

ホームページ

<http://bee-consultant.com/> 日本語で  
☑ [dai.beecon@gmail.com](mailto:dai.beecon@gmail.com) どうぞ!

063-393-3461  
日本人担当者



ワンちゃんの送迎無料サービス  
キャンペーン実施中



安心して預けられるペットホテル



右下の広告も参照で  
利用くださいませ。

Twinkle  
愛玩動物看護  
師の丸山です。  
乾季の過  
しやしい時期  
皆様はいかが  
お過ごしでし  
ようか。

### お得なキャンペーン開催

条件：ペットホテル予  
約時もしくはチェック  
イン時に、本記事を撮  
影したスマホ画面を提  
示してください。

このたび Twinkle  
pet park では、2月1  
日より期間限定で、下  
記のお得なペットホテ  
ル割引キャンペーンを  
実施致します。

約時もしくはチェック  
イン時に、本記事を撮  
影したスマホ画面を提  
示してください。

内容：当店のペットホ  
テルをご利用頂き、料  
金を事前にお支払い頂  
いたお客様は、チェッ  
クアウトの日にワンち  
やんを無料でご自宅ま  
で送迎致します。

## 福森歯科クリニック 日本人スタッフ常駐 フジスーパー3号店の隣



駐車場があり便利



福森歯科クリニックの診察室

福森歯科クリニックには、  
日本人スタッフが常駐して  
おり言葉の心配がありません



キッズルーム

ご予約・お問い合わせ  
は、電話、LINE、ホ  
ームページから、日本語  
でどうぞ。  
右下の  
広告もご  
参照くだ  
さい。

場所はフジスーパー3  
号店の隣にあり、通院に  
大変便利なロケーション  
です。また最大8台分の  
駐車場もあるので、車で  
の来院にも困りません。  
一般歯科・虫歯治療で  
は、日本の歯科治療同様  
に出来るだけ削らない、か  
つ早く終わる治療を心掛け  
ております。

### フジスーパー3の隣 駐車場あり



明るく清潔感がある  
院内にはキッズルーム  
もあり、小さなお子様  
連れの方に喜ばれてお  
ります。

## オレンジ ハウス

### 漫画がたくさん!

スクムビット・ソイ39のど真ん  
中にあるまんが喫茶「オレンジハウ  
ス」。まんが喫茶といえども、マン  
ガがぎっしりと置いてある部屋と、  
食事をするスペースはきっちり分か  
れていて、食事スペースは、とても  
明るくて清潔。食事のみの利用もO  
Kです。テラス席は、たばこもOK。  
車で来た場合は、店の前に駐車ス

ースを利用可能です。  
本は、週刊誌、週刊  
マンガ雑誌、女性のフ  
ァッション誌など、最新号が置いて  
あるので、マンガ使用料も払って、  
読書しながら食事をすることもでき  
ます。ビジターの人は1時間60パ  
ーツ、会員になれば1時間30パ  
ーツで、店内の雑誌やマンガが読め  
ます。新刊だけでなく、日本の懐か  
しいマンガもたくさん置いているの  
で、そちらもどうぞ。

右  
下の  
広告  
も参  
照で。



棚一杯に漫画があります

## 日本人スタッフ常駐 フレステージ(ヘルスケアカード)対応

### Fukumori Dental Clinic 福森歯科クリニック

一般歯科	インプラント	診療時間 午前10時~19時
歯周病	審美歯科	毎週木曜日休診日
小児歯科	ホワイトニング	LINEで お問い合わせ
根管治療	矯正歯科	フジスーパー3の隣 駐車場あり

日本語でご予約できます  
電話 02-260-0618~19  
098-924-6097

189 Soi Sukhumvit 39, Khlong Toei Nuea, Watthana, Bangkok 10110



綺麗に陳列されている



お洒落な着こなしも可能  
中です。  
下の広告  
参照で。

高級ブランド品が揃っている  
2階には、所狭しとファ  
ッションアイテムがありま  
すが、綺麗に陳列されてい  
るので見やすくなっていま  
す。洋服やバッグ、シューズ、  
アクセサリーなど種類豊富  
です。洋装やバッグ、シューズ、  
アクセサリー、貴金属  
などを買取  
中です。  
下の広告  
参照で。

高級ブランド品が揃っている  
2階には、所狭しとファ  
ッションアイテムがありま  
すが、綺麗に陳列されてい  
るので見やすくなっていま  
す。洋服やバッグ、シューズ、  
アクセサリーなど種類豊富  
です。洋装やバッグ、シューズ、  
アクセサリー、貴金属  
などを買取  
中です。  
下の広告  
参照で。

お陰様で13周年! ペット総合サービス  
みんな大好き トウインクル

Twinkle

出入国代行サービス  
予防接種、狂犬病抗体検査  
グルーミング&スパ  
開放型ドッグホテル  
天然芝とインドアドッグラン  
静かで広いキャットホテル  
ペット可住宅の紹介&リフォーム  
元気な仔犬のご紹介

Tel: 090-090-2825  
Line ID: @tog5465c

読書ができる  
新刊多数  
広いつろぎスペース  
会員1時間30Bより  
ビジター60パーツ

まんが喫茶  
Orange House

食事ができる  
豊富な定食メニュー  
食事だけなら食事代のみ

年中無休  
TEL: 02-261-1128  
営業時間 9:30~21:00

## ファッションアイテム強化買取

ZARAやユニクロなどのファストファッション大歓迎

- 日本人による丁寧な査定
- 出張買取も承ります
- 買取が決まったら、その場で現金支払い



プロンポン本店隣の  
買取センターに日本人常駐

TOKYOJOEBKK

プロンポン駅  
エンボリアム

10:00~20:00  
(買取10:00~18:00) 定休日なし

日本語でどうぞ  
080-239-7222  
083-615-6333



買取出来るか不安なものがあれば 予め  
LINEにて簡易査定も可能  
ID: TOKYOJOEBKK

あなたの  
もったいないを  
買取ます

クラウドムービングでは、大型トラックも用意しており、小規模な引越しはもちろん、オフィスや店舗、荷物の多い家族の引越しにも対応いたします。

3月、4月は引越しの繁忙期となりますので、ご予約は早めにお願ひ致します。



皆様のご利用お待ちしております



クラウドムービングでも対応可能です。引越しのスケジュールの都合も考慮しつつ、遠しにも迅速

## タイ国内の引越しはお任せください 3月、4月（繁忙期）のご予約はお早めに！

クラウドムービングでは、同じ建物内での引越しにも迅速に対応しております。作業員の派遣だけでなく、費用面でもお得です。

またパンコクだけでなく、遠方への引越し



梱包も全て日本式です！

方への引越しをお考えの方は、お早めにご相談ください。

当社は車両を続々と導入し、既にラッピング車両がパンコクの街中を駆け巡っています。新しく

当社の引越しスタッフは日本式の研修を受け、引越し前の清掃にも力を入れています。ほこりや

身者向けの引越しに最適なサービスも別途提供しています。

また、荷物を一時預けるサービスも別途提供しています。

クラウドムービングの引越しサービスでは、事前にダンボール、ガムテープ、緩衝材を無料で自宅までお届けするサービスがご用意されています。引越し当日に荷物の梱包、引越、開梱まですべてお任せのコースもご用意されています。

お問い合わせは左下の広告を参照してください。

日本からやってきた家族や友人とプライベートな旅行をするなら「都レンタカー」の運転手付きレンタカーがおすすめです。日帰りだけでなく、短期宿泊での利用もできるので、ホームページの予約フォームで希望の日程をお知らせください。

たとえば、戦時中に日本軍が掘り当てたカンチャナブリー県のヒンダート温泉（水着必須）へ行き、クウェー川沿いのリゾートで1泊

観光に便利なレンタカー

観光利用で人気のエリアとしては、アユタヤ、カンチャナブリー、パタヤが相変わらず人気となっております。タイ滞在中に一度は行ってみたいところですね。

ほかには毎週土日に開催されるアンパワー水上マーケットとポートに乗って蜃鑑賞もおおすすめです。

都レンタカーのホームページには、ほかにもおすすめのコースがたくさんありますので、休日のレジャーやゴルフ、空港送迎、工場視察などに運転手付きレンタカーを利用して下さい。なお、運転手付きレンタカーは、高速道路の料金、駐車料金、各施設の入場料は別途支払いとなります。また、ガソリン代は1kmあたり6バーツ別途かかります。

下の広告参照で。



アンパワー水上マーケット

### 都レンタカー

## 観光に便利なレンタカー

翌日に「戦場にかける橋」として有名な鉄橋や周辺の観光地を見学というような行程も可能です。

観光利用で人気のエリアとしては、アユタヤ、カンチャナブリー、パタヤが相変わらず人気となっております。タイ滞在中に一度は行ってみたいところですね。

ほかには毎週土日に開催されるアンパワー水上マーケットとポートに乗って蜃鑑賞もおおすすめです。

都レンタカーのホームページには、ほかにもおすすめのコースがたくさんありますので、休日のレジャーやゴルフ、空港送迎、工場視察などに運転手付きレンタカーを利用して下さい。なお、運転手付きレンタカーは、高速道路の料金、駐車料金、各施設の入場料は別途支払いとなります。また、ガソリン代は1kmあたり6バーツ別途かかります。

下の広告参照で。

### ドライバー付きのレンタカー

### デイリーレンタカー

## 都レンタカー

- 日帰り観光
- ゴルフ場送迎
- 工業団地視察
- 空港送迎



ピオス1350B、カムリ1700B、ハイエース2200B  
\*ガソリン代金6B/km別途

082-385-3555 日本人直通  
受付(タイ時間) 8:30~17:30(日曜定休)

お申し込みは  
ご予約フォームから  
お願いいたします



ホームページ

タイで勤務している、日本在住時に比べ近隣国への出張頻度が増えた方も多いのではないのでしょうか。また、社員構成もローカルスタッフ以外に日本人は自分だけというケースも多く、決裁量が多くなる傾向が見られます。

このような中で出張すると、悩みの種として必ず挙げるのが「出張中のサイン」です。紙の契約書にサインをする場合、「印刷」「サイン」「スキャン」等の複数のステップを踏むことになり、どうしても出社が必要となります。そのため、特に長期出張の場合は、承認や契約の締結が滞ってしまいます。

外出先で急遽サインが必要な場合には、社内だけでなく、取引先を待たせてしまうことも懸念されます。

## 出張中のサイン、どうしていますか？



可能な電子サインを利用することで、そのよ

く、保管書類に検索性を持たせることができます。

また、契約締結後は、双方にピーディーエフが送信されます。さらに、ピーディーエフがクラウド上に自動保存されることで、ファイリングの必要がなくなり、保管書類に検索性を持たせることができます。

簡単・使いやすい・リーズナブル！  
月額 300 パーツから始める

## 電子サイン

自宅や出張先でもサインが出来る

1 カ月無料トライアル実施中！

ベリーモバイル 法人サポートデスク

06-3079-5349 (佐野/さの) 日本語  
th-corpsupport@a2network.jp

電子サインとは、従来の紙面上でのサインに代わって、インターネット上で署名・押印を行う仕組みです。スマホ・パソコンから簡単にサインできるだけでなく、編集・改ざんの履歴を完全に追うことができ、よりセキュアに契約を締結することが出来ます。

また、契約締結後は、双方にピーディーエフが送信されます。さらに、ピーディーエフがクラウド上に自動保存されることで、ファイリングの必要がなくなり、保管書類に検索性を持たせることができます。

また、契約締結後は、双方にピーディーエフが送信されます。さらに、ピーディーエフがクラウド上に自動保存されることで、ファイリングの必要がなくなり、保管書類に検索性を持たせることができます。

## Cloud Moving | クラウドムービング

# タイ国内引越し 1時間1,000B

- ✓ 梱包や開梱もお客様に合わせてサポート
- ✓ 家具家電も日本式のパッキング
- ✓ ダンボール、ガムテープは無料で事前お届け

### お引越し基本料金

1,000パーツ/1時間ご利用  
(スタッフ1名追加500パーツ/時間)



車両 1台貸切  
+  
スタッフ 1名  
(兼ドライバー)

### 引越料金 (目安)

単身引越し	2名様引越し	ご家族引越し
約 3,000B	約 6,000B	9,000~25,000B
2時間利用 スタッフ1名追加	3時間利用 スタッフ1名追加	お引越し内容によるので お問い合わせ下さい



CLOUD BUTLER CO.,LTD.

TEL: 090-665-1188

日本人担当直通

info@cloud-butler.asia

LINE

@093wsgxv



顧客満足度 1 位を目指しています！



Suzuki Real Estate (Thailand) Co., Ltd.

すずき不動産

賃貸

売買

店舗

オフィス

日本人が完全サポート致します



タイの生活をもっと安心に

日本帰国時

帰国前にお客様の  
デポジットを  
当社にて  
立て替え返金

お客様・当社  
納得のいかないダメージは  
当社にて **全額負担**



総合受付センター 02-259-0611



**URBAN NEXUS**

暮らしに寄り添う住まいを提案している不動産会社「URBAN NEXUS」。賃貸生活を快適にするためには、オーナーとの良好な関係を築くことが欠かせません。オーナーとの信頼関係を深め、トラブルを未然に防ぐ具体的な方法をご紹介します。

① 誠実なコミュニケーション  
トラブルを未然に防ぐためには、誠実な対応が基本です。

② 賃料支払いを守る  
遅延しそうな場合の対応は、早めにオーナーに事情を説明し、支払い計画を相談しましょう。

③ 物件を丁寧に扱う  
物件の状態を良好に保つことは、オーナーに良い印象を与える重要なポイントです。

④ よくあるトラブルと解決  
⑤ オwnerとの信頼関係がもたらすメリット

**賃貸契約での交渉術（後編）**

**トラブルを未然に防ぐことがポイント**

でも、交渉することで据え置きになることがあります。近隣住民とのトラブル騒音や共有スペースの利用に関する問題が発生した場合、まずはオーナーに相談し、適切な対処を依頼しましょう。

**QO DESIGN**

**新レストラン BANPO Korea BBQ オーナーインタビュー**

Q1. レストランの名前を「BANPO」にした理由を教えてください。  
Q2. レストランのインテリアについて、特にこだわった点はありますか？  
Q3. QO社を選んだ理由は何ですか？他のデザイン会社と違う点はありますか？  
Q4. オープン準備期間中、またデザインや施工面で、QO社に依頼してよかったと思ったことはありますか？  
Q5. レストランの雰囲気やコンセプトを見たお客様からのように感じて欲しいですか？  
Q6. BANPOと他のレストランとの違いは何ですか？  
Q7. BANPOレストランのデザインおよび施工で特に気を配った点はありますか？  
Q8. BANPOレストランの面積はどれくらいですか？その面積内でキッチンとレストランのスペースをどのように配分しましたか？  
Q9. 前回の大型ショッピングモール工事と異なる点はどこですか？  
Q10. 客席配置や照明など、空間デザインにおいてこだわった点はありますか？  
Q11. 施工過程で特にこだわった点はありますか？

**QO社オーナーインタビュー**

Q1. レストランのコンセプトを教えてください。  
Q2. レストランのインテリアについて、特にこだわった点はありますか？  
Q3. QO社を選んだ理由は何ですか？他のデザイン会社と違う点はありますか？  
Q4. オープン準備期間中、またデザインや施工面で、QO社に依頼してよかったと思ったことはありますか？  
Q5. レストランの雰囲気やコンセプトを見たお客様からのように感じて欲しいですか？  
Q6. BANPOと他のレストランとの違いは何ですか？  
Q7. BANPOレストランのデザインおよび施工で特に気を配った点はありますか？  
Q8. BANPOレストランの面積はどれくらいですか？その面積内でキッチンとレストランのスペースをどのように配分しましたか？  
Q9. 前回の大型ショッピングモール工事と異なる点はどこですか？  
Q10. 客席配置や照明など、空間デザインにおいてこだわった点はありますか？  
Q11. 施工過程で特にこだわった点はありますか？



洗練された銅の輝きが映えるモダンな空間



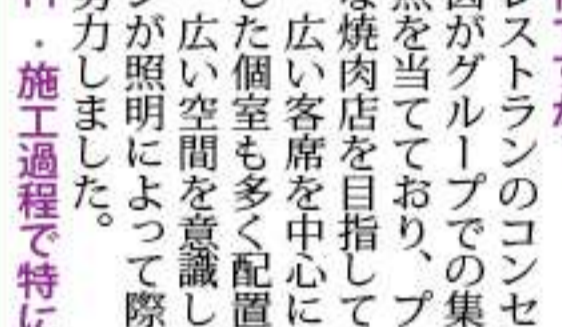
落ち着いた個室空間と通路デザイン



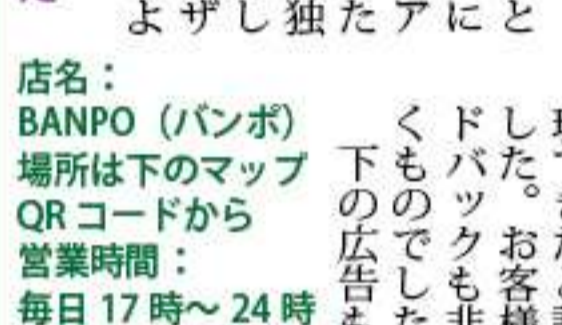
落ち着いた個室空間と通路デザイン



落ち着いた個室空間と通路デザイン



落ち着いた個室空間と通路デザイン



落ち着いた個室空間と通路デザイン

店名：BANPO (バンポ)  
場所は下のマップ  
QRコードから  
営業時間：毎日17時～24時



キューオーデザインは、ターン・キー方式の専門会社です。フランチャイズレストラン・コンドミニアム・ホテルなどの様々なインテリアからデザイン、設計施工まで、常に最善を尽くします。

LINE: qodesignjp  
qodesign.jp@gmail.com  
065-934-6141(JP) 062-459-8701(TH,EN)



**URBAN NEXUS**  
(アーバンネクサス)  
主にバンコクやシーラチャのサービスアパート、高級アパートの賃貸物件を取り扱っています

- ★ スタジオタイプからご家族用物件まで
- ★ 仲介手数料無料
- ★ 英語・日本語・タイ語対応可能
- ★ オンライン見学可能
- ★ 契約者限定で90日レポートを無料申請代行

**キャッシュバックキャンペーン**  
新規ご契約で20,000バーツ  
ご紹介者には5,000バーツ

Tel: 02-258-0800  
LineID: @urbannexus  
Email: sales@urbannexus.co.th  
https://urbannexus.co.th/

**理想の空間づくり**  
内装ならおまかせ下さい

日系内装業者はコスト高だし、タイ・ローカルに任せるのは不安...  
そんな時におまかせ下さい

レストランから物販店、オフィス  
自宅・軒家、コンドミニアムなど

お問い合わせ、お見積り 日本人担当  
**087-930-6521**

**COSUCC** コーサクセス社 TEL: 02-406-0723  
19/29 Moo 8, Naiklongbangplakot Phrasamutchedi, Samutprakarn 10290



## プレス薬局

日本人常駐の安心の「プレス薬局」では、オンラインショップを開設しており、サプリメントや漢方薬など幅広く取り扱っています。プレスオンラインのお

おすすめ商品は、「Tiger Balm Neck & Shoulder Rub(200パーツ)」です。首や肩の痛みを緩和するために特別に開発されたマッサージクリームです。

首や肩の痛みを緩和するために特別に開発されたマッサージクリームです。首筋や肩の痛みをやさしく

首筋や肩の痛みをやさしくマッサージしてください。ほかに、アパイルペ病院プロデュースの保湿化粧水(145パーツ)と、アパイルペバタフライイーシャンパー(85パーツ)、かぜ薬でもある葛根湯(350パーツ)などもおすすめの商品なので、ぜひお試しください。詳しくはプレスオンラインのショッピングサイトで確かめてください。右下の広告を参照で。

①ご利用料金が12ヶ月間50パーツ割引  
②フジスーパー300パーツ分クーポンプレゼント  
③ペリーポイント500ポイントプレゼント

「お友達紹介プログラム」を実施中。ご紹介いただきましたお客様は以下の特典のうち、1つお選びいただけます。

詳細はペリーモバイル店の他、公式ラインやお電話、メールにてお問い合わせください。右の広告も参照で。

右の広告も参照で。

帰任・赴任が重なり、出会いと別れの季節となる春の季節が近づいてきました。ペリーモバイルでは、回線を契約中のお客様が新たに友達やお知り合いの方を介して、新規契約を行なった際、ご利用料金がお得になる「お友達紹介プログラム」を実施中。

ご紹介いただきましたお客様は以下の特典のうち、1つお選びいただけます。

## お友達紹介プログラム

紹介しても!! 紹介されても!!

お友達紹介で特典がもらえる!!

- 特典① ご利用料金12ヶ月間 50THB 割引
- 特典② フジスーパー 300THB 分クーポンプレゼント
- 特典③ ペリーポイント 500ポイントプレゼント
- 特典 新規ご契約時の事務手数料 (300THB) 無料

## 家電修理サービス

簡易見積りは写真で承ります  
日本製の電化製品も修理  
100Vの製品も修理可能  
ご自宅まで引き取りに伺います

ユーズアンドサービス  
Tel: 081-110-1049 日本語  
@used-service 営業時間 9:00~16:00 (定休日なし)  
配達サービスあります 678/16 パタナカーン・ソイ44 LINE日本語問合せ

## BLEZ SHOP ONLINE GO

ご自宅から楽々安心お手軽ショッピング  
ご自宅までデリバリー配達対応  
対象エリア: 郵便番号 [10110] or [10330]

BLEZ アプライベイトブランド製品  
10種類の生薬で腸内フローラを整える  
10種の生薬配合  
胃もたれ、胃痛、不眠、自律神経失調などに効果的  
生薬 生薬 生薬

Tiger Balm Neck & Shoulder Rub  
首や肩の痛みを緩和するために特別に開発されたマッサージクリームです。

首や肩の痛みを緩和するために特別に開発されたマッサージクリームです。

首や肩の痛みを緩和するために特別に開発されたマッサージクリームです。

## ULTRA ONE DAY 滴るレンズ

東京メガネ  
AQUALOX

スクムビット・ソイ 33/1 にある「東京メガネ」では、1日使い捨てコンタクトレンズも販売しています。その中でもシリコンハイドロゲル素材を使用した「Ultra One Day (AQUALOX)」は、レンズ装着時の乾燥感を軽減し、1日中快適な装着感を得られます。また、涙の層のバランスを保ち長時間快適

## 1日使い捨てコンタクトレンズ

スクムビット・ソイ 33/1 にある「東京メガネ」では、1日使い捨てコンタクトレンズも販売しています。その中でもシリコンハイドロゲル素材を使用した「Ultra One Day (AQUALOX)」は、レンズ装着時の乾燥感を軽減し、1日中快適な装着感を得られます。また、涙の層のバランスを保ち長時間快適

## 豊富な経験と実績

日本の電化製品修理で15年以上の経験と実績がある「ユーズアンドサービス」。電化製品が壊れた時は連絡してみてください。修理のご連絡と修理前のお見積り手順は以下の通りです。

- ①商品の写真を送り、破損の原因を説明。
- ②場所と電話番号を伝える。
- ③LINEで評価と価格を受け取る。
- ④価格を確認の上、引き取り予約(集合場所は建物ロビー。)
- ⑤送迎サービスエリア外の場合はLINEのみの連絡。

集配エリアは、スクムビット通り:ソイ 21~65、エカマイ~トンロー。  
バンコク以外の遠方でも郵送すれば、壊れた電化製品を修理します。修理できるのは、除湿器や空気清浄機、炊飯器、掃除機、扇風機、充電器など。右上の広告を参照で。

## British Custom Tailor

英国、イタリア製特注生地を使用 (#120-#180)  
☆4年間の保証 スーツのサイズ直し補正 無料

注文から48時間以内で仕上げます  
カスタム・メイドスーツ  
なんとスーツ上下で4000パーツ~

スーツ2着注文で、シャツ2枚無料プレゼント  
バンコクエリア無料デリバリーします

ターミナル 21 (BTS アソーク駅直結) 2F London Floor 6 Street 2008  
Tel: 02-116-2078 Mobile: 082-489-4099  
メール ram@british-custom-tailors.com  
ウェブ https://british-custom-tailors.com/  
f https://www.facebook.com/tailortermina21/  
2,88 Sukhumvit soi 19, Sukhumvit Road, Klongton Nua Wattana, Bangkok 10110 Thailand

## British Custom Tailor

英国、イタリア製特注生地を使用 (#120-#180)  
☆4年間の保証 スーツのサイズ直し補正 無料

注文から48時間以内で仕上げます  
カスタム・メイドスーツ  
なんとスーツ上下で4000パーツ~

スーツ2着注文で、シャツ2枚無料プレゼント  
バンコクエリア無料デリバリーします

ターミナル 21 (BTS アソーク駅直結) 2F London Floor 6 Street 2008  
Tel: 02-116-2078 Mobile: 082-489-4099  
メール ram@british-custom-tailors.com  
ウェブ https://british-custom-tailors.com/  
f https://www.facebook.com/tailortermina21/  
2,88 Sukhumvit soi 19, Sukhumvit Road, Klongton Nua Wattana, Bangkok 10110 Thailand



## すまいの便利屋さん

立地はいいのですが、やはり築30年なので、トイレが、今風洋式になり、快適です。リフォームを依頼したルンペンリーのBW様

は、10年ほど前に購入しました。築30年の高層住宅です。元官舎が払い下げになったと聞いています。おそらく建築当時は、相

変えたいと前々から考えていました。そんな時、目にしたのがフリーペーパーの「すまいの便利屋さん」の記事です。早速、トイレのリフォームをお願いしました。

私も片言のタイ語は話しますが、職人を使うのは無理です。便利屋さんが私の言うことを職人に伝えてくれて本間に助かりました。

私は元々、設備関係の仕事をしていましたので、細かいところまで指示しました。最初は、「その必要はない」と言っていたところも、便利屋さんが粘り強く説明し、私の希望通りに職人に作業させてくれました。

また、この職人は真面目なのですが、やはりタイ人感覚のところがあり不十分な箇所がありました。それも解決してくれました。また別のリフォームもお願いしたい。やはり今式の便器の方が快適です。便利屋さんにお願ひして本当に良かったです。今度は、居室のタイルの貼り替えもお願いしようと考えています。これから下の広告も参照で。

ビフォー  
アフター

私の細かい指示を職人にきちっと伝えてくれて、

タイで住む上で必要な、衣、食、住・法・ビザ。ビザのことならお任せください。ビザに関する必要な書類も揃っています。当社一社で全てを済ませてしまえます。これは非常に便利なこと。不便なことを強いられる外国暮らし、日本人の皆様にも少しも便利・快適なことを増やして参りました。

①日増しにイミグレーションが厳しくなっていますが、当社には難しい案件しかありません。そのため難しい案件が得意なため、イミグレーションが厳しくなっています。

②様々な補助的代理サービスがあります。ノービザ30日延長・観光ビザ30日延長・リタイアメント・90日リポート(380バーツ)・リエントリー本人が行かなくても取れます。アジアビザツアーにパスポートを持ってきていただければ代行できるものはイミグレーション

への連絡、病院等関係機関への連絡、住居整理(有料)、お葬式(有料)、お骨配送(有料) ③終活スペースルコース40万バーツ。毎年のビザ代(料金込み)週2回の連絡、万が一の時の日本へ来店相談・その日の申請が可能ならばそのまま車中出取。もちろんイミグレーションに行かなくてもよいことの方が多くなっています。つまりアジアビザに精通されている方が設立します

④タイの便利なHSBC口座開設 ツアー開始、高金利貯蓄型保険、いろいろな通貨が入れる口座が作れます。 ⑤会社設立もされるのが増え、格安です。ビザからビザ周辺まで何なりとお問い合わせください。

⑥香港でのビザツアーを賜っております。香港でビザツアーして香港の便利な口座開設いかがでしょうか? ⑦簡易タイ語翻訳サービス A4サイズ1枚856バーツから50バーツまで承っております。(文中全体的に税込み) 32面の広告も参照で。

## ビザ法律の総合テ・パートメント「アジアビザツアー」

多くの方がバンコクでお試しください。日本免許保持者のタイ運転免許がおすすめです。 ⑧タイ運転免許も当社に依頼すると簡単に取れます。タイ運転免許試験は今般しいので、日本免許保持者のタイ運転免許がおすすめです。 ⑨タイ運転免許も当社に依頼すると簡単に取れます。タイ運転免許試験は今般しいので、日本免許保持者のタイ運転免許がおすすめです。

タイで住む上で必要な、衣、食、住・法・ビザ。ビザのことならお任せください。ビザに関する必要な書類も揃っています。当社一社で全てを済ませてしまえます。これは非常に便利なこと。不便なことを強いられる外国暮らし、日本人の皆様にも少しも便利・快適なことを増やして参りました。

①日増しにイミグレーションが厳しくなっていますが、当社には難しい案件しかありません。そのため難しい案件が得意なため、イミグレーションが厳しくなっています。

②様々な補助的代理サービスがあります。ノービザ30日延長・観光ビザ30日延長・リタイアメント・90日リポート(380バーツ)・リエントリー本人が行かなくても取れます。アジアビザツアーにパスポートを持ってきていただければ代行できるものはイミグレーション

への連絡、病院等関係機関への連絡、住居整理(有料)、お葬式(有料)、お骨配送(有料) ③終活スペースルコース40万バーツ。毎年のビザ代(料金込み)週2回の連絡、万が一の時の日本へ来店相談・その日の申請が可能ならばそのまま車中出取。もちろんイミグレーションに行かなくてもよいことの方が多くなっています。つまりアジアビザに精通されている方が設立します

④タイの便利なHSBC口座開設 ツアー開始、高金利貯蓄型保険、いろいろな通貨が入れる口座が作れます。 ⑤会社設立もされるのが増え、格安です。ビザからビザ周辺まで何なりとお問い合わせください。

⑥香港でのビザツアーを賜っております。香港でビザツアーして香港の便利な口座開設いかがでしょうか? ⑦簡易タイ語翻訳サービス A4サイズ1枚856バーツから50バーツまで承っております。(文中全体的に税込み) 32面の広告も参照で。

小さなことから、大きなことまで  
すまい・お店・お部屋の  
**リフォームも**  
すまいの便利屋さん  
095-115-6105  
日本で「一級建築施行管理士」  
すまいの小修繕、コンセント増設  
水道修理、雨漏り防水  
塗装、床張替え・注文カーテン  
お店の改装、電気・水道メンテ  
ゴキブリ駆除・エアコンクリーニング  
詳しくはホームページで [benri-bkk.com](http://benri-bkk.com)

トヨーテクノ アフターサービスも安心  
トヨーテクノアジアは、コンドミニアムの修理や改装工事をはじめ、工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物の建設工事から、内装関係、配電関係、保守・修理まで、親切丁寧に対応しています。提案からアフターサービスまで全ての段階で、日本人が対応しお手伝い致します。日本に本社のあるタイの会社なので、安心してお任せください。これまでに培ってきた知識や知見をもとに、お客さまへの適切なアドバイスも致します。どんな小さなことでも気軽に声をかけください。コスト削減や故障・トラブルの予防効果が期待できます。

★内装関係  
工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物の新規内装施工から、賃貸の現状回復、改装工事、エアコン取り付けや空調設備工事等を行っております。

★配電関係  
工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物における照明設備工事や電気引込み工事等の電気工事全般を行っております。

★保守・修理  
設備保守や管理、メンテナンスも安心してお任せ下さい。例えば外壁メンテや床の張替え、配線・配電関係の取り換え、エアコン・空調設備の定期的なクリーニング等、延命化によるコストの削減を実現にも繋がります。

★建設工事  
工場、倉庫、店舗、家、事務所等の建物の建設、増

トヨーテクノアジアは、お客さまのさまざまなニーズやお悩みに、確かな技術とノウハウで、トータルにお応え致します。左の広告も参照で。

工場、オフィス、店舗、アパートの内装修理、改装、改築  
防音、雨漏り修理、水廻り  
電気関係の修理、配線張替え  
コンドミニアムのリノベーション  
小さな事でもご相談ください  
TOYO TECHNO ASIA (THAILAND)  
日本人対応、どこでもお問い合わせください  
080-604-5090(タカシマ)/095-529-6532(ハヤカワ)  
Email: [toyo-asia@toyo-techno.co.jp](mailto:toyo-asia@toyo-techno.co.jp) Website: [toyo-techno.co.jp](http://toyo-techno.co.jp)  
Head Office: Bangkok 160/665 ITF Silom Palace 27th Floor, Suriyawong, Bangkok, Bangkok 10500  
Branch: Ayutthaya 27/61 Moo.2, Thanoo, U-Thai, Ayutthaya 13210

タイで唯一の日本人セールス常駐トヨタディーラー  
累計新車販売実績 30,000台!  
現金購入・ローン・メンテナンスリース等、まずはご相談下さい

トヨタ車の販売 板金塗装 メンテナンス 中古車販売買取

TOYOTA TSUSHO GROUP  
TOYOTA LIBRA CO.,LTD.  
650 Prasoet Manukit Road, Lat Phrao, Bangkok 10230  
営業担当: 小林 (こばやし)  
086-392-7960  
個人・法人問わず日本語でお問い合わせ下さい。

トヨタ・リブラは、タイで唯一の日本人営業が常駐しているトヨタ正規ディーラーです。バンコク等々、査定は無料、無料出張査定にて20年、お客様にご満足頂けるも対応しております。税金、工賃、部品代等、タイ語安心・安全なカーライフをお届けしてまいります。

言葉も文化も違うタイでは、車に関する悩みや疑問を質問するの躊躇されるものですが、日本人担当者までお気軽にご相談ください。

最新のモデルから、トヨタのオリジナルのチェック項目をクリアした厳選された中古車もご提供しております。

左の広告を参照で。

トヨタ・リブラは、社用車、自家用車の購入時からメンテナンス、車両売却に至るまで、お客様のカーライフをサポート致します。

プロのスタッフが点検します

トヨタ・リブラの外観

お客様のカーライフをトータルにサポート

**日本語での授業 + 日本語の教科書 = わかりやすい!! ひまわりタイ語学校**

- ★ しっかりとした日本語の文章にて説明
- ★ グループレッスンは、休んでもビデオで補講出来るから安心
- ★ コースの最新情報や勉強内容はホームページにて

**・初級1コース**

初めて勉強する方・少し勉強した方向けです。レッスンは発音・基本文法からはじまるので分かりやすく、初めて勉強する方も自分の言いたいことを表せるようになります。実生活で使える単語や文章があり、生活や仕事など様々な場面で応用でき役立ちます。

**「なぜ」ひまわりタイ語学校を選ぶのか。**

- ✓ 授業の順序(カリキュラム)は日本人にとり、最も有効である。
- ✓ タイ語が話せるからタイ語を教えられるわけではなく、先生としての正しい知識がある。
- ✓ 日本語が話せるからタイ語を教えられるわけではなく、先生としての正しい知識がある。

グループレッスンにおいて、子供の学校行事、出張などで全部の授業に出る事は難しいと思いますが、授業に出る事ができなかった分は**ビデオ視聴**できるので授業内容にも遅れる事はありません。休んだから分からなくなるという事がなく、安心です。

**ビデオ補講はひまわりタイ語学校 Only**

受付は**すべて日本語**で対応しているので、お気軽にお問い合わせ下さい。



グループレッスン

**ひまわりタイ語学校のみ**  
★ ヒアリング・スピーキング  
**S・M・Lコース**  
**Business**  
(レベルに合わせるので安心!)  
個人でのセミグループもOK!

コース	コース開始日	曜日	時間
平日 初級1	2月18日	火・木	10:00~12:00 全40時間
初級1	1月26日	日	13:00~15:30 全40時間
週末 ヒアリングスピーキングS	2月9日	日	16:00~18:00 全30時間
初級2	2月16日	日	10:00~12:30 全40時間

**TLS アソーク校 タイ語通学&オンラインレッスン お申込み受付中**

タイ語の事ならお任せ下さい。タイ在住21年目の日本人スタッフが常駐しておりレッスンのご相談を日本語でサポートいたしております。

TLSアソーク校では只今、以下のタイ語コースを通学&オンラインで開催予定です。

**①【みんなで一緒にタイ語コース】**

2025年2月17日(月)開講! 毎週(月)(木)正午から13時半。

10,500Bで全20日間。教材費込。タイ語初心者の方

向け。6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

**②【タイ語 日曜日コース】**

2025年2月23日(日)開講! 毎週(日)10時45分~12時15分。

10,500Bで全20日間。教材費込。タイ語初心者の方

向け。6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

レッスン。1面の広告も参照で。

詳細は当校HP (https://tls-bangkok.com) からご確認頂けます。どうぞお気軽に日本人スタッフまでお問い合わせくださいませ。

6名様限定のグループ

学校の特徴は、日本語検定N2以上のタイ人講師しか在籍していない日本人向けタイ語レッスンに特化したタイ語学習塾で開講時間は9時



グループレッスンの様子

**LABタイ語学校**

**日本語でタイ語を学べる**

22時ですが、先生毎に早朝や祝日のレッスンも対応しており、レッスンのしやすさもポイントが高いです。平日午前のグループマン向けの平日夜や週末・土日のレッスンが人気です。

講師陣には、タイ語指導歴30年以上のベテラン先生や、ZOOMを使いこなすオンラインレッスンのエキスパート講師、スパルタ先生、アットホームに会話を盛り上げ、楽しく効率的にタイ語を指導してくれる先生など、幅広いニーズに合わせたタイ語レッスンができます。

レッスン予約はLINEを活用し、気軽に連絡でき、レッスンキャンセルは前日19時まで可能で、レッスンの有効期限は最大3年と、レッスンの予約・ルールの点も生徒の想像以上の設定をしてきてくれている点も魅力です。

**昼：個人レッスン 60分 (55分+5分休憩)**

30レッスン 17,100B (1時間あたり 570B)  
60レッスン 32,400B (1時間あたり 540B)  
30レッスン 45,900B (1時間あたり 510B)

**18時以降 夜：個人レッスン 60分 (55分+5分休憩)**

30レッスン 19,950B (1時間あたり 570B)  
60レッスン 37,800B (1時間あたり 540B)  
30レッスン 53,550B (1時間あたり 510B)

**昼：グループレッスン 90分 (85分+5分休憩)**

15レッスン 4,500B  
30レッスン 8,550B  
60レッスン 16,200B  
90レッスン 22,950B

開校時間：9:00 ~ 22:00 定休日なし



ホームページ LINE

【英語】平日プライベートコース、9時から12時は5%引き。  
【タイ語】平日プライベートコース、13時から17時、10時間コース、30時間コース、500パーツとなつています。

**Rockwell & Friends Prompong Language School**

**今月の特別料金**

英語 平日プライベートコース 9:00~12:00は5%引き  
タイ語 平日プライベートコース 月~金 13時~17時  
20時間コース 10,400B  
30時間コース 15,500B



ターミナルビル4階にあります

**ロックウェル&フレンズ**

BTSプロンポン駅から3分ほどの語学学校「ロックウェル&フレンズ」はタイ語と英語のレッスンを随時募集しています。日本人が多く住むエリアに近いこともあり、レッスンの付スタツプも日本語が

木は9時~21時まで、金曜日は9時~19時まで、土曜日は8時~19時まで、日曜は8時~17時まで。プライベートレッスンは時間や内容を自由に設定できるコースもあります。左下の広告を参照で。

**BTSプロンポン駅至近**

**パーソン タイ語学校 最適な学習方法を選べます**

タイ国文部省認定の語学学校「パーソンタイ語学校」では、一人でじっくり、仲間と楽しく...、あなたに最適な学習方法をお選びいただけます。

パーソンタイ語学校で使用しているオリジナルのテキストは、シチュエーションごとに、文脈に沿った表現を覚えられます。状況を想像しながら会話を楽しみ、ナチュラルなタイ語を習得できます。

タイ語、英語とも少人数制のグループレッスンから、プライベートレッスンまでコースがあり、学生ビザの取得もできるので、まずは気軽に問い合わせてみて下さい。

急な用事でレッスンを休むことになった場合、振替受講ができるので安心です。

Facebook や LINEなどの公式

タイ語の個人レッスン

SNSアカウントでは、定期的に新しい情報を公開しています。ぜひフォローしてチェックして下さい。グループレッスン開講日や学校への行き方を動画で見られます。

学校の場所は BTS チットロム駅から直結通路で行けるセントラルワールド内セントラルタワー15階にあります。右の広告を参照で。



LINE公式

**タイ語&英会話学校「パーソン」**

無料トライアル受付中!

まずは気軽に体験してみよう!

**タイ語会話コース(初心者)**

2月10日(月)スタート

月・火・水・木: 13:00~14:50

全30回 9,000パーツ

**英語会話コース(初心者)**

2月10日(月)スタート

月・水・金: 9:00~10:50

全30回 15,000パーツ

**【夜間】タイ語会話コース**

2月11日(火)スタート

火・木: 18:30~20:20

全15回 6,600パーツ

**Rockwell & Friends 語学学校**

- タイ語
- 英会話
- 日本語
- 平日コース
- 週末コース
- TOEICコース
- キッズコース
- プライベート
- 少人数制



TEL: 02-260-6350 日本語で

087-715-6668 どうぞ

HP: www.rockwellschools.com

E-mail: admin@rockwellschools.com

**タイ国文部省認定校 タイ語・英会話スクール**

楽しいから続く。続いたら身につくレベル・目的に合わせた最適なレッスン オンラインレッスンもできます!

EDビザ・夜間派遣レッスン OK 振替制度・クレジット

無料レッスン、カウンセリングは随時受付中

プライベート 440B~/50分 グループ 9,000B (全30回)

プライベート 750B~/50分 グループ 15,000B (全30回)

パーソンタイ語学校 02-252-9005 (日本語) www.phasorn-thai.jp info@phasorn-thai.com

**ひまわりタイ語学校**

日本語で授業するので安心!

100% 日本人のクラスメイト



Ekkamaiから0分 パンコク・メディックビルG階

受付時間 (※受付時間と授業時間は異なります) 10:00 - 18:00 定休日: 金曜日

TEL: 080-220-3432 日本語でどうぞ

HP: www.himawari-thai.com

E-mail: info@himawari-thai.com

**初めてのタイ語学習には**

日本語で指導可能なタイ人講師が効率的で安心!

日本語で学べる タイ語講師は日本語検定N2以上

好立地 プロンポン駅から徒歩3分 フジスーパー近くで便利

スケジュール調節可能 間に合わない時はオンラインレッスンに切り替え可能。時間変更も前日まで受付

**LABタイ語学校**

スクムビット・ソイ33/1 生そばあずま右手の階段上って3階 Line ID: @jbc8834x





# JAPAN VIP CAR RENT

## レンタカーでタイの生活を快適に!

車で自由に移動できたら、タイでの生活がより快適になります。

行き先によっては公共交通機関が発達しておらず、車での移動が不可欠になることもあります。

Japan Vip Car Rentでレンタカーを借りて移動やドライブを楽しんでみてはいかがでしょうか?

Japan Vip Car Rentでは、人気のアルファードやエルグランデなど厳選されたレンタル車種を提供しています。

観光だけでなく、郊外への通勤やお客様の送迎にも便利です。長期契約だと、お得になるスペシャル価格もございます。ドライバーが必要な場合、別途25,000 バーツ~30,000



NISSAN ELGRAND HIGHWAY STAR

パーツ消費税別(7%)になります。Japan Vip Car Rentでは、保険は全ての車両で1st Classに加入しております。

保険・メンテナンス込み、消費税は別途となります。法人契約は大歓迎です。

人気の車種はすぐに予約で埋まってしまうことがありますので、早めに予約するのが最善です。ぜひJapan Vip Car Rentをご利用ください。下の広告も参照で。

**Nissan Elegrand Highway star モデル** 2023年式(限定3台だけ) スペシャル価格 2年契約のレンタルカー代は、55,000 バーツ/1 ヶ月 (税別) 1年契約のレンタルカー代は 59,000 バーツ/1 ヶ月 (税別)

**トヨタアルファード 30系** 2年契約のレンタルカー代は、55,000 バーツ/1 ヶ月 (税別) 1年契約のレンタルカー代は 59,000 バーツ/1 ヶ月 (税別)

**トヨタアルファード 40系 新型** スペシャル価格 2年契約のレンタルカー代は、80,000 バーツ/1 ヶ月 (税別) 1年契約のレンタルカー代は 85,000 バーツ/1 ヶ月 (税別)



Japan Vip Car Rent へお気軽にお問合せください

Japan Vip Car Rent 公式ライン

おり、自社工場で作る調味料、飲料など様々なカテゴリーが揃っており、自社工場で作る

## 「アサンサービス」 バンコクの三河屋さん

利用していただくには、ホームページには、アルコール飲料や食品調味料、飲料など様々なカテゴリーが揃っており、自社工場で作る

「アサンサービス」バンコクの三河屋さん。自宅にいながら注文できて、非常に便利な「アサンサービス」のデリバリー。ビール、ミネラルウォーター、飲料類、米など重たい商品は、自分で買っていくと、暑くて重くて大変です。アサンサービスは、豊富な酒類、飲料水などをネット注文できて、自宅まで届けてくれるので、ぜひ利用してみてください。

オリジナル商品も多数販売しています。また月替わりの特売品もありますので、チェックして気軽に注文してください。

**便利で快適なレンタカーサービス 法人契約大歓迎**

観光に! 通勤に! 送迎に!

エルグランデ アルファード30系 アルファード新型

**JAPAN VIP CAR RENT**  
お気軽にお問合せください  
メール japanvipcarrent@gmail.com  
電話 02 014 1899



明るいA棟のお部屋



広々としたB棟のお部屋



くつろげるスペース

## The Rise Sukhumvit 39

### 日本人に便利な生活環境とロケーション

ザ・ライズ・スクムビット 39は、スクムビット通り・ソイ 39とソイ 49をつなぐ、プロムミット通りにあり、アクセスが良く、静かで過ごしやすい環境です。

周辺には日本食レストランやスーパーマーケット、日本語対応の病院「サミティベート病院」などあり生活に便利です。家族で住むのにも向いています。

BTS プロンポン駅からシャトル・サービスで送迎してくれます。

A棟とB棟の2棟があります。建物の間に、プールがあり、親御さんもお子様を監視しやすく安心です。小さなお子様向けの遊具が設置されたキッズルームもあります。ジムもあります。

入居者様のプライバシーを守るセキュリティシステムが、しっかりしており安心です。

ご興味のある方は、お気軽にご連絡ください。お部屋の詳細は、右の広告をご覧ください。



フィットネスジム



スイミング・プール



キッズ・ルーム



シャトル・サービス

## The Rise Sukhumvit 39

### ザ・ライズ・スクムビット 39

A棟4階 15/32号室、100㎡

キッチン、寝室2室、バスルーム2室、バス完備、**賃貸価格 35,000B**  
6ヵ月/12ヵ月契約/保証金2ヵ月  
販売価格1200万B



B棟4階/15/60号室、130㎡

寝室3室、バスルーム3室  
キッチン設備完備  
**賃貸価格 40,000~50,000B**  
6ヵ月/12ヵ月契約/保証金2ヵ月  
販売価格1500万B



BTS プロンポン駅からシャトルサービス

Kunya\_Treekanokvitaya@hotmail.com

お気軽にお問合せください。

Tel 061-7893246



## バンコクの三河屋さん! 株式会社アサンサービス

# お酒の宅配

お酒・食料品・調味料・生活用品を 350 バーツよりご自宅までお届けいたします

### ★お知らせ★

タイではインターネットによるアルコール飲料販売が禁止されています。アルコール飲料を含むご注文は下記電話までお願いいたします。

日本語対応お客様専用ダイヤル

携帯: 065-237-4396

受付時間: 10時~18時

アルコール飲料を含まないご注文は従来通り下記までご注文ください。

電話 02-712-9790

FAX 02-712-9794



### ★1月6日~2月28日までの特売品★

食品			
● 料理酒	1L	210B	→ 190B
● 本みりん	1L	210B	→ 190B
● あさひ醤油	1L	86B	→ 70B
● 伊藤園 おーいお茶	500ml×24本	720B	→ 690B
● 新商品 北海道 昆布だし	250ml	120B	→ 100B
● ポカリスエット	500ml×24本	768B	→ 690B
● 新商品 稲庭うどん(乾麺)		209B	→ 200B
● 日本米 チェンライ産	5Kg	360B	→ 345B
酒類			
● サッポロビール	缶 12本	780B	→ 740B
● 甲類焼酎	4L	1,550B	→ 1,500B
● キリンビール	缶 24本	1,560B	→ 1,500B
● サントリー角瓶	700ml	1,050B	→ 990B
● 芋焼酎 黒五代パック	1.8L	1,530B	→ 1,400B
● 麦焼酎 巻崎つ娘パック	1.8L	1,412B	→ 1,350B
● 芋南蛮 鬼殺し	5L	1,450B	→ 1,360B
● 麦南蛮 鬼殺し	5L	1,470B	→ 1,380B

感染防止策として、現金に触れないインターネットバンキングを推奨しています。(バンコクの三河屋さん)

銀行のアプリを入れている人のみ利用可能です

QRコードスキャン ↓ 金額入力 ↓ 簡単 3ステップ 送金!



お振込完了後、完了画面をメール・SNSでご送付頂くか 配達スタッフへご提示ください

株式会社アサンサービス

注文受付: 10:00 ~ 18:00

(当日配送希望)

営業時間: 10:00 ~ 19:00

休業日: 日曜日及びタイの祝日

## 株式会社アサンサービス

配送エリア スクムビット通り ソイ1~エカマイ、ソイ2~42 ※その他のエリアはご相談ください。



左下がゲーンオムガイ

日中はおかず屋、夕方はいサーン料理に变身するのが「クルア・メイウオンドウアン」。お酒を片手にイサーン料理をいただきます。日本人にあまり馴染みのない「ゲ



## ハーブと野菜がたっぷり 身体に良いイサーンスープ

「ゲーンオムガイ」がおすすです。イサーンなどではよく食べられる野菜、鶏肉がたっぷり入っているスープです。癖のある味が、食べれば食べるほどその旨味が虜になります。辛さの調節が可能ですので、注文時に定員に伝えてください。

ほかに、豚の首の肉部分を焼いた「コムーヤーン」や、ハーブと牛肉を和えた「ラムプヌア」、タイ風春雨サラダの「ヤムウンセン」などもあるので、ぜひご賞味ください。

場所は、スクムビット・ソイ41とソイ43に繋がる細いソイの中間にあります。毎日営業の6時30分から23時までです。29面の広告参照で。



ホットラテ

場所は、スクムビット・ソイ41に入りセブンイレブンの向かいにあります。毎日営業の6時から19時30分までです。29面の広告参照で。

「Forty One (Coffee)」のホットドリンクで、一息つきませんか。

**ホットドリンクで一息**

「フオーティワン」のホットドリンク。使用したコーヒーは、香り豊かで、深い味わいのある「コヒー」は、ブラックでもよし、ミルクのラテでもよしです。ほかに、チャイタイや抹茶などもホットでいただけるので、ぜひご賞味ください。

場所は、スクムビット・ソイ41に入りセブンイレブンの向かいにあります。毎日営業の6時から19時30分までです。29面の広告参照で。



## 店内飲食の人気メニュー



お弁当だけじゃない！もぐもぐの店内飲食

人気メニュー

特製醤油ラーメン

あつあつ豚汁

チーステミハンバーグ

たまり醤油チキン南蛮

単品でも、定食セットでも

定食セットでご注文の方は、ご飯のおかわりもOK

メニューにはないメニューが盛りだくさんです。店内飲食の人気メニューは、こだわり自家製鶏油の「特製醤油ラーメン」、鉄板皿であつあつの「チーステミハンバーグ」、ポ

お酒に合うおつまみメニューなど、デリバリーメニューにはないメニューが盛りだくさんです。店内飲食の人気メニューは、こだわり自家製鶏油の「特製醤油ラーメン」、鉄板皿であつあつの「チーステミハンバーグ」、ポ

「海苔弁当(240パーツ)」や、「海老フライ」などがあるので、ぜひ家で同店のメニューの料理をお楽しみください。

お弁当のデリバリーは、フードパンダ、クラブフード、ラインマンから24時間注文可能。10時から20時までLINEでも注文可能です。ぜひ友達登録してください。下の広告参照で。

「海苔弁当(240パーツ)」や、「海老フライ」などがあるので、ぜひ家で同店のメニューの料理をお楽しみください。

お弁当のデリバリーは、フードパンダ、クラブフード、ラインマンから24時間注文可能。10時から20時までLINEでも注文可能です。ぜひ友達登録してください。下の広告参照で。



## 店内飲食限定! +50パーツで定食に

お米はほかほかで具材がたっぷり入った豪華なおにぎりを提供しているのがおにぎり専門店「こめこめ」。24時間デリバリーと店内飲食が可能です。店内飲食限定のセットメニューをぜひお試しください。

好きなおにぎり2個または3個と、豚汁、ちよこつとぬか漬けがセットになったメニューです。おにぎりの料金にプラス50パーツすればセットメニューになるので、朝食や昼食だけでなく、遅くなった仕事帰りの夕食にもぴったりです。



おにぎりの種類はたくさんあるので、どれにしようか迷った時は、ハラスのとろける食感と蒲焼の香ばしさがたまらない「サーモンハラスの蒲焼」や、プリプリ食感のエビがたくさん入った「エビマヨ」、ホタテとバターがお米との相性が良い「ホタテバター」をお楽しみください。

デリバリー注文は、フードパンダ、LINEマン、クラブフードと店内飲食が24時間注文を受け付けているので、ぜひ気軽に注文してみてください。また、公式LINEからの注文は10時から20時までです。左下の広告参照で。

**日本のおにぎりデリバリーします**

もぐもぐから発信するニューブランド

お米、塩、具材は日本直送

ご注文いただいてからまごころ込めて握ります

豚汁60パーツ

お支払いは現金かQRでOK!

**24時間**

foodpanda Grab food LINEMAN

LINEお友達登録

日本語でご注文

新潟県産コシヒカリ土鍋で炊きあげます

日替わりおかず60パーツ

配達料:30パーツ 500パーツ以上の注文で配達料無料

交通状況や天候、ご注文いただいてから一つ一つ握る為、配達までにお時間かかる場合がございます。

**PIZZA CAT**

選ぶお得なピザセット

ピザもサイドもいただける

マヨネーズを効かせた日本スタイルのピザをいただけるのが「ピザキャット (Pizza Cat)」。

同店では、選べるお得なピザセットがあります。

好きなピザ1枚+好きなサイドメニュー1つ+好きなドリンク1杯で、Sサイズのセットなら399パーツ、Mサイズなら499パーツ。

注文はフードパンダ、クラブフード、LINEマンから24時間注文可能です。LINEからの注文は、10時から20時までです。また、店内飲食も24時間可能なのでぜひお越しください。

また、サイドメニューには、チキンナゲットやフレンチフライなどが4種類あります。

注文はフードパンダ、クラブフード、LINEマンから24時間注文可能です。LINEからの注文は、10時から20時までです。また、店内飲食も24時間可能なのでぜひお越しください。

また、サイドメニューには、チキンナゲットやフレンチフライなどが4種類あります。

注文はフードパンダ、クラブフード、LINEマンから24時間注文可能です。LINEからの注文は、10時から20時までです。また、店内飲食も24時間可能なのでぜひお越しください。

**PIZZA CAT**

日本スタイルのピザ専門店

こだわりのチーズ たっぷりの具材

**24時間**

イトイン&デリバリー可能

foodpandaから24時間注文可能

2種類の生地から選べる

もちもちのパン生地

パリパリのクリスピー生地

10:00~20:00

096 883 0903

LINE

**もぐもぐ**

LUNCH BOX MOGUMOGU

**24時間営業**

いつでも注文可能!

40種類以上の店内メニュー

人気No.1

自家製ハンバーグ

50種類以上のお弁当メニュー

180B~

カレーが美味しくなりました

豚汁、ご飯おかわり無料

からあげ定食

24時間注文可能

FoodPanda GrabFood LINEMAN

プロムミット通り

ソイ39 41 47

もぐもぐ

スクムビット通り

プロンボン駅

配達料:30B(500B以上で配達料無料)

電話番号:02 663 6681

自社配達(LINEで注文の場合):10:00~20:00

LINE



鶏手羽先唐揚げ



鶏つくね照り焼き



鶏つくね塩焼き



鶏軟骨唐揚げ

エカマイのビッグCが入居しているパワースクエア1階には「チキンケイ」、同3階には「和食庵寺」があります。鶏料理を中心に取り扱っているのが1階にある「チキンケイ」。

先唐揚げは、揚げたてであついで、何本でもいただけしてしまうので、たくさん注文してシェアするのがおすすめです。コリコリ食感が癖になる「鶏軟骨唐揚げ（120パー）」をお楽しみください。

照り焼きでいただける「鶏つくね（120パー）」、皮目がパリパリした「油淋鶏（150パー）」などもあるので、ぜひお酒を片手に鶏料理をお楽しみください。

美味しくていただける「山芋ふわふわ焼き（290パー）」や、たっぷりチーズがかかった「茄子チーズ田楽（170パー）」、あつあつの「焼き餃子（160パー）」などがあります。

一方、同3階にある「和食庵寺」では、一品料理を種類豊富に取り揃えています。一品料理には、身体に良い長芋を

「鶏軟骨唐揚げ（120パー）」、「鶏つくね照り焼き（120パー）」、「鶏つくね塩焼き（120パー）」、「鶏軟骨唐揚げ（120パー）」などがあります。

「鶏軟骨唐揚げ（120パー）」、「鶏つくね照り焼き（120パー）」、「鶏つくね塩焼き（120パー）」、「鶏軟骨唐揚げ（120パー）」などがあります。

「鶏軟骨唐揚げ（120パー）」、「鶏つくね照り焼き（120パー）」、「鶏つくね塩焼き（120パー）」、「鶏軟骨唐揚げ（120パー）」などがあります。



大人最大36人入れる部屋



おもちゃがたくさんある個室

Youtuberのりおさんと奥様の早希さんが同店に来店し、くたさい。おもちゃが置いてある部屋の様子がわかるものがYoutubeにアップされています。ぜひ右のQRを読み取って、お正月にぜひご利用ください。もちろん、キッズメニューも種類豊富

場所、BTSプロンポン駅から徒歩10分のスクムビット・ソイ26にあり。右の広告参照で。



キッズメニュー

### 子ども連れ家族必見 豊富なキッズメニュー

博多では、小さなお子様連れのお客様にゆっくりに食事していただけるようキッズスペースや、2階の個室には年齢に合わせたおもちゃなどを用意していただいています。部屋は、大人が最大36名まで座れる部屋があります。子ども連れの集まりながらも、快適に食事をする事ができるのです。ぜひご利用ください。もちろん、キッズメニューも種類豊富



YouTube

キッズスペースやキッズメニューもございます

# 博多

HAKATA

ほっとする味、老舗の味、ランチセットも充実  
座敷、個室もご利用ください

定休：第1・3木曜日  
HPのパナーでご確認ください

TEL: 02-258-8351  
02-259-9154  
091-752-8457

営業 11:00~14:00  
17:00~22:00

WiFi

ホームページ

## エカマイ Big C 1階

鶏鍋・鶏料理やお酒のお楽しみ多数あります。

カオマシガイ 100B

# 定食

夜も! 昼も!

絶品 ポリューム満点

当店自慢!

えびめし 180B	カツカレー 250B	ポークチャップ定食 330B	ハンバーグ定食 330B	鶏唐揚げ定食 240B
だし巻き親子丼 220B	ミックスフライ定食 290B	和歌山ラーメン 220B	牛スタミナ定食 330B	チキン生姜焼き定食 260B

他定食、丼物・鍋料理・鶏料理やお酒のお楽しみ多数あります。詳細は店頭又はHPでご確認ください。

飲み放題 制限時間 2時間  
お一人様 380Bで  
生ビール・日本酒・焼酎  
ウイスキー・各種サワー  
ハイボール・ソフトドリンク  
※お持ち帰り不可

ちよい香みセット さんぽろ 12 SET 300B

1. お好きなドリンク2杯 (生ビール/ハイボール/各種酎ハイ/ソフトドリンク)  
2. 140B以下の「おつまみ」又は「お料理」3品!

A: お得コース 900B [お好みのお料理を5品+飲み放題]  
B: 食べ飲み放題コース 1,100B [メニュー全品+飲み放題]  
C: 食べ放題コース 800B [メニュー全品] ※B・Cコース 幼児(小学生未満) 300B

※Aコース、鶏料理除く。お料理のラストオーダーは30分前となります。お料理のお持ち帰りは出来ません。食べ残しがある場合、廃棄料金を頂きます。

## エカマイ Big C 3階

和食「庵寺」では、生本鮓から定番の鍋料理など、メニュー数は、驚愕の450種類。業界No.1!!

脂がガッツリ乗った生本鮓を 驚愕のビックリ価格でご奉仕中!  
甘くてとろける絶品な味わいをお試しあれ!

飲み放題 制限時間 たっぷり3時間  
お一人様 480Bで  
生ビール・日本酒・焼酎・梅酒  
ウイスキー・各種サワー  
ハイボール・ソフトドリンク

蟹 1,780B (2人様)

飲み放題 制限時間 たっぷり3時間  
お一人様 480Bで  
生ビール・日本酒・焼酎・梅酒  
ウイスキー・各種サワー  
ハイボール・ソフトドリンク

Aわいわいセット(6品) 980パー  
Bおまかせセット(6品) 1,280パー  
Cくつろぎセット(7品) 1,580パー

WASHOKU AJI | 和食 庵寺 | CHICKEN KAY | 弁当 発売中!

WASHOKU AJI | Mail: info@aji.co.th | Web: www.aji.co.th

和食 庵寺 | Ekkamai Big C 3F | 094-560-1455

CHICKEN KAY | Ekkamai Big C 1F | 099-412-4999

弁当 発売中! | 094-560-1455

ホームページに掲載してるメニュー、お持ち帰り出来ます。(一部除く)

ごはん処 庵寺 | 11:30 - 15:30 | 17:00 - 21:30  
居酒屋メニューや寿司刺身・麺類・丼等を、お手頃な価格でご用意しております。  
099-163-0202  
City Resort Sukhumvit 39 フジスーパー2号店2階



希少部位のコウネが！  
脂身は甘く、コリコリ触感

「焼肉広島」希少部位のお肉「コウネ」がいただけます。コウネの見た目は、脂身が多く驚かれます。しかし、この脂身には甘みがあり、コラーゲンたっぷりです。コリコリした食感が特徴です。ほかの肉では味わうことができない味や食感を、ぜひお試しください。



脂身は甘く、コリコリ触感のコウネ

「焼肉広島」希少部位のお肉「コウネ」がいただけます。コウネの見た目は、脂身が多く驚かれます。しかし、この脂身には甘みがあり、コラーゲンたっぷりです。コリコリした食感が特徴です。ほかの肉では味わうことができない味や食感を、ぜひお試しください。

食べ方は、シンプルに塩でいただく、脂身の甘みを味わうことができます。店内は、2人席が2つ、6人席が7つのテーブル席と、1人部屋、2人部屋、4人部屋、8人部屋、個室が2部屋あり、8人部屋は繋げられるので最大16人まで入ることが出来ます。同店では、ランチメニューも取り揃えているので、平日や土日のランチにぜひご利用ください。場所は、ラマ4通



こだわりのお肉があります



大勢で座っても窮屈しないテーブル席



LINE

鳥屋花

「鳥屋花」は、週末のランチが頂けます。ランチセットは、おかずを3選んで、ごはん、みそ汁、サラダが付いて、税込2000円です。

伊藤店長の日記77回



こんにちは、鳥屋花の伊藤です。2025年の年始早々ですが、カメラを買い替えております。思い返すとコロナの真っ只中にカメラを始めました。最初はOLYMPUSのカメラを買いました。値段がお手頃なのが1番の決め手でした。それでもカメラを知る度にもっとも良い物を！と思いOLYMPUSのフレッグシップ機を買おうものならば、それなりに値段は張る物です。結果OLYMPUSの中で一番良い物を買ったのですが、その後のもっともとを求めた結果、僕はSONYのカメラを持つ事になりました。この時の買い替えはなかなかの緊張感でした。

それなりに値段がエグかった、という事です。1度道を切り拓いてしまえば、これ位のエグさは慣れてしまうものです。カメラ投資と言えば響きは良いので、良いと思える物にはドンドン投資をしていきます。それなりに道を切り拓いた頃にまた、カメラは新作を出すもので、僕はSONYの新作カメラを買う為にそれまで使っていたカメラを発売前に売ったのでした。この時、新作カメラは予約制でした。予約をしたのですが、入荷待ちが続きます。発売予定日をとうに過ぎても連絡が来ません(涙)撮影の予定が入っているのにカメラが手元にない事が続く事に僕は計画を変えました。SONY機からNikon機にカメラを買い替えます。一斉買い替えには売ったり買ったりで現在進行形です(涙)

週末のランチなら

「親子丼セット」がおすすめです。下の広告を参照してください。



**鳥屋花 HANA**

焼き鳥 全20種類 1本35B

ファミリー大歓迎！  
お子様のドリンク代フリー！

鳥屋花の4本柱  
朝メて鮮度抜群 鶏刺  
絶妙な焼き加減 焼き鳥  
コラーゲンたっぷり 水炊き  
音楽・自転車に情熱 伊藤店長

営業時間  
月～金 16:00～23:00  
土・日 11:30～23:00  
土日は昼夜通して営業中！

お得なコース料理 飲み放題3時間込み **1000B**

水炊きコース  
おつまみ3種  
花特製白菜サラダ  
生キャベツネギ味噌  
焼き鳥盛り合わせ  
竜田揚げ  
水炊き  
お雑炊  
デザート

地鶏焼きコース  
おつまみ3種  
花特製白菜サラダ  
鶏刺し盛り合わせ  
焼き鳥盛り合わせ

ご予約最大30名様まで ※要相談

02-662-4632 / 080-064-0321  
平日：16:00～23:00 ラストオーダー  
土日：11:30～23:00 フード/ドリンクとも22:30  
不定休 スカムビット・ソイ41 (プロンポン駅徒歩5分) ←プロンポン駅 スカムビット通り

HIROSHIMA PIZZA

本場・広島のお好み焼を  
バンコクでどうぞ！

鉄板焼 お好み焼 広島

厳選野菜 たっぷり 栄養満点！

スクムビット49

宴会向け1人1200円で  
コース料理&飲み放題2時間  
ゆったりお食事できる全102席

1階 2階 3階

2月のプロモーション  
広島産かきの鉄板焼き  
349B → 299B

電話 09-5525-2020 (日本語)  
02-712-7112

営業 平日：16:00～24:00 定休日なし  
土日：11:00～23:00

スクムビット通り トンロー駅

焼肉 広島 YAKINIKU HIROSHIMA

広島の原田製麺から取り寄せた麺で作る  
広島ラーメン。広島冷麺もオススメ！  
ラーメン・冷麺のみでも大歓迎！  
ランチサービスは土日16時まで

タイ和牛を農家から直接仕入れています。  
冷凍を1度もかけていないので、  
パサつかず美味しいお肉です。

プロモーション  
産地直送ハツ刺し  
通常220B  
→ 180B

LINE友達登録で  
生ビールor  
ソフトドリンク1杯 無料

TEL 090-229-1234  
営業 11:00～23:00  
定休日：なし  
バンコク大学向かい  
アットナロンナイトバザール内  
駐車場100台以上

BTSエカマイ駅 スカムビット通り  
ラマ4世通り  
アットナロン出口 高速道路



# やあやの宅配

北陸、石川県からやって来た「やあや」は40年以上、健康食、シニア食で安全、おいしい食事を提供しており、バンコクでも日本料理のお弁当のデリバリーをしています。

お弁当は、1食あたり140バーツとリーズナブルで、月曜から土曜までカロリー計算した栄養のバランスが取れた食事を昼、夜デリバリーしてくれます。食事内容は、メイン



おからコロッケ

## 健康のためのお弁当

おかずとサイド2種類のが付いて来ます。ある日の食事には、メインにマッシュポテト、サイドに青の玉子炒めやハムと春雨のサラダがあり、カロリーは540キロカロリーです。たんぱく質や脂質、炭水化物、食塩相当量もわかります。1週間分のメニューについてはLINEに掲載しているのをご覧下さい。

お弁当の配達エリアが拡大しました。アソーク・エカマイは配達無料、エラワン周辺、オンヌット17までは20B、30B、ルンピニ、シーロム周辺、プラカノン20B、40B、パタナガン38までは40B、50Bとなっています。配達場所によっては配達時間が変わる可能性があります。左下の広告を参照で。

## チョコレートストロベリー



BTSエカマイ駅からそのまま直通的ゲートウェイ入り口にある「UCC コーヒー」では、2月のバレンタインにピッタリな、チョコレートとイチゴをテーマにしたデザートとドリンクメニューが登場。



イチゴのチョコレートチーズケーキ

UCC 専門家が厳選したコーヒーと長年ベストセラーのパスタメニューをUCCの直営店でぜひお楽しみください



UCC Coffee Roastery ゲートウェイエカマイ M階 OPEN:10:00~22:00 Tel 0-2108-2853

その他店舗  
K Coffee / UCC, Siam Paragon Tel. 0-2610-9518  
サイアムパラゴン3階 紀伊国屋書店内  
K Coffee / UCC, Central World Tel. 0-2056-4708  
セントラルワールド6階 紀伊国屋書店内  
UCC COFFEE PRODUCTS BOOTH  
サイアム高島屋G階 Tel. 0-2288-0087

チョコレートストロベリーの中にたくさん閉じ込められた甘酸っぱいイチゴがチョコレートの風味と自家製ストロベリーソースを組み合わせ、さっぱりとした味わいになります。チョコとイチゴがテーマの「チョコレートストロベリードリンク」があります。チョコレートとストロベリーの味がよく調和されています。エスプレッソショットをミックスしたドリンクと、コーヒーなしのドリンクの2種類から選べるので、

「チョコレートストロベリードリンク」は、チョコレートと自家製ストロベリーソースを組み合わせ、さっぱりとした味わいになります。チョコとイチゴがテーマの「チョコレートストロベリードリンク」があります。チョコレートとストロベリーの味がよく調和されています。エスプレッソショットをミックスしたドリンクと、コーヒーなしのドリンクの2種類から選べるので、

「チョコレートストロベリードリンク」は、チョコレートと自家製ストロベリーソースを組み合わせ、さっぱりとした味わいになります。チョコとイチゴがテーマの「チョコレートストロベリードリンク」があります。チョコレートとストロベリーの味がよく調和されています。エスプレッソショットをミックスしたドリンクと、コーヒーなしのドリンクの2種類から選べるので、



エカマイ店の様子



希少ワインも販売  
お酒に関する相談などは、 nada-ya 酒店のショップへメッセージを送ると、迅速に対応します。左下の広告を参照で。

日本でも貴重な銘柄の地酒、焼酎があり、営業時間は11時〜20時(月曜定休日)と豊富に取り揃えている「 nada-ya 酒店」は、 BTS サラデン駅直結、日本産ワインの日本酒はプロモーション品があるので、気軽に試飲いただけます。お立ち寄りください。 スクムビットでは、ソイプロムシーに 39のソイプロムシーに

浄水器と軟水器のレンタルと販売をしている「ブエノ・アグア」は、各国の水道水にはあらゆる不純物が混在しています。その一部でもあるPFAS(ペーファス)。これは人工的に作られた有機フッ素化合物の総称で、私達人間がこのPFASを多く取り込むと、健康被害はありますが、分解されにくく、体内に蓄積されやすい性質があり、近年、健康への影響が懸念されています。そのPFASを含んだ不純物のほとんどを除去出来るのが弊社で取り扱っているRO浄水器です。

### 5種類のフィルター

と、1200バツとなり、限

新規契約で1ヶ月無料

水道水の安全を不安にさせる物質【P.FAS】を除去

額8400バツ、販売なら9900バツと格安です。また、シャワー用軟水器も取り扱っており、レンタルで月額4500バツ、販売も税込みで3500バツとなっています。浄水器とシャワー用軟水器をセットで

### Bueno Agua

安心安全 日本人対応 業界最安値

キッチン用途浸透膜浄水器

シャワー用軟水器

限定50セット 特別プロモーション セットレンタル 1,200B/月

友人紹介割引キャンペーン実施中  
ご友人、ご紹介者様 どちらも1ヵ月分のレンタル料が無料!!

レンタル 840B/月(税込)	レンタル 450B/月(税込)
3ヵ月に1度フィルター交換・清掃 フィルター代・清掃代 無料 故障・水漏れ対応 無料	3ヵ月に1度樹脂交換・清掃 樹脂代・清掃代 無料 故障・水漏れ対応 無料
販売 9,900B(税込)	販売 3,500B(税込)
フィルター交換代別途 3ヵ月目:フィルター1 400B 6ヵ月目:フィルター1,2,3 1,400B 9ヵ月目:フィルター1 400B 12ヵ月目:フィルター1,2,3,4,5 4,700B	樹脂交換代別途 3ヵ月目:900B 6ヵ月目:900B 9ヵ月目:900B 12ヵ月目:900B

契約期間 最低契約期間6ヵ月  
引越し時移設費用 無料  
支払方法 3ヵ月毎の前払い制(現金・銀行振込)  
仲介販売エージェント募集中

TEL: 095-817-3009  
Mail: buenoagua@jbd.asia  
営業: 火~土 10:00 ~ 18:00

### 和酒専門 nada-ya 酒店

● 貴重な銘柄、取り扱っております  
● 日本の蔵元から直送販売  
● 専門の日本人がオーナー  
● バンコク市内は配達可 ☎ 02-632-9976 営業: 11 ~ 20時

店主はワインアドバイザーと利き酒師の資格を持った専門の日本人

ご注文は電話で承ります  
www.facebook.com/nadayasake/  
Eメール: nadayasake@gmail.com

### ふるさとのお母さんのやさしいごはん!

バンコクで健康食を宅配

日本で健康食を全国に1日7万食供給しています

日本料理を 1食140バーツと格安

昼食は10~12時、夕食は15~17時のお届け

管理栄養士監修の献立です

【料金】  
★ 1週間 5食未満: 155 THB/食  
★ 1週間 5食以上: 140 THB/食

問い合わせ、ご注文はLINEまたは電話で日本語で

日曜定休

TEL: 090-992-5708  
合成着色料、合成保存料を不使用で手作りのお弁当

在住の皆様に支持されて16年

日本人による運営は→  
保証金がゼロなのは→  
途中解約可能なのは→

# JTV だけ!!

JTV ユニオンは日本人による日本人のための唯一の組合組織です。日本人同士という信頼関係があるので、端末機器等の保証金・預り金は一切いただきません。急な帰国や解約の際、支払い済みの会費があった場合も速やかに親切対応。すぐに払い戻しをするので、精算時のトラブルは皆無です。

## リアルタイム視聴、又は、録画視聴

(録画視聴コースは単身赴任で日中お勤めの方にお勧めです)

# 月会費 1,000 バーツ

- ◎ 入会金 1,000 バーツ (1 カ月から契約可能!)
- ◎ 保証金 0 バーツ (預かり金は一切ございません)

### お友だちで紹介 キャンペーン!!

## ▶ 2,000 バーツ

キャッシュバックいたします。

(ご新規様をご紹介いただいた場合のみ)

リアルタイム+録画視聴 3 カ月以上

※リアルタイムあるいは録画どちらか一方の契約の場合は1,000 バーツ

### リアルタイムコース

月1,000 バーツ

日本で放送中の番組をリアルタイムで視聴できます。

人気No.1

### リアルタイム+録画コース

月1,500 バーツ

リアルタイム+放送終了後の番組を30日間見ることができます。

### 録画コース

月1,000 バーツ

放送終了後の番組を30日間タイムシフトで視聴できます。

新サービス始めました!

移動先でも  
テレビが見られる!

Windows のパソコン(録画視聴)

1 台追加無料

地上波  
在京キー局+地方局  
BS、WOWOWなど  
**全64局**  
ご視聴可能!!

NHK総合	メ〜テレ	WOWOW プライム	BS11	ディズニーチャンネル	女性チャンネルLaLa	AT-X
NHK Eテレ	テレビ愛知	WOWOW ライブ	BS12 TwellV	スターチャンネル	時代劇専門チャンネル	AXNアクション
日本テレビ	NHK総合大阪	WOWOW シネマ	J-SPORTS 1	BSよしもと	キッズステーション	AXNミステリー
TBSテレビ	毎日放送	NHK BS1	J-SPORTS 2	BS松竹東急	チャンネルNECO	ファミリー劇場
フジテレビ	ABC朝日放送	BS日テレ	J-SPORTS 3	東映チャンネル	カートゥーンネットワーク	
テレビ朝日	関西テレビ	日テレジータス	J-SPORTS 4	スカイA	アニマルプラネット	
テレビ東京	読売テレビ	BS朝日	日本映画専門チャンネル	GAORA SPORTS	ゴルフネットワークHD	
東海テレビ	テレビ大阪	BS-TBS	グリーンチャンネル	スペースシャワーTV	ディスカバーチャンネル	
CBCテレビ	サンテレビ	BSテレビ東京	アニマックス	歌謡ポップスチャンネル	BBCワールドNEWS	
中京テレビ	WOWOW プラス	BSフジ	ディズニージュニア	ナショナルジオグラフィック	CNN J	

JTVは全て日本人だけで運営している互助会です。

JTV ユニオン バンコク事務局

詳細は <http://jtv.main.jp/>

Email : [info@jtv.main.jp](mailto:info@jtv.main.jp)

お問い合わせは日本語でどうぞ 受付時間 / 9:00~20:00

新規で契約・ご解約

TEL.096-986-1986

サービスセンター(故障・修理等)

TEL.084-546-9730

**世界初** リアルタイム番組、録画しながら同時再生視聴ができます。

# J-HOME-TV

大画面テレビで違いがわかる、圧倒的な美しさ高画質 8K 映像

## 機器レンタル価格 (通常価格)

1ヵ月	2,000 B	保証金 3,000 B
3ヵ月	6,000 B	保証金 無料
5ヵ月	10,000 B	保証金 無料 1ヵ月無料
10ヵ月	20,000 B	保証金 無料 3ヵ月無料

途中解約の場合は返金対応 (サービス当月は除く)

HDTV	TEL	EXP-2024-01-07 ID:04	再生	予約
1 NHK総合	[15:40-17:00] 国会中継「衆議院予算委員会質疑」		再生	予約
2 NHK Eテレ	[15:55-16:10] いよいよいよいよ! 「ワンダラー」		再生	予約
3 日テレ	[15:50-17:25] news every. [字] 藤井貴		再生	予約
4 テレビ朝日	[15:50-16:48] 特撮10 #11 解謎[字] [画]		再生	予約
5 TBSテレビ	[15:49-17:24] スタ[字] [画]		再生	予約
6 テレビ東京	[15:40-16:54] よしこじDays「静秋の水上遺跡」		再生	予約
7 フジテレビ	[15:45-17:22] イット! (ガザ4日間の戦闘停止で		再生	予約

メニュー画面より、簡単操作で、番組選び出来ます。

## 日本のテレビ携帯でも視聴OK

### 1. アンドロイド TV のみ (本体契約なし)

1,500 バーツ / 月、  
1,5000 バーツ / 年  
(10ヵ月+2ヵ月サービス)



携帯3日間無料

### 2. アンドロイド携帯 or iphone のみ (本体契約なし)

800 バーツ / 月、  
8,000 バーツ / 年 (10ヵ月+2ヵ月サービス)



携帯での視聴の様子

## 全チャンネル4週間オンデマンドにて視聴可!

- |            |             |                |                  |                |                |
|------------|-------------|----------------|------------------|----------------|----------------|
| ★関東        | ★関西         | ★BS            | ★Sports          | ★CS            | ★New Channel   |
| 1. NHK 総合  | 8. MBS 毎日放送 | 14. NHK BS1    | 24. ANIMAX       | 34. 衛星劇場       | 44. FOX        |
| 2. NHK Eテレ | 9. ABC 朝日放送 | 15. アニマルプラネット  | 25. DISCOVERY    | 35. ファミリー劇場    | 45. ホームドラマ     |
| 3. 日テレ     | 10. テレビ大阪   | 16. BS 日テレ     | 26. GREEN        | 36. MOVIE PLUS | 46. ナショジオ      |
| 4. テレビ朝日   | 11. 関西テレビ   | 17. BS 朝日      | 27. Gaora Sports | 37. DISNEY     | 47. スカイ A      |
| 5. TBS テレビ | 12. 読売テレビ   | 18. BS-TBS     | 28. GOLF         | 38. KIDS       | 48. 朝日チャンネル 2  |
| 6. テレビ東京   | 13. サンテレビ   | 19. BS JAPAN   | 29. J SPORTS 1   | 39. スターチャンネル1  | 49. 日テレジータス    |
| 7. フジテレビ   |             | 20. BS フジ      | 30. J SPORTS 2   | 40. 東映チャンネル    | 50. フジテレビ next |
|            |             | 21. WOWOW プライム | 31. J SPORTS 3   | 41. スターチャンネル2  | 51. 日テレ New24  |
|            |             | 22. WOWOW ライブ  | 32. J SPORTS 4   | 42. スターチャンネル3  | 52. チャンネル NECO |
|            |             | 23. WOWOW シネマ  | 33. 釣りビジョン       | 43. 時代劇専門      |                |

7日間  
無料視聴  
できます

## バンコク

089-888-2910 (日本語対応 / 9:00-20:00)      089-888-6310 (日本人直通 / 9:00-20:00)

## シラチャ・パタヤ方面

087-080-8850 (チョウ(日本語対応))      087-090-9766 (ໄກ(ภาษาไทย) ガイ(タイ語))

## 浄水器プロモーション

### J-HOME-TV

の安心して飲める水

新規1年契約のお客様

TV 機器レンタル+浄水器

お得なセット割引 (税別 7%)

### ① RO 浄水器

12,000 → 8,000 バーツ

RO 浄水器とは? 不純物を除去し、ピュアな水を精製する浄水器です。飲料水、料理にもお勧め。

### ② シャワー浄水フィルター

9,600 → 6,000 バーツ

年間 (初年度)

活性炭 (ジャコビカーボン 使用) 水質浄化効能



アメリカ NSF 認証





インターネットテレビ放送 ジェースターティービー

私たちはお客様に最高の時を提供いたします

低価格

高画質

業界最老舗

1台の登録で無料ログイン

1+1



10周年記念感謝プロモーション  
公式ラインにて友達を追加して頂きますと。



Scan Line QR Code

★ 1年間更新で 3ヶ月無料

★ 6ヶ月更新で 1ヶ月無料

Line Officeial : @jstar

契約は3ヶ月からスタートです。  
保証金は無し 3ヶ月視聴で来ます。

登録料、1,000 バーツは不要です。  
設定費用はバンコク市内は無料。  
他県の場合の 送料は 無料。  
設定はご自身にて 簡単に出来ラインにてサポート致します。  
その後の視聴もプロモーションの特別なお得価格!

ブツフェパッケージ  
70チャンネル (+映画200本以上)

リアルタイム視聴+2週間の録画放送分のおっかけ視聴付き

視聴可能チャンネル ★WIFI使用可 ★日本テレビ新機種登場 ★2週間録画番組 ★タイの番組が5チャンネル  
★70チャンネル生放送+当社独自の最新の映画サービスを提供いたします ★お試し期間は7日間有り、機  
★インターネット環境2MB以上なら、ホテル、アパートなどいつでもどこでも視聴可能



無料で  
モバイル、  
タブレット、  
コンピュータ  
でも視聴出来ます。



地上波(関東)	地上波(関西)	BS1 デジタル	BS2 デジタル	CS1 デジタル	CS2 デジタル	英語チャンネル
001 NHK 総合	009 NHK 総合、大阪	016 NHK BS	026 スターチャンネル	035 ゴルフネットワーク	046 ディスカバリーチャンネル	057 NHK World
002 NHK Eテレ	010 MBS 毎日放送	017 BS 松竹東急	027 BS よしもと	036 J Sports 1	047 キッズステーション	058 Dlife
003 日テレ	011 ABC テレビ	018 BS 日テレ	028 Mondo TV	037 J Sports 2	048 Disney Junior	059 CNN
004 TBS	012 関西テレビ	019 BS 朝日	029 WOWOWプラス	038 J Sports 3	049 カトウーンネットワーク	060 BBC World
005 フジテレビ	013 よみうりテレビ	020 BS TBS	030 BSアニマックス	039 J Sports 4	050 映画チャンネルネコ	韓国チャンネル
006 テレビ朝日	014 テレビ大阪	021 BS テレ東	031 日本映画専門チャンネル	040 スカイA	051 衛星劇場	100 KBS1
007 テレビ東京	015 サンテレビ	022 BS フジ	032 ディズニーチャンネル	041 GAORA Sports	052 東映チャンネル	101 SBS
008 TOKYO MX		023 WOWOWプライム	033 BS釣りビジョン	042 ムービープラスHD	053 ホームドラマチャンネル	102 JTBC
		024 WOWOWライブ	034 グリーンチャンネル	043 MTV HD	054 ファミリー劇場HD	103 TVN
		025 WOWOWシネマ		044 ナショナルジオグラフィク	055 時代劇専門チャンネル	104 M Net
				045 アニマルプラネット	056 G+	タイチャンネル
						400 3 HD
						401 7 HD
						402 MONO29
						403 ONE 31
						404 TNN 24

3ヶ月視聴後のホットプロモーションです、(通常 価格 1,500バーツ/月)

特別価格 12,000 バーツ/年 終了後 機器を無料で入手!!

お問い合わせ >>> 日本語直通: 081-259 9010 / 097-025 8286  
タイ語直通: 089-122 2119 / 092-658 9675 Email: jstartv.jp@gmail.com 営業時間: 9:00 - 19:00

日本のお客様に朗報

御利用頂いたお客様がお友達をご紹介して頂くと1ヶ月無料サービス中!!  
不動産業者のご紹介、代理店も募集していますのでお気軽にお問い合わせ下さい。

ニューステイ  
チーフス 24年の実績を持つ仕立て屋



満足度高いスーツが出来ます



男女共通のプロモーション

タイ在住者だけでなく、海外からの観光客にも人気の「ニューステイチーフス」は、24年の実績がある仕立て屋です。高級生地から格安の仕立てまであり、急ぎの場合は最短12時間で仕立てが可能です。事前に採寸の予約をしてから行くのがおすすめです。オーダーは、オンラインでも好評で、プロモーションの期間は、3000パーツからです。

パンツ(スラックス)の 프로모ーションでは、5本で2500パーツで、洗濯機でも洗えるので格安商品です。ほかには上質なヨーロッパのウール生地のパンツが5本で7000パーツの商品もあります。スーツのプロモーションでは、上下2セットで5500パーツとなります。

場所はナラティワット通りからのマクローソン店近くにあるルンビニプレイス内にあります。定休日はなく、毎日営業しています。24面の広告を参照してください。



「ブーと大人になった僕」

記念から契約可能で、保証金なしで3か月間、全70チャンネル(十映画200本以上)を視聴できます。登録料無料、パンク以外の他県へのテレビBOX送料も無料です。設定は公式ラインで対応いたします。

3か月視聴後のホットプロモーションがおすすめです。通常一か月1500パーツのところ、特別価格1年契約で12000パーツとなります。終了後、機器を無料で入手できます。

Jスター-TV

タイで日本の地上波や衛星放送を見るなら「Jスター-TV」でどうぞ。全70チャンネルを視聴できるJスター-TVは、10周年

内のラインQRコードをスキャンして友達追加すると、契約中の人でも1年更新で3か月、6か月更新で1か月の無料視聴期間をサービスいたします。



「ライド・オン」

週末に見たい番組だけを選んで見るといふ方にオススメなのが「JTV ユニオン」の録画視聴コース。録画番組のみで見られるコースで、忙しい方にもピッタリです。

入会金は10000パーツ、星放送など、全64チャンネルが楽しめます。お友達紹介キャンペーンも実施中。会員から紹介された人がリアルタイム録画視聴のコースも入金10000パーツ、月会費10000パーツと、紹介者に20000パーツをキャッシュバック(リアルタイム録画5000パーツ追加)でリアルタイム録画視聴にもできます。このコースで契約すると、アンドロイドのスマートフォンのテレビが見られます。全国ネットの民放各局のほか、東海地方の地上波放送やBS、CSの衛星放送も視聴可能。

話題の映画も視聴可能

WOWWOWシネマにて2月5日(水)に「ライド・オン」が放送されます。ジャッキー・チェンの映画初主演から50周年を記念して作られた話題のアクション。チェンの集大成を思わせるファン必見編です。20面の広告を参照してください。

J-HOME-TV 浄水器のプロモーション

浄水器のプロモーションを実施中です。新規一年契約のお客様に、TV機器レンタル+浄水器のお得なセット割引がご用意されています。この機会に、ぜひお申込みください。詳しくは21面の広告を参照してください。



TV機器レンタル+浄水器のお得なセット

日本のテレビ番組を楽しめる! TV LINK

地上波: 関東/関西 衛星放送: BS/CS

1つのアカウントで、同時に2つのデバイスで見られます。本帰国の際も対応します

1週間の無料視聴できます

90チャンネル 1年分先払い 15,000パーツ	リアルタイム+録画4週間 1か月契約 1,500パーツ	無料視聴3日
77チャンネル 1年分先払い 12,000パーツ	リアルタイム+録画1か月 1か月契約 1,200パーツ	映画8,000本以上
58チャンネル 1年分先払い 11,000パーツ	リアルタイム+録画2週間 1か月契約 1,100パーツ	TV、携帯、iPadで視聴可
60チャンネル 1年分先払い 6,500パーツ	リアルタイム+録画2週間 1か月契約 600パーツ	ウェブのみ
55チャンネル 1年分先払い 5,500パーツ	ウェブのみ 1か月契約 600パーツ	無料視聴3日

1ヶ月契約は保証金1,000パーツ

TEL: 082-329-2551 (日本人)  
TEL: 086-889-1322 (ภาษาไทย)  
s196459@gmail.com

LINE QRコード

TV LINK 格安から超高画質まで

1ヶ月録画ですし、高画質です。不具合がめつたにありません。1ヶ月契約は、90チャンネルは4Kで超高画質です。1年契約で15000パーツ、58チャンネルは11000パーツ、1年契約で12000パーツ、58チャンネルは11000パーツ、1年契約で11000パーツ、60チャンネルは6500パーツ、55チャンネルは5500パーツ。お友達紹介して1年間契約されたら、契約を1ヶ月延長します。法人契約もできます。左の広告を参照してください。

見るテレビは、テレビボックスが不要で、その日から使えます。お気軽にお電話ください。TV LINKのテレビボックスは、ユーチューブ、タイ語のテレビアプリが付いています。英語の世界のニュースが無料で見られます。テレビボックスは、無料貸出しです。契約終了の方は、テレビボックスを返下さい。契約には、故障時、機械品下さい。契約には、高画質で見られるコースでは、90チャンネル、77チャンネル、62チャンネル、3コースがあり、いずれも録画期間が1か月あります。テレビだけでなく、スマートフォン、タブレットでも視聴することが出来ます。どのコースも6か月以上の契約なら保証金(2000パーツ)は不要となり、12か月契約だと1か月あたりの視聴料金下がります。下の広告を参照してください。

sky TV 便利な1ヶ月録画機能

インターネットを利用した日本のテレビ視聴サービスで便利なのが、「スカイTV」。高画質で見られるコースでは、90チャンネル、77チャンネル、62チャンネル、3コースがあり、いずれも録画期間が1か月あります。テレビだけでなく、スマートフォン、タブレットでも視聴することが出来ます。どのコースも6か月以上の契約なら保証金(2000パーツ)は不要となり、12か月契約だと1か月あたりの視聴料金下がります。下の広告を参照してください。

便利な長期レンタカー

駐在員向け運転手付き長期レンタカーは「アビデック」で随時受け付けています。アビデックの長期利用プランは特別な契約期間等はなく、月ごとの利用日数分の料金となっています。祝日や一時帰国などで稼働日が少なくなった月は利用料金も安くなるので、まずは見積もりを取ってみてください。下の広告を参照してください。

sky TV 日本のテレビをタイで楽しもう

無料お試し7日間 WiFiもOK

1	60チャンネル 同時に別チャンネル視聴可! 録画2週間+映画	3か月 3,000パーツ (保証金2,000パーツ) 6か月 6,000パーツ (保証金なし+1か月サービス) 10か月 10,000パーツ (保証金なし+2か月サービス)
2	NEW 62チャンネル 高画質 録画1か月	3か月 3,300パーツ (保証金2,000パーツ) 6か月 6,000パーツ (保証金なし) 12か月 11,000パーツ (保証金なし)
3	77チャンネル 高画質 録画1か月	3か月 3,600パーツ (保証金2,000パーツ) 6か月 7,000パーツ (保証金なし) 10か月 12,000パーツ (保証金なし+2か月サービス)
4	90チャンネル 高画質 録画1か月	3か月 3,900パーツ (保証金2,000パーツ) 6か月 7,500パーツ (保証金なし) 10か月 13,000パーツ (保証金なし+2か月サービス)

1つのID(無料で提供)でTV、PC、携帯、iPad 全部使えます。(同時視聴不可)

063-854-4666 お気軽に日本語でお問い合わせください  
Eメール: skytv.th@gmail.com

LINE QRコード

お得なサンプルプラン(車種別)

アユタヤ ぶらっと観光プラン

市内小丸	アユタヤ	市内小丸
9:00	10:00	17:00

4名様でご利用  
レンタカー代 1500B  
ガソリン高速代 1000B  
合計 2500B  
ご利用車種 イノーバ お一人あたり 625B

セダンタイプ (イノーバ、フォーチュナー) 1日(8時間) 1,500パーツ

セダンタイプのカメラ等と同料金のイノーバ、フォーチュナーなら車内も広々、ゴルフなどにも快適にご利用できます。

お得なサンプルプラン(車種別)

ゴルフ+マッサージ 王道プラン

市内小丸	ゴルフコース	市内小丸
6:00	7:00	13:00

8名様でご利用  
レンタカー代 2000B  
ガソリン高速代 800B  
合計 2800B  
ご利用車種 ハイエース お一人あたり 325B

ハイエース 1日(10時間) 2,000パーツ

ハイエースだったらゴルフ時最大8名まで乗車可能。2組コンペも1台でOK。

ご利用方法

弊社HP、Eメールまたはお電話でご予約ください。

当日、運転手がマンション・ホテルまでお迎えにあがります。

タイ語英語が出来なくても心配ありません。日本人スタッフが電話にて運転手と連携をサポートいたします。

お送り時に領収書に従い、運転手に代金をお支払いください。

基本料金、ガソリン代、延長料金、及び、深夜料金に対して付加価値税7%(VAT)が外税となります。※駐車場代、運転手宿泊代は課税対象外

ABIDECK タイで一番安いと思ってます!!

レンタカー・サービス

日本語 OK

Tel: 089-529-1870  
オフィス: 02-712-6661

E-mail: rent@okuruma.asia http://okuruma.asia/rent

お電話での受付は、9:00~18:00となっております。



24年の経験と実績

# New Stitches Tailors

オーダースーツのお仕立てはどこよりも安い「ニュースティッチーズ・テイラー」で

**男女共通プロモーションパッケージ**

生地と仕立代込み

最短12時間仕立て

MEMBER'S CARD  
CLUB THAILAND  
PRIVILEGE PASSPORT  
クラブタイランド会員5%引き

## パンツのプロモーション

### ① パンツ 5本

シワになりにくい  
ポリエステルコットン  
洗濯機で洗濯可  
8色から選べます

**2,500B**

### ② パンツ 5本

シワになりにくい  
涼しく快適な生地  
洗濯機で洗濯可  
40色から選べます

**4,000B**

### ③ パンツ 5本

上質なウール混生地  
洗濯機で洗濯可  
無地・ストライプ  
チェック柄と種類豊富

**5,500B**

### ④ パンツ 5本

厳選した上質な  
ヨーロッパのウール  
無地・ストライプ  
チェック柄と種類豊富

**7,000B**

### ⑤ ゴルフ用の チノパン 2本

輸入チノクロスを  
使用したチノパン

**2,000B**

## シャツのプロモーション

### ① シャツ 5枚

タイ産コットン60%  
普段着にも使える  
定番の15色から  
選べます

**2,500B**

### ② シャツ 5枚

シワになりにくい  
コットン生地  
無地50色  
ストライプ100色  
チェック柄など豊富

**3,500B**

### ③ シャツ 5枚

シワになりにくい  
1PLYプレミアム  
コットン生地  
無地、柄ものとも  
種類が豊富

**5,500B**

### ④ シャツ 5枚

シワになりにくい  
エジプト産  
コットン生地  
色の種類が豊富

**7,000B**

### ⑤ シャツ 5枚

イタリア産  
2PLYプレミアム  
コットン生地

**10,000B**

## スーツのプロモーション

### ① ジャケット1着 +パンツ2本 +シャツ2枚 +ネクタイ2本

オフィスコーデに  
使える人気セット  
8色から選べる

**3,500B**

### ② ジャケット2着 +パンツ2本

オフィスコーデに  
最適なセット  
8色から選べる

**5,500B**

### ③ ジャケット1着 +パンツ1本 +シャツ1枚 +ネクタイ1本

シワになりにくい  
良質な生地使用  
超お得なセット

**3,000B**

### ④ ジャケット1着 パンツ1枚 シャツ1枚 ベスト1枚

シャツと3ピース  
スーツの4点セット

**4,000B**

1着3,000~30,000Bの  
スーツは5,000種類の  
生地から選べます。  
高級ウール、コットン、  
カシミアもあります。  
シャツ1枚  
**600~3,000B**  
パンツ1本  
**700~5,000B**  
スーツ1着  
**3,000~30,000B**

お気軽にお電話ください。ピックアップとデリバリー無料サービスあります

092-421-9001 092-421-9002 092-421-9003

OPEN 10:00~21:00 年中無休

車でご来店のお客様へ

ナラティワート通りの左車線を走行すると  
目印になるMakroを見つけやすいです。  
Lumpini Place内に駐車場あり。

フォロワー  
135万人



フェイスブック

登録者  
16,000人



LINE公式

フォロワー  
3.1万人



インスタグラム





美容とスキンケアの完璧さに  
 関して言えば、フリーラットク  
 リニクは卓越性の代名詞です。  
 フリーラットクワイパーバン  
 ジョンソン博士(創設者)とウイ  
 サルトクリムトウンソン氏  
 (CEO)が先頭に立って、この  
 クリニクは長年にわたって目  
 ざましい評価を獲得してきまし  
 た。

本日、フリーラットクリニク  
 は、「完璧な肌恋する」とい  
 うキャッチフレーズの下、Z世代  
 向けに特別に設計された新しい  
 ブランドの立ち上げを誇りを  
 持って発表します。  
 この新しい取り組み  
 みは、海外旅行をす  
 ることなく、輝く健  
 康な肌を求める若  
 者の夢を叶えること  
 を目的としています。  
 Z世代のあらゆる  
 ニーズに対応



この革新的なブラ  
 ンドは、美学と肌の  
 健康を重視する新世  
 代のニーズを満たす  
 ように調整されてい  
 ます。最新の国際技術で自然な輝き  
 と健康を高める肌の若返りサ  
 ービス。

信頼と専門知識の伝統  
 この新しいブランドの信頼性  
 は、タイ国外でも評判の高い全  
 国的に有名な美容スペシャリス  
 トであるフリーラット・クワイ  
 パンジョンソン博士の幅広い専  
 門知識に基づいています。  
 卓越性への彼女の献身は、有  
 名人からプロのケアを  
 求める一般の人々まで、  
 数え切れないほどのク  
 ライアントから信頼を  
 得ています。

トンは、美しさを超えるとい  
 うブランドの使命を強調してい  
 ます。目標は、若者に自信を与え、  
 最高の自分を受け入れる力を与  
 えることです。  
 スキンケアの新時代を体験  
 高品質で変革的なスキンケア  
 を探しているZ世代なら、今が  
 行動する時です。  
 フリーラットクリニクのこ  
 のエキサイティングな新事業を  
 発見し、ずっと夢見てきた完璧  
 で健康的な肌恋する夢になつてく  
 ださい。

今月のプロモーション

- 脱毛(わきの下) 699 バーツ
- オーラIV 1,499 バーツ / 回
- ジュベリック 1,999 バーツ / 1CC
- ウルトラフォーマーIII 2,499 バーツ / 100 ショット
- 韓国のボトックス 2,999 バーツ / 50 U
- HOT ITEM ▲ 顔をスリムにしてZ世代スタイルに ボトックス 2,999 バーツ / 50 U

No.1 完璧で健康的な肌でZ世代に力を与えます

グランドオープニング  
 VERZOクリニック@エカマイ  
 スカムビット病院向かいのクリニック

Verzo クリニック: が運営する新しいクリニック  
 フリーラット博士は、美しい肌を愛するレベルを高めま  
 す。健康をコンセプトに

“恋に落ちて  
 完璧な肌”

OPEN 10:00 am - 20:00 pm  
 ☎ 095-326-6644

BTS エカマイ4番出口 スキャン

切らない目元のたるみとり 32,000 バーツ

1 泣き袋 2 粘膜側を約1cm切開 3 脂肪があふれ出る

手術前 手術後

A-RISA クリニク  
 切らない目元のたるみ取り  
 タイではお馴染みのレーザー治  
 療や整形。いくら費用が安いとい  
 うのもやっばり不安。そんな方  
 におすすめたのが「エーリ  
 サ・クリニク」。タイ人の医師  
 夫婦が開業しているこのクリニク  
 は日本語可能で、相談料は  
 無料。日本の大学で医学を学  
 んで、一般診療も可能な先生  
 方だから、さらに安心。  
 切らない目元のたるみ取り  
 (32000 バーツ) は、整  
 形手術に比べて時間がかから  
 ないメリットもあります。た  
 るみに悩んでいる男性にも人  
 気です。

3個ある脂肪の袋のうち、どの  
 部分の脂肪を取るか、どれだけの  
 量の脂肪を取るかは豊富な経験と  
 確かな技術が必要です。エーリサ  
 クリニクが得意とする治療法で  
 経験と実績が豊富  
 です。  
 クリニ  
 ックの場  
 所はスク  
 ムビット  
 ト・ソイ  
 26、プロ  
 ンポン駅  
 4番出口  
 から歩い  
 て約5分  
 程。院内  
 にはベビ  
 ーシッタ  
 ーもいる  
 ので子供  
 連れでも  
 安心です。  
 下の広  
 告を参照  
 してください。

★新規のお客様ご利用可能  
 全メニュー 20%off  
 ※シャンプーなしカットメニューのみ対象外

ただいまプロ  
 モーションを  
 実施しており  
 ます。  
 ★新規のお客  
 様  
 ご利用可能  
 全メニュー 20%  
 オフ!  
 ※シャンプーな  
 しカットメニ  
 ューのみ対象外  
 仕事帰りや買  
 い物のついでに  
 ふらっと寄つて  
 みると、混ん  
 だらえま  
 します。

平日は21時(予  
 約は20時まで)  
 までやっている  
 ので、仕事帰  
 りにも行きやす  
 い! 予約は当日  
 でも可能なの  
 で、気軽に問  
 合わせください。  
 下の広告参照  
 してください。

スタイリスト Nae (ネー)

日系サロンで  
 スタイリスト  
 経験もあり、  
 スタイリスト  
 歴は10年以上  
 あります。英  
 語も話せます。  
 カット、カラー  
 全般の技術が  
 得意ですので、  
 安心してお任  
 せください!  
 カットはお写  
 真など見せて  
 頂けたらでき  
 る限り近い形  
 を再現します。

プロモーション  
 ★新規のお客様ご利用可能  
 全メニュー 20%off  
 ※シャンプーなしカットメニューのみ対象外

※プロモーション利用時はクーポンの  
 スクリーンショットを提示ください

★場所: スカムビット・ソイ39  
 世界の山ちゃん2階 カラオケチッタの横

平日: 11:00~21:00 (最終受付20:00)  
 土日祝: 9:00~19:00 (最終受付18:00)

SAMURAI TEL: 063-982-0003  
 定休日: 火曜日 (祝日の場合営業)

←SAMURAI予約 日本語OK

●IPLフォトフェイシャル(フルフェイス)  
 ……1回 6000B ⇒ 1回 4500B / 4回 15,000B

●メソセラピー(脂肪溶解注射)  
 顎下、上胸部 1回 2,500B / 3回 7,000B / 5回 10,000B  
 下腹部、大腿外側 1回 5,000B / 3回 13,500B / 5回 20,000B

●カーボメット(炭酸ガス痩身術)  
 ……1回 3,500B / 3回 10,000B / 5回 15,000B

●切らない目元のたるみとり …… 32,000B

●二重まぶた手術 …… 28,000B

●まぶた修正手術 …… 40,000B

●ホク口取り CO2 レーザー (1ヶ所) …… 500Bから

●体臭改善施術 …… 40,000B

※最新の機器とFDA(米国食品医薬品局)許可のレーザーを使用しています。

ジュンボット・ウルボンサー医師  
 ウサニャー・ウルボンサー助教授

日本語診察可能  
 日本の大学で医学を学んだ医師が  
 日本語で丁寧にカウンセリング  
 から診察致します

A-RISA 087-797-1566 (日本語)  
 TEL: 02-258-6736 ~ 7  
 LINE ID: arisaclinic  
 www.arisaclinic.com

BTS スカムビット通り  
 エンポリアム 24  
 St.James ホテル 26  
 ※プロンポン駅  
 4番出口から

# ヘアサロン S と F.

Sグループ持ち味は他のお店とは絶対にやり方の異なる技法にあり。パーマやストレートパーマ、ヘアカラーの技法が最新で、根本的に異なるやり方で行います。低ダメージで最大の効果を!



こちらはブリーチ毛で髪がかなり傷んでいるのにも関わらず、髪質を改善しながら髪にパーマを当てるトリートメントパーマ。トリートメントの成分でパーマを形状記憶させます。3500パーツからできます。傷まないパーマ。改善できるパーマ。世界初のシステムなので、驚かれますが、本当に可能です。



こちらのストレートパーマもトリートメントパーマ。エイジング毛もハイトーン毛もしなやかに、弾力を増やせ、癖をナチュラルにストレートさせます。  
約10年前に解明されたパルジ領域の重要性。Sグループはここに着目しました。

何歳に見えますか?  
高濃度水素治療を繰り返されているこの女性は50代女性。髪の毛は常に20代のクオリティーをキープしております。施術後はスタイリングなし。ドライヤーで乾かすだけです。



ブリーチは綺麗な色になるが、物凄くダメージしてしまう。ここにSグループは着目。ブリーチと同じ漂白力とハイトーンカラー剤と同じアルカリ力の「炭酸」に着目。  
ノンブリーチでおしゃれな髪の毛へ。こちらがそちらのお客様。ブリーチしたような色ですが、ご覧の通り綺麗な髪の毛をキープできています。

S代表 森  
ストレートパーマや薬剤コントロールの日本のエキスパートであり、日本でアカデミーの講師もしております。プロの心理カウンセラーでもある珍しいタイプの美容師です。

S代表 森の女性のカット 1,600パーツ  
男性向けプロモーション価格  
日本語対応可能 ギフトさんのカット 800パーツ  
日本人店長のカット 1,600パーツ → 1,400パーツ  
営業時間 9:00 ~ (要相談) ご予約があれば7時から

こちらのビフォーアフターは、オーナー森の特殊技術。「トリートメント・ストレートパーマ」

なんと、トリートメントの成分に科学的変化を起こして、タンパク質を埋め込むストレートパーマ。  
ダメージはほぼありません。  
むしろ来店した時より髪の毛が太くなり、弾力が増え、綺麗になります。  
日本でも100店舗もできない最先端のストレートパーマです。6000パーツからできます。



こちら高濃度水素治療  
慶應義塾病院などが加盟している水素治療学会と連携し、頭皮の幹細胞を活性化。さらに髪の毛の細胞の水分保持機能を10代の時の髪の毛に近づけます。活性酸素ヒドロキシラジカルを水に無害化して、頭皮と髪の毛を若返らせます。



ブリーチは綺麗な色になるが、物凄くダメージしてしまう。ここにSグループは着目。ブリーチと同じ漂白力とハイトーンカラー剤と同じアルカリ力の「炭酸」に着目。  
ノンブリーチでおしゃれな髪の毛へ。こちらがそちらのお客様。ブリーチしたような色ですが、ご覧の通り綺麗な髪の毛をキープできています。

Sタイ人店長ギフトさん  
日本語の塾に熱心に通い、少し日本語が話せます。日本の有名サロンアカデミーを複数卒業し、日本の都心の美容師のレベルに達する技術を持つタイ人美容師です。

ギフトさんの女性のカット 1,000パーツ  
タイ人スタイリスト限定  
クレンジングヘッドスパ 400パーツ → 100パーツ  
育毛スペシャルヘッドスパ 600パーツ → 200パーツ  
※ヘッドスパの価格はカットされた方のみ適用

営業時間 9:00 ~ (要相談) ご予約があれば7時から 定休日 月曜日 水曜日  
スクムビット通リ



痛気持ちいい強さのフットマッサージ



「ミエタイマッサージ」は、20年以上続くタイ古式マッサージ。スクムビットソイ39にある数あるマッサージメニューの中でぜひやっていただきたいのが、タイ古式マッサージ。60分300B、90分450B、120分600B。500パーツで受けることができ、それにプラスして足裏角質取りもすれば、足がすっきりします。また足裏が綺麗になることで、足のトラブルも減ります。  
ほかに、フットマッサージでは、マッサージを受ける前に紫色をしたお湯の中に足を入れて消毒し、足が柔らかくなったならマッサージに取り掛かれます。

タイ古式マッサージは15分もあるので快適にマッサージを受けることができます。9時から23時まで営業しているの、仕事帰りやちょっとした空き時間にぜひマッサージを受けに来てくだ

タイ古式マッサージ 60分:300B 90分:450B 120分:500B  
\*足マッサージ+足裏角質取り 90分:450B 120分:700B  
\*タイ古式マッサージ+足裏角質取り 90分:450B 120分:600B  
\*足マッサージ 60分:300B 90分:500B 120分:600B

日本人会10%割引 会員様20%割引  
Open 09:00-23:00  
Tel 081-520-5778 02-662-5328

快適にマッサージが受けられる  
多国籍のお客様が来店

## ミエ タイマッサージ MIE THAI MASSAGE

20年以上続く  
タイ古式マッサージ店

タイ国公共保険証認可店舗

スクムビットソイ39にある数あるマッサージメニューの中でぜひやっていただきたいのが、タイ古式マッサージ。60分300B、90分450B、120分600B。500パーツで受けることができ、それにプラスして足裏角質取りもすれば、足がすっきりします。また足裏が綺麗になることで、足のトラブルも減ります。

日本人会10%割引 会員様20%割引  
Open 09:00-23:00  
Tel 081-520-5778 02-662-5328

スクムビットソイ39にある数あるマッサージメニューの中でぜひやっていただきたいのが、タイ古式マッサージ。60分300B、90分450B、120分600B。500パーツで受けることができ、それにプラスして足裏角質取りもすれば、足がすっきりします。また足裏が綺麗になることで、足のトラブルも減ります。

アソーク通り中央の  
**ヘアサロン 日本人オーナー常駐**  
タイ自由ランドをご覧の方のみメンズ料金  
森カット 1600B → 1400B / ギフト 1000B → 800B

s.by.japan  
TEL: 080-395-4831  
LINE 予約

S代表 森  
ストレートパーマや薬剤コントロールの日本のエキスパートであり、日本でアカデミーの講師もしております。プロの心理カウンセラーでもある珍しいタイプの美容師です。

Sタイ人店長ギフトさん  
日本語の塾に熱心に通い、少し日本語が話せます。日本の有名サロンアカデミーを複数卒業し、日本の都心の美容師のレベルに達する技術を持つタイ人美容師です。

S代表 森の女性のカット 1,600パーツ  
男性向けプロモーション価格  
日本語対応可能 ギフトさんのカット 800パーツ  
日本人店長のカット 1,600パーツ → 1,400パーツ  
営業時間 9:00 ~ (要相談) ご予約があれば7時から

ギフトさんの女性のカット 1,000パーツ  
タイ人スタイリスト限定  
クレンジングヘッドスパ 400パーツ → 100パーツ  
育毛スペシャルヘッドスパ 600パーツ → 200パーツ  
※ヘッドスパの価格はカットされた方のみ適用  
定休日 月曜日 水曜日

**F.** スクムビット 49/1 姉妹店の「F.」  
タイ自由ランドをご覧の方のみメンズ料金  
Yuka 1600B → 1500B

女性美容師 在籍  
f.by.japan  
TEL: 090-970-5832

F代表 Yuka  
骨格診断、色彩学、卓越したロンドン式のカット技術がありながら栄養指導までできる、明確なデザイン作りがができる女性ですバンコクの人気美容師です。

Yuka LINE

低ダメージヘアカラー 2,000パーツ  
育毛スペシャルスパ  
+似合わせカット 2,000パーツ  
白髪率軽減+ツヤ髪 活性酸素除去  
400パーツ → 200パーツ

営業時間 9:00 ~ 18:00  
定休日 月曜日 火曜日



# ネクサス MEIRIN 2025年1月～3月 時間割

スクムビット界隈は送迎(有料)なども行っています。本紙1面も参照で。

◎小学部

学年	コース	教科	曜日・時間
小3	ウィン	国算	火 17:30～18:55
小4	ウィン	国算	火 17:30～18:55
小5	ウィン	国算	金 17:30～18:55
小6	中学準備	3教科	火 19:05～22:00 金 20:35～22:00

◎中学部

学年	コース	教科	曜日・時間
中1	ウィン①	3教科	水 19:05～22:00(数国) + 金 20:35～22:00(英)
		5教科	水 19:05～22:00(数国) + 金 19:05～22:00(理社英)
	ヴィクトリー	3教科+S1	①+火 19:05～20:30(英S) または 火 20:35～22:00(数S)
		3教科+S2	①+火 19:05～22:00(英S数S)
中2	ウィン	3教科	水 17:30～19:05(国) + 木 19:05～22:00(英数)
		5教科	水 17:30～22:00(国理社) + 木 19:05～22:00(英数)
	ヴィクトリー	3教科	月 19:05～22:00(英数S) + 水 17:30～18:55(国) + 木 19:05～22:00(英数)
		5教科	月 19:05～22:00(英数S) + 水 17:30～22:00(国理社) + 木 19:05～22:00(英数)

注) 中1, 中2ヴィクトリーコースのS1はハイレベルの英語または数学いずれか1教科の受講, S2はハイレベルの英語・数学2教科の受講を表します。AI個別指導の受け放題は週に何コマ受講されても大丈夫です。またご自分のiPadを使用する場合、教材費は不要です。

◎Ai個別指導(ZOOMでのご参加も可能です)

学年	コース	教科	曜日・時間
小1～中3	DOJO	国算(数)英	月～金 17:30～18:55 または土 8:20～9:00 9:05～9:45 (上記の時間帯からご選択ください)
小4～中3	RED	国算(数)英	月～金 17:30～18:55 または土 8:20～9:45 (上記の時間帯からご選択ください)
小4～中3	RED	国算(数)英 理社	月～金 17:30～18:55 または土 8:20～9:45 (上記の時間帯からご選択ください)

◎プログラミング

学年	コース	教科	曜日・時間
小2～中3	QUREO	プログラミング	月～金 17:30～18:55 または土 8:20～9:45 (上記の時間帯からご選択ください)

◎インター部・個別指導

コース	教科・クラス	曜日・時間
インター生	国・数(算)土曜コース	土 9:50～12:00
特別コース	国・数(算)月曜コース(対象小3まで)	月 16:00～17:25
	インター生英語	火 17:30～18:55
個別指導コース	各生徒のペースに合わせます	時間は相談の上決定

◎小学生総合英語コース

学年	コース	コース(参考内容)	期間・曜日・時間
小1・小2	総合英語 B	日常会話 (ネイティブと日本人の指導、基礎)	水 16:20～17:25 または 金 16:20～17:25
	総合英語 A	日常会話 + 中学英語 (ネイティブと日本人の指導、基礎～発展)	水 16:20～17:25 または 金 16:20～17:25
小3・小4	総合英語 B	日常会話 (ネイティブと日本人の指導、基礎)	水 17:30～18:55 または 土 15:05～16:30
	総合英語 A	日常会話 + 中学英語 (ネイティブと日本人の指導、基礎～発展)	水 17:30～18:55 または 土 15:05～16:30
小5・小6	総合英語 B	日常会話 (ネイティブと日本人の指導、基礎)	木 17:30～18:55 または 土 16:35～18:00
	総合英語 A	日常会話 + 中学英語 (ネイティブと日本人の指導、基礎～発展)	木 17:30～18:55 または 土 16:35～18:00

◎英検対策コース

コース	コース(参考内容)	期間・曜日・時間
英検4級対策	英検4級に必要な文法, 語彙力アップ対策	水 19:05～20:30
英検3級対策	英検3級に必要な文法, 語彙力アップ対策	金 19:05～20:30
英検準2級対策	英検準2級に必要な文法, 語彙力アップ対策	土 13:30～14:55
英検2級対策	英検2級に必要な文法, 語彙力アップ対策	土 12:00～13:25

◎実践英会話コース

コース	コース(参考内容)	期間・曜日・時間
実践英会話 B	英検4級～3級に必要なレベルの会話 (ネイティブの指導)	月 17:30～18:55
実践英会話 A	英検3級～準2級に必要なレベルの会話 (ネイティブの指導)	月 19:05～20:30
実践英会話 S	英検2級超に必要なレベルの会話 (ネイティブの指導)	水 19:05～20:30

◎日曜特別講座

コース	コース(参考内容)	期間・曜日・時間
英検直前 答案練習 (1次試験+2次試験)	英検4級～2級対策	日 9:00～13:00 ※英検試験前に開講いたします(総合英語・英検対策・実践英会話コース対象)
ポキャブラリービルディング	語彙力アップ対策	日 9:00～12:00 ※各レベル別に月2回程度の開催(総合英語・英検対策・実践英会話コース対象)

注) 1.B=Basicコース, A=Advancedコース, S=Specialの略称です。  
2.定員になり次第締め切ります。  
3.上記以外に入塾金(5,000円), 模試代(実費)が必要です。  
4.送迎バス(スクムビット内)は片道75円です。  
5.兄弟で通塾の場合, 2人目からは授業料半額となります。(授業料の低い生徒の方が半額の対象となります)  
6.個人指導(AIも含む)とQUREOを除く2コース以上(英語単科コースを含む)の受講の場合, 片方のコース(授業料の低い方のコース)の授業料が半額となります。  
\*5.の兄弟割引と6.の2コース受講割引との併用はできません。



数十年前、私はバンコクのワチラロンコン病院にて、外科病棟の病棟回診で院長と研修医のグループに同行していました。私は、左足の長期にわたる潰瘍のために左下肢を切断しなければならなかった40代の女性糖尿病患者を診察しました。

当初、足首の傷の潰瘍は治らず膿が滲み出ていたため、切断手術が行われました。しかし、血糖コントロールが不十分だったため、傷口からの出血は止まらず、治らず、再度膝下切断手術を受けなければならませんでした。

3度目の切断は現在、太ももの真ん中まで達しているが、傷口からは毎日大量の黄色い分泌物がにじみ出ており、まだ治らない。医師は患者に、それが効かない場合は自宅で薬を変えるしかないと言った。

伝統的な中国医学では、

## 伝統中国医学(漢方医学)の基礎知識: 糖尿病性足壊疽を切断せずに治療する伝統中国医学の原理。

長期間治療しない傷は、気血の不足、皮膚と筋肉への栄養不足によるものとみなされます。病気の原因は潰瘍ではありません。皮膚の膿瘍だけでなく、脾臓の筋肉の成長機能が長期的に失われ、特に脾臓が枯渇し、再生の源がなくなり、筋肉の再生の希望がなくなるためです。

糖尿病患者の血液中の高糖分は、エネルギー化合物ATP(アデノシン三リン酸)や筋肉合成のためのタンパク質に変換できず、同時に、甘い血液は細菌が増殖して感染症を引き起こすための優れた培地でもあります。潰瘍。中医学の理論によれば、脾臓は五行の中で土に属し、筋肉を支配します。脾陽の欠乏は、脾臓によるインスリン分泌の減少の主な原因です。そのため、漢方では脾臓を強化して陽を温めることに重点を置き、脾臓の形を変えて増やし、正常な量のインスリンを分泌するようにします。

同時に、脾臓を強化し、湿気や瘀血を取り除き、手足の血液循環を促進し、筋肉と皮膚組織の間に溜まった水分を取り除きます。通常、傷は約1か月で閉じ、長期にわたる慢性潰瘍は切断を必要とせずに完全に治癒します。

50歳を超える寺院維持・建設技術者が、糖尿病のため左下肢の皮膚栄養失調を患い、ふくらはぎに卵大の潰瘍と乾燥した暗褐色の皮膚を形成したケースがありました。

私はラマ6世通り近くの病院に行き、切断が必要になるかもしれないと言われました。私はショックを受け、手術を避けるために漢方薬を使おうとクリニックに行きました。

この程度のタイプの糖尿病性皮膚潰瘍は、通常、1〜2か月間投薬を受けると完全に治癒し、下肢の患部の皮膚も、血液供給不足による暗い色から正常なバラ色に戻ります。

右下の広告も参照で。

クリニックの外観

を引越すため、の優れた培地でもあります。潰瘍。中医学の理論によれば、脾臓は五行の中で土に属し、筋肉を支配します。脾陽の欠乏は、脾臓によるインスリン

日本への帰国前に新しいスーツを手に入れませんか。自分の体型にフィットした最高級の生地を使用したスーツは「K2テイラー」ならではです。

お得に仕立てることができ、日本語が堪能な店主アドバイザーが営んでいるので、日本語で相談しながらスーツの仕立てができます。そんな同店では、特別プロモーションを実施中。

イタリアブランドのカシミアウールを95%使用した上下のスーツと、パンツ2枚、シャツ4枚、チノパン1枚がセットで、35000パーツです。スーツを3着注文した方が気軽に作れるように、6800パーツのスーツもあります。

場所は、BTSアソク駅から徒歩2分のザ・ウェスティン・グランデ・スクムビットホテルの7階にあります。32面の広告参照で。

4シーズン対応のスーツ

シャツ4枚付き

日本への帰国前に特別プロモーション

お得に仕立てることができ、日本語が堪能な店主アドバイザーが営んでいるので、日本語で相談しながらスーツの仕立てができます。そんな同店では、特別プロモーションを実施中。

イタリアブランドのカシミアウールを95%使用した上下のスーツと、パンツ2枚、シャツ4枚、チノパン1枚がセットで、35000パーツです。スーツを3着注文した方が気軽に作れるように、6800パーツのスーツもあります。

場所は、BTSアソク駅から徒歩2分のザ・ウェスティン・グランデ・スクムビットホテルの7階にあります。32面の広告参照で。

広告募集

この大きさを1回置き掲載 2560パーツ/回 1年掲載の場合

タイ自由ランドへの紙面掲載

日本人会の会員4500世帯に郵送しています

問い合わせは日本語で 02-258-0888

ワーン・シン 漢方クリニック

40年以上経験のある漢方医師が治療します 漢方薬と針による治療

漢方医ワーン先生の専門 不妊症、椎間板ヘルニア、重度皮膚病(湿疹)、副作用、新型コロナウイルス、貧血(再生不良)、慢性白血病、麻痺(むくみ)、がん、腎臓病(早期腎不全)

診療時間 毎日10:00～16:00

予約の電話(タイ・英・中) 02-249-9375 089-811-0379

MRT ルンピニ駅から1.3km (駅から徒歩約16分)

公式LINE ゲーグルマップ

LINE ID: @695kiaul HuangXin Inter. Clinic of TCM

UFM Fuji Super フジスーパー

1号店 Tel: 02-258-0697 ext.0

2号店 Tel: 02-662-1250 ext.8

3号店 Tel: 02-261-9901 ext.0

4号店 Tel: 02-204-1300 ext.0

5号店 Tel: 02-258-5981 ext.0

スクムビットで5店舗営業中 営業時間: 8時～22時 毎日営業(全店共通)

会社設立の価格を改定しました

資本金100万～500万バーツまで 22,000バーツ

ビザ1年、労働許可証1年の価格を改定しました

15,000バーツ(当局手数料1900バーツ、3100バーツ別途) (担当官のタイ人従業員見回り回避別途)

日本人直通LINE QRコード

JPP アカウンティング社 Tel: 02-258-0888

シリキット国際会議場 <https://www.qsncc.com>



リニューアルされたばかりの展示会&会議場。地下鉄シリキットコンベンションセンター駅3番出口の正面にあり、バンコクの展示会場で最も公共交通機関でのアクセスが

よい。スクムピットエリアに住む日本人に近くて行きやすい。駐車場も停めやすく便利。

### 58th Thailand Baby and Kids Best Buy

2025年2月6日(木)～2月9日(日)  
場所: Exhibition Hall 5-6, Level LG  
時間: 10:00～20:00  
Tel: 02-689-2899



赤ちゃん、キッズ&ママのための展示会開催。1200以上のブースがあり、最大90%オフ。オムツ、ベビーカー、カーシート、おもちゃ、衣服、搾乳機、オーガニック商品などを販売します。

### FTI EXPO 2025

2025年2月12日(水)～2月15日(土)  
場所: Exhibition Hall 5-8, Level LG  
時間: 10:00～18:00



タイの産業メーカーが集まり高品質な製品を紹介するエキスポを開催。1000社を超えるメーカーが集まり、業界内のビジネスマッチングも行います。

タイで健康食品を販売して40年以上の実績があるEn(エン・ナチュラルフーズ)製の「プロポリス原液」。

## お土産にもおすすめ 免疫強化プロポリス原液

プロポリス原液の主な効能としては、生活習慣病予防、老化防止、免疫力増強、感染症予防、抗ストレスなどが挙げられます。

も効果があることも知られており、歯槽膿漏や歯肉炎、歯痛、口内炎、切り傷にも効果があります。



**Forty One Coffee**  
チェンマイ産 アラビカコーヒー  
コーヒーブレイクにピッタリなカフェ

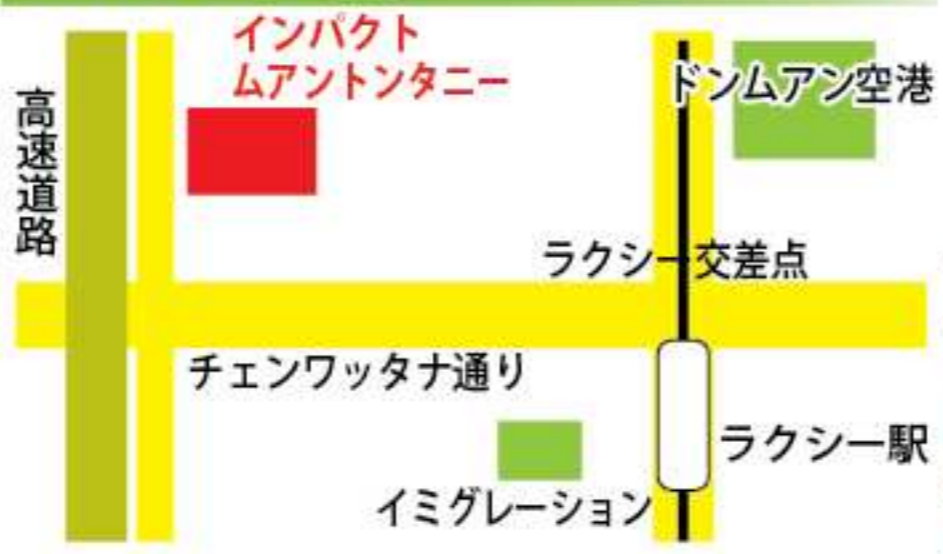
Americano, Hot Latte, Ice Latte, Orange Coffee, Green Tea

豊富な香りと深い味わい

スムージーもあります!

毎日営業 6:00～19:30  
店内飲食可能 アソークとベッチャブにもある!

IMPACT <http://www.impact.co.th/>



インパクトムアントンタニーにあるタイ最大規模の展示会、イベント、コンサート会場。都心からは遠いので、車で行くか、BTSモーチット駅から乗り合いバンが出ており、また、レッドラインのラクシー駅からタクシーも近い。

### Home & Furniture Expo

2025年2月8日(土)～2月16日(日)  
場所: Hall 7-8  
時間: 10:30～20:30  
Tel: 02-719-0408, 02-314-0855



高品質な家具の大セール開催。ソファ、カーテン、ベッド、ダイニングセットなど。ウェディングフェアと家電品のセールも同時開催します。

### Amway Expo 2025

2025年2月15日(土)～2月16日(日)  
場所: Challenger 3  
時間: 15日 09:00～16:00, 16日 10:00～17:00  
Tel: 02-725-8000



タイでも有名なネットワークビジネスのアムウェイのエキスポ開催。各商品を展示するほか、タイでトップの売り上げをほこるアムウェイビジネスオーナーもゲストで登場します。

### Solar & Storage Live Thailand 2025

2025年2月26日(水)～2月27日(木)  
場所: venueEH 98  
時間: 9:00～18:00



太陽光発電、エネルギー貯蔵、グリッドインフラストラクチャーに関するエキスポ開催。最新のテクノロジーとソリューションを展示します。

### The Roads & Traffic Expo Thailand 2025

2025年2月26日(水)～2月27日(木)  
場所: venueEH 98  
時間: 9:00～18:00



タイの道路・交通インフラに関するエキスポを開催。スマートシティ、トンネルと橋、スマート交通、道路建設、交通安全、高速道路プロジェクト、道路建設についての最新情報や製品デモンストレーションを見ることができます。

BITEC <http://www.bitec.co.th/>



日本人が多く住むスクムピット地区より、BTSで10分ほどで行ける便利な立地の見本市、展示会場。駐車場も広く行きやすい。機械やエレクトロニクスの製造業者向けの催し物なども多い。Bangkok International Trade & Exhibition Centre の略

### Thailand Inventors' Day 2025

2025年2月2日(日)～2月6日(木)  
場所: venueEH 101-104  
時間: 09:00～17:00



国立研究庁 NRCT、科学・研究・イノベーションが参加する「タイの発明とイノベーション」のエキスポ開催。1000を超える発明やイノベーションが展示されます。

### Yuasa Grand Fair 2025

2025年2月5日(水)～2月7日(金)  
場所: venueEH 99-100  
時間: 5日 13:00～17:00, 6日 9:30～17:00, 7日 9:30～16:30  
Tel: 02-267-0727



日本から150社以上の大手メーカーが集まり、工作機械、エネルギーソリューション、建設機械、建築資材などを展示します。来場された方の中から抽選で、往復航空券(タイ・バンコク～北海道)など、参加者限定の豪華賞品もあります。

### Glassman Asia 2025

2025年2月12日(水)～2月13日(木)  
場所: Bhiraj Hall 1,2



イノベーター、専門家が世界からあつまるガラス産業に関するエキスポを開催。ガラス業界の最先端の技術、機械、材料などを展示します。業界の最新トレンドも展示します。

### FOOD PACK ASIA 2025

2025年2月12日(水)～2月15日(土)  
場所: venueEH 103-104  
時間: 10:00～18:00  
Tel: 02-838-9999



食品包装のエキスポを開催。人工知能、未来食フォーラム、グリーン産業、BCGパッケージ、スマートマニュファクチャリング、インテリジェント生産、デジタルスマート物流などの展示があります。

### Thailand Industrial Fair 2025

2025年2月12日(水)～2月15日(土)  
場所: venueEH 103-104  
時間: 10:00～18:00  
Tel: 02-838-9999



産業×テクノロジーのエキスポ開催。モノのインターネット(IoT)、AI、ロボット、ビッグデータなどのデジタル技術を生産に適用し、製造業をスマートなものづくりに進化させます。イノベーションとテクノロジー、生産ソリューション、自動機械、包装機械、太陽電池、倉庫および物流管理システムなどを展示します。

### EVCharge Live Thailand 2025

2025年2月26日(水)～2月27日(木)  
場所: venueEH 98  
時間: 9:00～18:00



電気自動車と充電インフラに関するエキスポを開催。約60社のソリューションプロバイダーが最先端のイノベーションを展示します。

**クア・メー・ウオンドワン**

スープ20パーツ

2種類50パーツ

カオマンガイ

クアイチャップ・ユアン

清潔な店内 2階にも座席あり

店内飲食可能

毎日営業 6:30～23:00

**日本人会からのお知らせ**

日本人会事務局 (サトーン) TEL:02-236-1201 FAX:02-236-1131  
 日本人会別館 (スクムビット39) TEL:02-662-4948~9

http://www.jat.or.th Eメール: info@jat.or.th  
 公式LINE  
 タイ国日本人会 LINE@の友達登録をして、タイの生活に役立つ情報やイベント告知をご覧ください。(発信は毎週月・木の週2回) 登録は上記のLINEのQRコードまたはLINE ID: @nihonjinkai

てくれます。展示会で作品を披露したり、スケッチ旅行を楽しんだり充実の活動内容です。まずはお問合せ、見学からお気軽に！  
 日時: 毎週水曜日 9時30分~12時  
 場所: 日本人会本館  
 連絡先: 082-112-5880 明仙 (SMSも大歓迎)  
 Eメール: e.myo1000@gmail.com

**子ども図書館ボランティア募集**

バンコク子ども図書館カウンターのお手伝いをしていただけるボランティアを随時募集しています。特に利用者の多い土曜日に入れる方がいらっしゃると助かります！月1回2時間からOKです。何か新しい事を始めたい方、育児が落ち着き時間にゆとりの出来た方など、一緒に楽しくボランティアをしませんか？興味のある方はボランティア説明会、またはカウンターに入っているボランティアまでお声がけください。

**ボランティア説明会**  
 2月17日(月) 10時~  
**日本人会別館**  
 ※バンコク子ども図書館は利用者の皆さまから預かった料金で蔵書を購入・維持しています。(貸出券1枚200B、365日有効)  
 ※読みたい本のリクエストがあれば、ぜひ館内のリクエストボックスまでお寄せください。  
**FB: kodomotosh**  
**Instagram: bkk\_kodomotosh**

●**絵画サークル会員募集中** いています。絵画同好会では、自由に楽しむことができます。初心者大歓迎！くわきあいあいと水彩画を描くプロの画家が月2回指導し

**●コンド売却**

①The RISE Sukhumvit 39、4階、130㎡、15/60号室、3ベッド、3バス、売却:1500万バーツ

②The RISE Sukhumvit 39、4階、100㎡、15/32号室、2ベッド、2バス2、売却:1200万バーツ  
 電話番号: 061-789-3246 kunya\_treekanokvitaya@hotmail.com

●**コンド売却/賃貸**

①Academia Grand Tower スクムビット・ソイ43、BTS プロンポン駅まで徒歩6分(480平米)、3LDK+ メイ

下部屋(194平米)、21階角部屋ペンthouse、スクムビット通りまで徒歩1分、トップス至近、家電&家具完備。

売却:2,590万バーツ(別途名義変更料)  
 賃料:79,000バーツ/月

②バーンシリ 24「BaanSiri 24」スクムビットソイ24 19階/98㎡ 2LDK 2Bath Room(北&東サイド/角部屋)家具&家電込み売却価格B16,900,000。日本人ワンオーナー TEL:087-800-0707 谷崎 オーナー直メール yuichirotanizaki@gmail.com

●**コンドミニウム賃貸します**  
 The Parkland Srinakarin 1 LDK 7 1LDK(1Bed)40㎡ 最寄り駅 イエローライン Si LaSalle 室内設備:冷蔵庫、電子レンジ、エアコン2台、テレビ、デスク、ソファ、ウォークインクローゼット、室外設備:洗濯機、プール、ジム、駐車場1台 賃料9,500THB/1年契約 2008年築 日本料理屋、居酒屋、総合病院は歩いてすぐ。外国人が増えているエリア。

●**コンドミニウム売却**  
 THE PARKLAND GRAND ASOKE PHETCHABURI 1LDK、35平米、26階建ての25階、ジム、サウナ、プール、駐車場あり、24時間警備。家具、家電、浄水器等全て込み。MRT ペップリー駅、マッカサン駅から徒歩7分。高速道路3分。販売価格:370万バーツ TEL:080-006-3189 Momma オーナー直 Eメール: mommatjp@yahoo.co.jp Line ID:0731momma

●**コンド売却/賃貸**  
 ①Condo Green place バンナーソイ32セントラル バンナー向かい。45㎡ 2居室.1バス(湯船有り)。台所+リビングルーム。家具完備。清潔。プール。駐車場。ジム。賃料:6,000B/月

②タウンハウス。ホームオフィス スクムビットソイ62 イェーク1、BTS バン

内見可 即入居可  
 LINE: ID nagahirogolf  
 携帯 062-603-6932 柳生

●**コンド売却**  
 Rhythm 42 BTS エカマイ駅 徒歩2分 Gateway Center 隣 Aeon 徒歩1分、買い物便利

③タウンハウス ホームオフィス 2LDK 78平米、34階眺望抜群、チャオプラヤ川一望、築8年 バスタブ、別途シャワー室、オートロック、家電、家具等完備、屋上プール眺望抜群、ジム、サウナ、ラウンジ付、駐車場EV充電機2台付、駐車場ビル屋上緑地庭園あり、24時間警備員常駐、全ヶ所監視カメラ完備、売却1,490万B 交渉可

内見可、オーナー直メール micky3263@yahoo.co.jp 杉浦

●**コンドミニウム売却**  
 THE PARKLAND GRAND ASOKE PHETCHABURI 1LDK、35平米、26階建ての25階、ジム、サウナ、プール、駐車場あり、24時間警備。家具、家電、浄水器等全て込み。MRT ペップリー駅、マッカサン駅から徒歩7分。高速道路3分。販売価格:370万バーツ TEL:080-006-3189 Momma オーナー直 Eメール: mommatjp@yahoo.co.jp Line ID:0731momma

●**コンドミニウム売却**  
 ①The Cabana 価格:128万バーツ Studio 22.77㎡ ※現在入居者有 サムローン駅近くの大型商業施設『インペリアル』の裏手にある低層コンドミニウム。ローカルな雰囲気ですが近くにはコンビニ、大型商業施設があり利便性よし。

②The Gallery Bearing 価格:155万バーツ Studio タイプ 29.07㎡ ペーリン駅徒歩約10分、スクムビットソイ107に立地する高層コンドミニウムです。かなり割安な価格となりました。

③Knights Bridge Bearing 価格:153万バーツ Studio タイプ 24.9㎡ ※現在入居者有 ペーリン駅徒歩約10分、スクムビットソイ107のThe Gallery Bearing 隣に立地する高層コンドミニウムです。屋上プールからの眺望抜群です。

④Regent home 81 価格:190万バーツ Studio タイプ 28.39㎡ 最寄り駅はオンヌットとなりスクムビットソイ81の奥に立地する低層コンドミニウムです。オンヌットエリアで割安な価格なのでタイ人、外国人が混合で多く住むコンドミニウムです。各物件詳細はHPで。TEL:061-979-0094 日本語 info@bkk-lydex.com ホームページ https://bkk-lydex.com

●**コンドミニウム売却**  
 ①Le Nice Ekamai、エカマイ通り、ビッグC近く。エカ

マイ駅まで650m、徒歩9分ほど。67.21㎡、2ベッド、2バス、ペット可。館内にジム、プール完備、24時間警備員常駐。価格:5,800,000バーツ

②IDEO Mobi Sukhumvit Eastgate、20階、21.99㎡、1BR、ジム、プール完備。24時間警備員常駐。BTS バンナー駅250メートル、BTS ペーリング駅300メートル、パitekバンナー600メートル。価格:2,400,000バーツ

③Eak Condoview、8階、91.94㎡、2BR、ジム、プール、監視カメラ、庭園、24時間警備員。価格:3,300,000バーツ TEL:092-889-8879 齊藤

●**コンドミニウム売却**  
 スパライ・シティホーム、BTS ウドムスック駅徒歩3分、7階、スタジオ、30㎡、駅からの道中に24時間営業のマックスバリュあり。未入居物件、家具、駐車場。

ヤーク駅から徒歩6分程 35㎡ ×3階建て オフィスルーム1階2階、台所、3寝室4バス駐車敷地内に3台~4台可 売却:890万バーツ 賃貸:49,000バーツ

③タウンハウス ホームオフィス 2LDK 78平米、34階眺望抜群、チャオプラヤ川一望、築8年 バスタブ、別途シャワー室、オートロック、家電、家具等完備、屋上プール眺望抜群、ジム、サウナ、ラウンジ付、駐車場EV充電機2台付、駐車場ビル屋上緑地庭園あり、24時間警備員常駐、全ヶ所監視カメラ完備、売却1,490万B 交渉可

内見可、オーナー直メール micky3263@yahoo.co.jp 杉浦

●**コンドミニウム売却**  
 THE PARKLAND GRAND ASOKE PHETCHABURI 1LDK、35平米、26階建ての25階、ジム、サウナ、プール、駐車場あり、24時間警備。家具、家電、浄水器等全て込み。MRT ペップリー駅、マッカサン駅から徒歩7分。高速道路3分。販売価格:370万バーツ TEL:080-006-3189 Momma オーナー直 Eメール: mommatjp@yahoo.co.jp Line ID:0731momma

●**コンドミニウム売却**  
 ①The Cabana 価格:128万バーツ Studio 22.77㎡ ※現在入居者有 サムローン駅近くの大型商業施設『インペリアル』の裏手にある低層コンドミニウム。ローカルな雰囲気ですが近くにはコンビニ、大型商業施設があり利便性よし。

②The Gallery Bearing 価格:155万バーツ Studio タイプ 29.07㎡ ペーリン駅徒歩約10分、スクムビットソイ107に立地する高層コンドミニウムです。かなり割安な価格となりました。

③Knights Bridge Bearing 価格:153万バーツ Studio タイプ 24.9㎡ ※現在入居者有 ペーリン駅徒歩約10分、スクムビットソイ107のThe Gallery Bearing 隣に立地する高層コンドミニウムです。屋上プールからの眺望抜群です。

④Regent home 81 価格:190万バーツ Studio タイプ 28.39㎡ 最寄り駅はオンヌットとなりスクムビットソイ81の奥に立地する低層コンドミニウムです。オンヌットエリアで割安な価格なのでタイ人、外国人が混合で多く住むコンドミニウムです。各物件詳細はHPで。TEL:061-979-0094 日本語 info@bkk-lydex.com ホームページ https://bkk-lydex.com

●**コンドミニウム売却**  
 ①Le Nice Ekamai、エカマイ通り、ビッグC近く。エカ

マイ駅まで650m、徒歩9分ほど。67.21㎡、2ベッド、2バス、ペット可。館内にジム、プール完備、24時間警備員常駐。価格:5,800,000バーツ

②IDEO Mobi Sukhumvit Eastgate、20階、21.99㎡、1BR、ジム、プール完備。24時間警備員常駐。BTS バンナー駅250メートル、BTS ペーリング駅300メートル、パitekバンナー600メートル。価格:2,400,000バーツ

③Eak Condoview、8階、91.94㎡、2BR、ジム、プール、監視カメラ、庭園、24時間警備員。価格:3,300,000バーツ TEL:092-889-8879 齊藤

●**コンドミニウム売却**  
 スパライ・シティホーム、BTS ウドムスック駅徒歩3分、7階、スタジオ、30㎡、駅からの道中に24時間営業のマックスバリュあり。未入居物件、家具、駐車場。

**日本人会クルンテープ写真倶楽部 第27回写真展のご案内**

日本人会クルンテープ写真倶楽部  
 日時:2月22日(土)~3月2日(日) 10時~17時  
 会場:「Palette Artspace 2階」(トンロー駅3番出口すぐ)  
**入場無料**

テーマ:「水」  
 水は海や川などの自然の風景に見られるもののほか、日常生活、産業、気象など、私たちにとって切り離すことのできないものです。ご来場いただき、撮影者がどう捕らえて、何を訴えたいかを感じ取っていただければ幸いです。

開催期間:2月22日(土)~3月2日(日)  
 時間:10時~17時  
 場所:「Palette Artspace 2階」(トンロー駅3番出口すぐ) **入場無料**  
 コンタクト/高橋(代表)  
 TEL:095-730-2302  
 daiserox07@gmail.com  
 "Be water, my friend"

③Knights Bridge Bearing 価格:153万バーツ Studio タイプ 24.9㎡ ※現在入居者有 ペーリン駅徒歩約10分、スクムビットソイ107のThe Gallery Bearing 隣に立地する高層コンドミニウムです。屋上プールからの眺望抜群です。

④Regent home 81 価格:190万バーツ Studio タイプ 28.39㎡ 最寄り駅はオンヌットとなりスクムビットソイ81の奥に立地する低層コンドミニウムです。オンヌットエリアで割安な価格なのでタイ人、外国人が混合で多く住むコンドミニウムです。各物件詳細はHPで。TEL:061-979-0094 日本語 info@bkk-lydex.com ホームページ https://bkk-lydex.com

●**コンドミニウム売却**  
 ①Le Nice Ekamai、エカマイ通り、ビッグC近く。エカ

マイ駅まで650m、徒歩9分ほど。67.21㎡、2ベッド、2バス、ペット可。館内にジム、プール完備、24時間警備員常駐。価格:5,800,000バーツ

②IDEO Mobi Sukhumvit Eastgate、20階、21.99㎡、1BR、ジム、プール完備。24時間警備員常駐。BTS バンナー駅250メートル、BTS ペーリング駅300メートル、パitekバンナー600メートル。価格:2,400,000バーツ

③Eak Condoview、8階、91.94㎡、2BR、ジム、プール、監視カメラ、庭園、24時間警備員。価格:3,300,000バーツ TEL:092-889-8879 齊藤

●**コンドミニウム売却**  
 スパライ・シティホーム、BTS ウドムスック駅徒歩3分、7階、スタジオ、30㎡、駅からの道中に24時間営業のマックスバリュあり。未入居物件、家具、駐車場。

販売価格:160万バーツ TEL:084-557-0210 中村 kusumaro@hotmail.co.jp

**店舗売却**

●**飲食店居抜き売却**  
 プラカノン駅2番出口より10秒 駐車場有3~5台 賃料40000バーツ(電気代込み) 10-12坪 居抜き売却40万バーツ 連絡先 line:yoshikisbf 092-624-5972 細川

**すくすくキッズルーム**  
**毎週火・木・金 9:00~16:00 開放中!**  
 タイ国日本人会・すくすく会の会員様は、上記の時間でいつでもご予約なしで、おもちゃ・遊具などで遊べます♪

タイ国日本人会・すくすく会では 離乳食の会、ベビー&ママヨガなど 子育て支援イベントを開催しています 出産前のパパママ向けのイベントも

スクムビット別館 フジスーパー3号店すぐ近く

ご入会手続き、お問合せはお気軽に! 毎週月・木LINEで 最新情報配信中!

Website info@jat.or.th LINE

タイ国日本人会 Japanese Association in Thailand

# 自由倶楽部

この自由倶楽部への掲載は求人広告、不動産の賃貸仲介、商品売買、家庭教師などの営業目的は1行(12文字)300パーツ(2回掲載分)と有料になっております。アパート、マンション賃貸、売買で、オーナー直のものは無料となっております。この自由倶楽部で掲

載した内容はタイ自由ランドのホームページにもそのまま掲載しております。特に求人情報、賃貸アパート、コンドミニアム売買の情報は、ホームページでも見ている人が多いので、たいへん効果が高いです。仲間募集などは無料掲載です。申し込みは電話 02-258-0888、Eメール [thai@jiyuland.com](mailto:thai@jiyuland.com) まで。

## ●ロングステイヤー交流会

ロングステイヤーを考慮しておられる方を囲んでの親睦 & 情報交換会です。質問のある方は早めにお越しください。日時:2月22日(土) 午後4時半から6時頃迄 場所:JAPAN レストラン

(日本人会本館側) BTS Chongnonsee 駅側 会費:お食事代実費 会場の都合上参加される方は幹事までご連絡願います。家族やお友達の同伴歓迎です。081-611-3394 川満

## ●新・タイロングステイ日本人の会(NTLSJ)よりお知らせ

講演タイトル:A I時代の翻訳と日本語 講師:イーブン美奈子

内容:A I技術の飛躍的な進歩は、翻訳の領域も例外ではありません。将来、人間の翻訳者は必要なくなってしまうのでしょうか。今回は、翻訳者としての経験から感じたここ四半世紀の変化、A I翻訳の使いこなし方、A I時代の私たちの言葉に必要なものについて、実際の翻訳例を紹介しながら考えていきたいと思います。

プロフィール:1976年横浜市生まれ。早稲田大学第一文学部卒。1999年来タイ。俳句結社「古志」同人。第四回みなどみらい文芸祭海外日系人協会理事長賞、第十七回山賞俳句賞、他。タイ語翻訳に『A Tale of Thousand Stars』他。サロン・オ・ドゥ・タン「伝わる文章講座」講師。百人一首競技かるたA級四段。日時:2025年2月12日(水) 午後6時30分開始

場所:Jasmin City Hotel (Sukhumvit Soi23 角) L階 (Soi23に面した車寄せ奥のEVを利用して下さい) 参加費:600パーツ(食事付き) 089-818-0869 (加古川) 085-066-4172 (川東)

## ●いつまでも青春村(第1村)

タイで暮らす人の情報交換村「2月テーマ、私の体力作り」☆誰でも参加できます。

\*日時:2月18日(火)午後6時頃~(3月、18日)

## \*場所:スクムビットソイ

26「多緒」(ソイ26を入って約50m左手、とん清店内から階段をあがって3階) \*参加費 実費を参加人数で割ります。(750パーツ前後) 酒類の差し入れ大歓迎!! 席数確保しますので、事前にご連絡ください。

参加申し込み 菅谷 095-116-6105、石原 063-205-0087 まで。

## ●明るく楽しく青春村(第2村)

気楽に生きて、タイ永住権の取得を目指す村 ☆誰でも参加できます。☆タイで仕事している人も大歓迎

\*日時:2月23日(日) 午後6時スタート (3月は23日)

\*場所:北海道炉端原始焼2階(スクムビットソイ31、十字路手前左手)

\*参加費:コース料理、飲み放題 2時間で1000パーツ ◆幸運のビンゴゲーム ◆運命のカード引き着席

参加申し込みは、開始日2日前まで、当日の参加は不可参加申し込み: 石原 063-205-0087、菅谷 095-115-6105 まで。

## ●バンコク神戸大学同窓会(神大、商船大、神戸近辺の大学)

バンコク神戸大学同窓会では、メンバーを募集しています。現在50名近くメンバーが登録しており、ゴルフや飲み会などの交流会を開催しています。

年に2回は、関西7大学対抗ゴルフ戦で盛り上がります。年齢層は、20代から60代まで幅広く、アットホームな集まりです。お問い合わせ、ご連絡お待ちしております。

菱田 Tastuki.Hishida@tokiomarine.safety.co.th 伊達 date.t@itochu.co.th

## ●バンコク桜友会

学習院卒業生の会「バンコク桜友会」では、新会員の方を募集しております。

校風とおなじく和気あいあいとした会です。興味のある方は下記メールアドレスにお気軽に連絡ください。

Eメール: shibuya@npd.co.th (世話役:渋谷)

## ●タイ早稲田

中学校OB会メンバー募集 卒業生の皆様、OB会に参加されませんか。

年齢、経歴問いません。連

絡先/池上 kazuki.kegami1978@gmail.com

## ●法政大学タイ・バンコク校友会

法政大学や付属高校、大学院など法政に関わったことのある方ならどなたでも参加していただけます。不定期開催の懇親会、MARCH対抗のゴルフコンペなどで交流を深めております。あまり参加できない方でも、FB「法政大学タイ・バンコク校友会」やグループライン追加させていただきます。

Eメール: 埴 noriakihanawa@hotmail.com

## ●タイ在住の在日の方、交流しませんか

タイ人と結婚しバンコクで暮らす在日3世です。北、南、国籍、ハーフ、クォーター、関係なく、交流できたら嬉しいです。ぜひご連絡ください。お待ちしております。

☎ moonlitnana@gmail.com Kaori

## ●昭和30、40年代生まれの会

一緒に懐かしい歌を歌ったり、美味しいものを食べながら趣味や健康に関する話題、昔話など、楽しくおしゃべりしませんか?規則、会費無し、その都度実費精算で。ゆるーく繋がりますよ!

kyoko071107@gmail.com



# 賃貸、売買物件でオーナー直の物件は掲載無料

絡先/池上 kazuki.kegami1978@gmail.com

## ●法政大学タイ・バンコク校友会

法政大学や付属高校、大学院など法政に関わったことのある方ならどなたでも参加していただけます。不定期開催の懇親会、MARCH対抗のゴルフコンペなどで交流を深めております。あまり参加できない方でも、FB「法政大学タイ・バンコク校友会」やグループライン追加させていただきます。

Eメール: 埴 noriakihanawa@hotmail.com

## ●タイ在住の在日の方、交流しませんか

タイ人と結婚しバンコクで暮らす在日3世です。

北、南、国籍、ハーフ、クォーター、関係なく、交流できたら嬉しいです。ぜひご連絡ください。お待ちしております。

☎ moonlitnana@gmail.com Kaori

## ●昭和30、40年代生まれの会

一緒に懐かしい歌を歌ったり、美味しいものを食べながら趣味や健康に関する話題、昔話など、楽しくおしゃべりしませんか?規則、会費無し、その都度実費精算で。ゆるーく繋がりますよ!

kyoko071107@gmail.com

## ●売ります

●売ります 釣船売ります。Ocean Marina Yacht Clubに係留していますヤマハ製39Ftの釣船売ります。

130万パーツ(交渉可) 友子 Tel. 065-076-8362 tomoko1218@gmail.com

## ●ゴルフ会員権売ります

①ロイヤルジェームスシティ、21年間、名義変更料、年会費別。売却30万パーツ

②タノンGC、名義変更料1万パーツ、売却16万パーツ、

③グリーンパレー、30年付き、名義変更料、年会費別。売却18万パーツ。

☎: 088-300-5502 福岡

## ●土地売ります

ワンノイ(アユタヤ)の広い道を少し入った所の467タランワー、埋め立て済み、近くに工業団地あり。アパートに最適。

売却額1タランワーあたり20,000パーツ。オーナー直 ☎: 02-321-1351 日・タイ語

## ●新品同様補聴器売りましたし

購入2020年2月 Signia Pure 13 3NX 50,000

パーツで ☎: 089-790-8818 日本語

## お知らせ

### ●お知らせ

マンゴサービスではワンレッスン30分350パーツでタイ語の個人レッスンを行っています。月3回好きな曜日や時間帯に受講して月謝1050パーツです。全くタイ語が喋れない方でも大丈夫です。毎日受講される場合は個人差がありますが約3ヶ月で誰でも日常会話とタイ語が読めます。

タイ語や日本語を短時間で翻訳する格安&スピード翻訳は日本語→タイ語1文字1パーツでタイ語→日本語0.5パーツです。

日本向けにタイのジェネリック医薬品の販売代行をスタート。

・まつ毛や頭髪育毛剤・ニキビ治療薬・痩せ薬・ピル・睡眠導入剤・高血圧や糖尿病の薬などで格安で薬が購入できます。詳しくはホームページをご覧ください。

お問い合わせは <http://thai-mango-service.com> メールアドレス: [info@thai-mango-service.com](mailto:info@thai-mango-service.com) ラインID: tomoeda55

## ●コンドミニアム売買、賃貸

●コンドミニアム売却 Sukhumvit Garden Place 10階角部屋60㎡ 2寝室を売ります。130万パーツです。nenemusuc0503yiyi@gmail.com

伊藤芳子 ●コンドミニアム売却 ザリンク スクムビット50 2ベッドルーム、1バスルーム 7階 47平米 370万パーツ

BTS オンヌット駅迄 290m 入り口にセブンイレブン 高速道路 入り口近く お電話 092 217 6758

日本語でお気軽にお問い合わせ下さい ●コンドミニアム売却 BTS Phraek Sa 駅目の前、10階、1ベッドルーム、32㎡。BTS アソーク駅から車で約35分、両隣にロビンソンとローカルマーケット、駅の向かいにはBig Cがあり買い物や食事も便利。

プール、フィットネスジム、ガーデン、BBQエリア。24時間セキュリティ万全。売却価格:220万パーツ 登記までこちらで対応致します。問い合わせは日本語また

は英語で。(松井) ☎: ma2110ki44@gmail.com

●コンドミニアム売却 ideomix103 Sukhumvit 103 BTS ウドムスック駅から徒歩3分 B棟22階建ての10階眺望良好、1ベッドルーム30.5㎡ 駐車場1台 24時間セキュリティ、ルーフトッププール・ジム、バスタブ、冷蔵庫、電子レンジ、価格:290万パーツ

オーナー直 Eメール onozaki.t@icloud.com ●コンド売却/賃貸 コンド Very Sukhumvit72BTSベリン駅徒歩約7分、トゥクトゥク有。1BR.最上階、31㎡、ジム、プール完備。24時間警備員常駐。未入居物件。エアコン、家電家具完備。賃貸:9,500パーツ 売却:165万パーツ TEL:091-545-5334

oriental305@gmail.com ●コンドミニアム貸します ◆Life Asoke Rama9 (ライフアソークラマ9) 賃料22,000パーツ、広めのスタジオタイプ29㎡、34階につき眺望良好、ジム、プール3か所、サウナ等の充実したファシリティ、ラマ9世駅から徒歩4分、セントラルモールやフォーチュンタウン等のショッピングモールがあり便利、マッカサン駅から徒歩7分にてスワンナプーム空港まで30分圏内で利用可能。

◆Grand Caribbean resort (グラントカリビアンリゾート)のプールビュー東向きワンベッドタイプ35㎡、12階につき眺望良好、ジム、プール、ジャグジー、サウナ等の充実したファシリティ、タツプラヤ通りに面しておりソントウが通るため便利です。ジョムティエムバスセンターやスーパーまで徒歩4分、有名レストランが徒歩圏内にあり、ジョムティエムビーチまで徒歩でもアクセス可能。250万パーツでお譲りします。marusell838@gmail.com

●コンドミニアム貸します Grand Heritage Thonglor Soi 13 Soi Thonglor サミテヴェ病院近く 55m2 改装済み バスタブ 温水器あり家具完備 電気製品 新品同様プール ジム 図書室あり 賃貸料 月 22000B

ご相談に応じます。連絡先:081-611-3394 ●コンドミニアム貸します The Parkland Srinakarin

66m2 2SLDK 2バスルーム プールビュー南向き角部屋 16階建ての5階部分。最寄駅:イエローライン Si La Salle 駅

室内設備:冷蔵庫、洗濯機、空気清浄機、電子レンジ、エアコン2台、テレビ、ウォークインクローゼット等。プール、ジム、駐車場1台 賃料16000THB/1年契約、18000THB/半年契約、22000THB/3ヵ月契約

デポジットいづれの期間も3.2万パーツ 2008年築隣の世帯と接触しておらず非常用通路を挟んで独立しており静か。セブンイレブンの前、トップスーパー、日本料理屋、居酒屋、寿司屋、総合病院は歩いてすぐ。6月にイエローラインが開通して以来、外国人が目立って増えている地域。内見可 即入居可。オーナー直 中川

Line ID tackn\_nk 電話 080-432-7046 ●コンドミニアム売却 Vista Garden、プラカノン・ソイ2、49平米、綺麗に使用しています。BTSプラカノン駅まで1.1km、送迎あり、眺望良好。コンドミニアムの前にコンビニにあり便利。広いプールのほか、フィットネスジム、サウナ、テニスコート2面、バスケットボール場、パター練習場、子供遊戯施設、ピリヤード場完備。管理費平米45パーツ。メンテナンスを頼むと即座にチップ程度で対応可 売却額:300万パーツ

オーナー直 Eメール :hiro67666@gmail.com ●コンドミニアム売却 Waterford Diamond Tower 44階 69.3㎡ 2BR フィリピン大使館の隣 BTS プロンポン駅とトンロー駅の中間で、スクムビット通りバス停から40mビルは重厚で部屋からチャオプラヤ川に夕日を望む眺望。スイミングプール2か所、ジム、レストラン、コンビニ、ランドリーあり、34階には360度眺望のウォーキングエリア、21階には子供遊具付き公園あり。温水器、バスタブ有り、ベッド、カウスターパー他家家具、TV、エアコン、冷蔵庫2台、他家電品込み。部屋はきれいに保全されており即入居可 価格550万パーツ LINE ID: sawada312 電話 0860225985 澤田 stoshi7567@gmail.com

ロングステイ 1年ビザ更新 80万パーツ不足の方 20,000 パーツ

安く 早く 確実に

★ロングステイビザ(ノービザの方) 15ヵ月取得できます

★Bビザ及びEDビザで50歳になられた方はロングステイビザへの切替えができます

VISAサービス TEL:02-463-2969 TEL:081-703-8017 TEL:089-227-5375 日本人

## リタイアメントビザの取得なら

リタイアメント・ビザ取得やタイに長期滞在する人にとって必要な手続きを「VISA SA」が格安で承ります。初めて取得される方は、一気に15ヵ月を取得できるサービスを行っています。また、2年目からの更新で、80万パーツの預金を3ヵ月でできなかったという人も、2万パーツからのロンゲストイビザへの切り替えも可能なため、お申し込みください。お問い合わせ先: shibuya@npd.co.th (世話役:渋谷)



## ●コンドミニアム貸します

The Room Sukhumvit 69 15階、82平米、家賃60,000/月 BTS プラカノン駅すぐ 2ベッドルーム、2バスルーム、1年契約、敷金2ヶ月、入居1ヶ月前にお支払い。家具完備いつでもご入居可。Tel: 0982639423 (タイ語) 0850347009 (日本語) [siam@hotmail.co.jp](mailto:siam@hotmail.co.jp)



# 自由倶楽部

この自由倶楽部への掲載は求人広告は1行(12文字)300パーツ(2回掲載分)と有料となっております。自由倶楽部で掲載した内容はタイ自由ランドのホームページにもそのまま掲載しております。特に求人情報は、ホームページでも

見ている人が多いため、たいへん効果が高いです。また、このコロナ後の状況で、営業中の店舗を売却する人もおられると思われませんが、この掲示板では、オーナー直の売却の場合は居抜き、内装など、無料で掲載いたします。掲載申し込みは電話02-258-0888、またはEメール [thai@jiyuland.com](mailto:thai@jiyuland.com) まで。

## 求人、求職

### ●幼稚園の先生急募

3月～の勤務歓迎  
フルタイム・パート相談可  
最寄り駅 BTS トンロー駅  
日本人女性 40歳まで  
ピアノが弾ける方歓迎  
お気軽にご連絡ください。  
TEL:0871134114

### ●求人 技能実習生送出機関

「テップス2018」では日本人スタッフを募集しております。主に事務作業、タイ語の読み書きできる方優遇  
Bビザ、WP支給。勤務地  
:BTS パンナー駅付近。  
まずは履歴書と職務経歴書をメールでお送り下さい。  
[theprsrecruitment@gmail.com](mailto:theprsrecruitment@gmail.com)

### ●日本人スタッフ募集

IT関連機器の営業、アプリ事業、企画デザイン、顧客管理他。勤務地バンコク若干名。40歳迄。パソコンやネットワーク知識のある方、タイ語堪能な方歓迎。給与70000B以上(手取り)。WP支給、有給、寮制度有り。海外旅行傷害保険、通信諸費、ボーナス有り。ご興味のある方は履歴書をご記入の上下記メールまで送付ください。  
[asianet555@yahoo.co.jp](mailto:asianet555@yahoo.co.jp)  
担当佐藤

### ●求人 日本人スタッフ募集

アソーク、プロンボンにあるクリニックでタイ語または英語を使った通訳のお仕事  
Bビザ、WP支給  
給与などの詳細はメールにてお問い合わせください。吉田  
[pharmacy@blez-web.com](mailto:pharmacy@blez-web.com)

### ●求人

バンコク・ビューティー・シークレット・クリニックでは、正規の営業スタッフとして勤務できる日本語通訳を募集しております。  
[mbbsclinic@gmail.com](mailto:mbbsclinic@gmail.com)  
TEL: 094-7891919

### ●求人

日本人医師、理学療法士、柔道整復師 募集 勤務地アソーク。ワークパーミット支給。詳しくはLINEください。@painaway

### ●求人 日本人スタッフ

タイ国内ゴルフ旅行会社「クラ

プタイランド」では日本人スタッフを募集します。創業23年の会社です。旅行&ゴルフが好きの方。受付、カウンター業務、カスタマーサービス。旅行業経験者、SNS広告、ゴルフが好きの方、タイ国籍保持者(日タイハーフの方)  
※まずは履歴書をお送り下さい。書類選考致します。  
「業務内容」受付カウンターでのカスタマーサービス、ツアー販売、管理、WEBマーケティング等。年齢:20~35歳位まで(タイ在住者)  
勤務地:スクンビットソイ35(BTSプロンボン駅徒歩5分)  
給料:委細面談  
※社食有り(日本食)  
勤務地 15 Soi Sukhumvit 35  
最寄り駅 BTS プロンボン駅  
会社・店舗名 Atlas Trading & Property (Thailand) Co.,Ltd.  
採用担当者メール  
[tanizaki@thailandcard.com](mailto:tanizaki@thailandcard.com)  
電話番号 0878000707  
<http://www.thailandcard.com>

### ●求人 日本人男性

バンコクの不動産会社「すずき不動産」では営業および内勤スタッフを募集中です。WP支給。詳細は面談で。  
TEL: 02-259-0611  
[info@bangkok-suzuki.jp](mailto:info@bangkok-suzuki.jp)

### ●日系パーの幹部候補募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●タイ情報発信プロガー募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●日本人マネージャー候補

大手車買い取りチェーンバンコク支店で日本人募集。日本人中心に中古車販売、買い取り、レンタカー手配。WP支給、まずは履歴書、職務経歴書をお送り下さい。  
[apple.international.thailand@gmail.com](mailto:apple.international.thailand@gmail.com)

gmail.com  
Line ID: applebangna

### ●飲食店オーナー募集

資金の相談、集客含め、サポートします。ビザ、WP支給。詳細は問い合わせで。  
TEL: 099-002-9397 前田

### ●タイ人スタッフ募集

男性向けヘアカットスタジオで男女タイ人スタッフ募集中。BTSプロンボン駅近く。詳細は問い合わせで。  
TEL: 02-261-4233  
カットスタジオ エムズ

### メンバー・仲間募集

●バンコク書道倶楽部 メンバー募集  
気持ちを静かにして、筆を持って書くことに集中してみたい…。書道の楽しさを味わいたい…。初めての人も歓迎です。体験をお待ちします。  
・活動日: 毎月2回  
木曜日 12:30~14:30  
・場所: Sahai Place 5B (スクンビット・ソイ24)  
お気軽にお問い合わせください。  
TEL: 097-023-2176 (ニッタ)  
FB: Bangkok Shodo Club で検索ください。

### ●フラッグフットボールのメンバー募集中

初心者歓迎! タイでの生活をより豊かにするために、バンコクで毎週土曜日の16時から Polo フットボールパークでフラッグフットボールの練習をしています。ゴルフ会や食事会の開催も定期的を実施しています。初心者の方も大歓迎です。お気軽にご参加下さい。  
[hide.taka0809@gmail.com](mailto:hide.taka0809@gmail.com)

### ●タイ名城会メンバー募集

愛知県の名城大学卒業生でタイ在住の皆様、タイ名城会へ参加されませんか? 年齢、性別、学部問いません。会合と称した飲み会とゴルフコンペを定期開催し、名城大学学生との交流会も行っています。特に役などもなく、堅苦しい行事もありません。在タイ20年超えの先輩方も見え、日本では中々出会う機会もない同窓生と交流できます。  
[thai\\_meijo@yahoo.co.jp](mailto:thai_meijo@yahoo.co.jp)  
タイ名城会幹事: 中田

### ●バンコク立教会

タイ在住の立教大学および立教学院の卒業生でしたらどなたでもご参加いただけます。年齢層が幅広いながらアットホームな雰囲気の中で、定期的な有志食事会、他校との対抗ゴルフコンペなどで交流を深めています。フェイスブック <https://www.facebook.com/stpauls.bkk/>  
Eメール: [com\\_pay\\_toe@hotmail.com](mailto:com_pay_toe@hotmail.com) 富士原

### ●信州大学国際同窓会タイ・バンコク支部

信州大学を卒業された方はもちろんのこと信州大学に関わったことのある方や、長野県にゆかりのある方など広く募集しております。タイに長年在住されている方を中心に日本人駐在員、タイ人留学生等、幅広く在籍しており、不定期ですが、食事会やゴルフ交流会を行っています。興味のある方、連絡をお待ちしております。  
Eメール: [nagae@daisen.co.th](mailto:nagae@daisen.co.th)  
携帯: 099-286-5835  
事務局 長江

### ●バンコク熊本県人会(くまモン会)

熊本にゆかりがある方や熊本県に興味があればどなたでも参加可能です。2カ月に1回程度の頻度でスクムビット界隈のお店で10~15名程度(家族での参加も可)で食事会を行っています。入会希望の方は下記まで連絡してください。  
Eメール: [kumamotokenjinkai.bkk@gmail.com](mailto:kumamotokenjinkai.bkk@gmail.com) (幹事: 溝口)

www.facebook.com/stpauls.bkk/

Eメール: [com\\_pay\\_toe@hotmail.com](mailto:com_pay_toe@hotmail.com) 富士原

### ●日舞、よさこいメンバー募集

仲間作り、健康、リフレッシュを日舞、よさこいで! タイ人のメンバーとの文化交流、日本関係のイベントも参加しています。  
見学、体験、初心者大歓迎!  
日舞子ども教室  
火曜 17時~18時  
日舞大人  
火曜 18時30分~19時30分  
よさこい  
火曜 19時30分~20時30分  
ドンキモールトンロー4階  
TEL: 097-083-5416 (久保)  
メール: [jpdmai@gmail.com](mailto:jpdmai@gmail.com)  
<https://sachikoyoisho.wixsite.com/yosakoi>

### ●泰国八王子会募集

泰国八王子会はタイに住む八王子や多摩地域にゆかりのある人の交流を目的とした会です。多摩地域出身者や通勤・通学していたなど少しでも関係があればどなたでも歓迎です! 多摩地域にゆかりのある人と交流を広げ、親睦を深めませんか。  
連絡先 窓口 山口  
[mustang1217@hotmail.com](mailto:mustang1217@hotmail.com)

### ●少年野球チーム『ブレイブハーツ』部員募集、体験入部受付中!

ブレイブハーツは、バンコクにお住まいの日本人の為に軟式少年野球チームです。対象は、小学1年生から中学3年生迄、男女、野球経験は一切問いません。中学生は、U15タイ日本人チームとして、インタースクールやシラチャ日本人チームとの合同活動もあります。  
活動時間は、毎週日曜日 8:00から12:00、活動場所はスクンビットの中心部から車で20分程のグラウンドで行っております。月に一度は、タイの甲子園と言われるシリキット球場にて活動しております。  
年間の活動として、マレーシアアカラランプール、シンガポールにて開催される国際大会にも参加します。他に、タイナショナルチームやシラチャの日本人チームとの交流戦を行っております。活動詳細はインスタグラム、体験入部はLINE公式までお問い合わせください  
(下記、QRコードをご参照ください)。

### ●タイ人スタッフ募集

タイ国内ゴルフ旅行会社「クラ

### ●求人 日本人男性

バンコクの不動産会社「すずき不動産」では営業および内勤スタッフを募集中です。WP支給。詳細は面談で。  
TEL: 02-259-0611  
[info@bangkok-suzuki.jp](mailto:info@bangkok-suzuki.jp)

### ●日系パーの幹部候補募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●タイ情報発信プロガー募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●日本人マネージャー候補

大手車買い取りチェーンバンコク支店で日本人募集。日本人中心に中古車販売、買い取り、レンタカー手配。WP支給、まずは履歴書、職務経歴書をお送り下さい。  
[apple.international.thailand@gmail.com](mailto:apple.international.thailand@gmail.com)

### ●バンコク立教会

タイ在住の立教大学および立教学院の卒業生でしたらどなたでもご参加いただけます。年齢層が幅広いながらアットホームな雰囲気の中で、定期的な有志食事会、他校との対抗ゴルフコンペなどで交流を深めています。フェイスブック <https://www.facebook.com/stpauls.bkk/>  
Eメール: [com\\_pay\\_toe@hotmail.com](mailto:com_pay_toe@hotmail.com) 富士原

### ●信州大学国際同窓会タイ・バンコク支部

信州大学を卒業された方はもちろんのこと信州大学に関わったことのある方や、長野県にゆかりのある方など広く募集しております。タイに長年在住されている方を中心に日本人駐在員、タイ人留学生等、幅広く在籍しており、不定期ですが、食事会やゴルフ交流会を行っています。興味のある方、連絡をお待ちしております。  
Eメール: [nagae@daisen.co.th](mailto:nagae@daisen.co.th)  
携帯: 099-286-5835  
事務局 長江

### ●泰国八王子会募集

泰国八王子会はタイに住む八王子や多摩地域にゆかりのある人の交流を目的とした会です。多摩地域出身者や通勤・通学していたなど少しでも関係があればどなたでも歓迎です! 多摩地域にゆかりのある人と交流を広げ、親睦を深めませんか。  
連絡先 窓口 山口  
[mustang1217@hotmail.com](mailto:mustang1217@hotmail.com)

### ●少年野球チーム『ブレイブハーツ』部員募集、体験入部受付中!

ブレイブハーツは、バンコクにお住まいの日本人の為に軟式少年野球チームです。対象は、小学1年生から中学3年生迄、男女、野球経験は一切問いません。中学生は、U15タイ日本人チームとして、インタースクールやシラチャ日本人チームとの合同活動もあります。  
活動時間は、毎週日曜日 8:00から12:00、活動場所はスクンビットの中心部から車で20分程のグラウンドで行っております。月に一度は、タイの甲子園と言われるシリキット球場にて活動しております。  
年間の活動として、マレーシアアカラランプール、シンガポールにて開催される国際大会にも参加します。他に、タイナショナルチームやシラチャの日本人チームとの交流戦を行っております。活動詳細はインスタグラム、体験入部はLINE公式までお問い合わせください  
(下記、QRコードをご参照ください)。

www.facebook.com/stpauls.bkk/

Eメール: [com\\_pay\\_toe@hotmail.com](mailto:com_pay_toe@hotmail.com) 富士原

### ●日舞、よさこいメンバー募集

仲間作り、健康、リフレッシュを日舞、よさこいで! タイ人のメンバーとの文化交流、日本関係のイベントも参加しています。  
見学、体験、初心者大歓迎!  
日舞子ども教室  
火曜 17時~18時  
日舞大人  
火曜 18時30分~19時30分  
よさこい  
火曜 19時30分~20時30分  
ドンキモールトンロー4階  
TEL: 097-083-5416 (久保)  
メール: [jpdmai@gmail.com](mailto:jpdmai@gmail.com)  
<https://sachikoyoisho.wixsite.com/yosakoi>

### ●泰国八王子会募集

泰国八王子会はタイに住む八王子や多摩地域にゆかりのある人の交流を目的とした会です。多摩地域出身者や通勤・通学していたなど少しでも関係があればどなたでも歓迎です! 多摩地域にゆかりのある人と交流を広げ、親睦を深めませんか。  
連絡先 窓口 山口  
[mustang1217@hotmail.com](mailto:mustang1217@hotmail.com)

### ●少年野球チーム『ブレイブハーツ』部員募集、体験入部受付中!

ブレイブハーツは、バンコクにお住まいの日本人の為に軟式少年野球チームです。対象は、小学1年生から中学3年生迄、男女、野球経験は一切問いません。中学生は、U15タイ日本人チームとして、インタースクールやシラチャ日本人チームとの合同活動もあります。  
活動時間は、毎週日曜日 8:00から12:00、活動場所はスクンビットの中心部から車で20分程のグラウンドで行っております。月に一度は、タイの甲子園と言われるシリキット球場にて活動しております。  
年間の活動として、マレーシアアカラランプール、シンガポールにて開催される国際大会にも参加します。他に、タイナショナルチームやシラチャの日本人チームとの交流戦を行っております。活動詳細はインスタグラム、体験入部はLINE公式までお問い合わせください  
(下記、QRコードをご参照ください)。

### ●タイ人スタッフ募集

タイ国内ゴルフ旅行会社「クラ

### ●求人 日本人男性

バンコクの不動産会社「すずき不動産」では営業および内勤スタッフを募集中です。WP支給。詳細は面談で。  
TEL: 02-259-0611  
[info@bangkok-suzuki.jp](mailto:info@bangkok-suzuki.jp)

### ●日系パーの幹部候補募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●タイ情報発信プロガー募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●日本人マネージャー候補

大手車買い取りチェーンバンコク支店で日本人募集。日本人中心に中古車販売、買い取り、レンタカー手配。WP支給、まずは履歴書、職務経歴書をお送り下さい。  
[apple.international.thailand@gmail.com](mailto:apple.international.thailand@gmail.com)

### ●バンコク立教会

タイ在住の立教大学および立教学院の卒業生でしたらどなたでもご参加いただけます。年齢層が幅広いながらアットホームな雰囲気の中で、定期的な有志食事会、他校との対抗ゴルフコンペなどで交流を深めています。フェイスブック <https://www.facebook.com/stpauls.bkk/>  
Eメール: [com\\_pay\\_toe@hotmail.com](mailto:com_pay_toe@hotmail.com) 富士原

### ●信州大学国際同窓会タイ・バンコク支部

信州大学を卒業された方はもちろんのこと信州大学に関わったことのある方や、長野県にゆかりのある方など広く募集しております。タイに長年在住されている方を中心に日本人駐在員、タイ人留学生等、幅広く在籍しており、不定期ですが、食事会やゴルフ交流会を行っています。興味のある方、連絡をお待ちしております。  
Eメール: [nagae@daisen.co.th](mailto:nagae@daisen.co.th)  
携帯: 099-286-5835  
事務局 長江

### ●泰国八王子会募集

泰国八王子会はタイに住む八王子や多摩地域にゆかりのある人の交流を目的とした会です。多摩地域出身者や通勤・通学していたなど少しでも関係があればどなたでも歓迎です! 多摩地域にゆかりのある人と交流を広げ、親睦を深めませんか。  
連絡先 窓口 山口  
[mustang1217@hotmail.com](mailto:mustang1217@hotmail.com)

### ●少年野球チーム『ブレイブハーツ』部員募集、体験入部受付中!

ブレイブハーツは、バンコクにお住まいの日本人の為に軟式少年野球チームです。対象は、小学1年生から中学3年生迄、男女、野球経験は一切問いません。中学生は、U15タイ日本人チームとして、インタースクールやシラチャ日本人チームとの合同活動もあります。  
活動時間は、毎週日曜日 8:00から12:00、活動場所はスクンビットの中心部から車で20分程のグラウンドで行っております。月に一度は、タイの甲子園と言われるシリキット球場にて活動しております。  
年間の活動として、マレーシアアカラランプール、シンガポールにて開催される国際大会にも参加します。他に、タイナショナルチームやシラチャの日本人チームとの交流戦を行っております。活動詳細はインスタグラム、体験入部はLINE公式までお問い合わせください  
(下記、QRコードをご参照ください)。

www.facebook.com/stpauls.bkk/

Eメール: [com\\_pay\\_toe@hotmail.com](mailto:com_pay_toe@hotmail.com) 富士原

### ●日舞、よさこいメンバー募集

仲間作り、健康、リフレッシュを日舞、よさこいで! タイ人のメンバーとの文化交流、日本関係のイベントも参加しています。  
見学、体験、初心者大歓迎!  
日舞子ども教室  
火曜 17時~18時  
日舞大人  
火曜 18時30分~19時30分  
よさこい  
火曜 19時30分~20時30分  
ドンキモールトンロー4階  
TEL: 097-083-5416 (久保)  
メール: [jpdmai@gmail.com](mailto:jpdmai@gmail.com)  
<https://sachikoyoisho.wixsite.com/yosakoi>

### ●泰国八王子会募集

泰国八王子会はタイに住む八王子や多摩地域にゆかりのある人の交流を目的とした会です。多摩地域出身者や通勤・通学していたなど少しでも関係があればどなたでも歓迎です! 多摩地域にゆかりのある人と交流を広げ、親睦を深めませんか。  
連絡先 窓口 山口  
[mustang1217@hotmail.com](mailto:mustang1217@hotmail.com)

### ●少年野球チーム『ブレイブハーツ』部員募集、体験入部受付中!

ブレイブハーツは、バンコクにお住まいの日本人の為に軟式少年野球チームです。対象は、小学1年生から中学3年生迄、男女、野球経験は一切問いません。中学生は、U15タイ日本人チームとして、インタースクールやシラチャ日本人チームとの合同活動もあります。  
活動時間は、毎週日曜日 8:00から12:00、活動場所はスクンビットの中心部から車で20分程のグラウンドで行っております。月に一度は、タイの甲子園と言われるシリキット球場にて活動しております。  
年間の活動として、マレーシアアカラランプール、シンガポールにて開催される国際大会にも参加します。他に、タイナショナルチームやシラチャの日本人チームとの交流戦を行っております。活動詳細はインスタグラム、体験入部はLINE公式までお問い合わせください  
(下記、QRコードをご参照ください)。

### ●タイ人スタッフ募集

タイ国内ゴルフ旅行会社「クラ

### ●求人 日本人男性

バンコクの不動産会社「すずき不動産」では営業および内勤スタッフを募集中です。WP支給。詳細は面談で。  
TEL: 02-259-0611  
[info@bangkok-suzuki.jp](mailto:info@bangkok-suzuki.jp)

### ●日系パーの幹部候補募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●タイ情報発信プロガー募集

新ポータルサイト設立のため、プロガーで情報発信していた方方を募集中。お店情報やタイのおすすめ情報など、お好きなテーマを発信してください。ノルマなし未経験可。報酬は応相談。  
[asiavisatour@gmail.com](mailto:asiavisatour@gmail.com)  
TEL: 083-005-8931

### ●日本人マネージャー候補

大手車買い取りチェーンバンコク支店で日本人募集。日本人中心に中古車販売、買い取り、レンタカー手配。WP支給、まずは履歴書、職務経歴書をお送り下さい。  
[apple.international.thailand@gmail.com](mailto:apple.international.thailand@gmail.com)

### ●バンコク立教会

タイ在住の立教大学および立教学院の卒業生でしたらどなたでもご参加いただけます。年齢層が幅広いながらアットホームな雰囲気の中で、定期的な有志食事会、他校との対抗ゴルフコンペなどで交流を深めています。フェイスブック <https://www.facebook.com/stpauls.bkk/>  
Eメール: [com\\_pay\\_toe@hotmail.com](mailto:com_pay_toe@hotmail.com) 富士原

### ●信州大学国際同窓会タイ・バンコク支部

信州大学を卒業された方はもちろんのこと信州大学に関わったことのある方や、長野県にゆかりのある方など広く募集しております。タイに長年在住されている方を中心に日本人駐在員、タイ人留学生等、幅広く在籍しており、不定期ですが、食事会やゴルフ交流会を行っています。興味のある方、連絡をお待ちしております。  
Eメール: [nagae@daisen.co.th](mailto:nagae@daisen.co.th)  
携帯: 099-286-5835  
事務局 長江

### ●泰国八王子会募集

泰国八王子会はタイに住む八王子や多摩地域にゆかりのある人の交流を目的とした会です。多摩地域出身者や通勤・通学していたなど少しでも関係があればどなたでも歓迎です! 多摩地域にゆかりのある人と交流を広げ、親睦を深めませんか。  
連絡先 窓口 山口  
[mustang1217@hotmail.com](mailto:mustang1217@hotmail.com)

### ●少年野球チーム『ブレイブハーツ』部員募集、体験入部受付中!

ブレイブハーツは、バンコクにお住まいの日本人の為に軟式少年野球チームです。対象は、小学1年生から中学3年生迄、男女、野球経験は一切問いません。中学生は、U15タイ日本人チームとして、インタースクールやシラチャ日本人チームとの合同活動もあります。  
活動時間は、毎週日曜日 8:00から12:00、活動場所はスクンビットの中心部から車で20分程のグラウンドで行っております。月に一度は、タイの甲子園と言われるシリキット球場にて活動しております。  
年間の活動として、マレーシアアカラランプール、シンガポールにて開催される国際大会にも参加します。他に、タイナショナルチームやシラチャの日本人チームとの交流戦を行っております。活動詳細はインスタグラム、体験入部はLINE公式までお問い合わせください  
(下記、QRコードをご参照ください)。

### 日本人多数居住マンション

割安・豪華な23階建て、プール・ジム完備、後ろに公園あり  
BTS戦勝記念塔駅から徒歩10分  
どこへも便利!

長期・短期OK、高速インターネット、台所、バスタブ、温水器、安全最優先設備、各階複数防犯カメラ、NHKワールド、プレミアム(日本語)  
詳しくは [www.thebestmansion.com](http://www.thebestmansion.com)  
take1515@gmail.com (日本語)

4,900~15,000B/月 750B~/泊 格安

ラチャプラロップ・タワーマンション TEL:081-689-8592  
99 Soi Ratchaprarop 14, Ratchaprarop Rd. LINE ID: 1515take

### 格安の姉妹マンション

地下鉄でシーロム、アソーク、ラチャダ周辺へアクセス便利!  
地下鉄ラプラオ駅から12分、バス停から徒歩4分の近さ  
バス20路線以上、ラムカムベン、ウイパワディへも便利

4,000~7,000B/月 550B~/泊 激安

ザ・グランド・マンション  
THE GRAND MANSION (Soi Ladphrao 35)

## Ginza Fashion

店主のアビドーさんは日本語が堪能

オーダーメイドスーツ  
シャツ、パンツなども可能  
日本人好みのスーツを把握

安心してお任せください

電話番号 081 695 9206  
営業時間 10:00-20:00  
BTSアソーク駅から徒歩2分

タイで25年の実績

スーツ上下  
気軽にスーツの仕立てが出来る  
8,500 パーツ~  
イタリア製高級カシミア  
10,000 パーツ~

「タイ自由ランドを見た!」で20%Off  
スーツ2着注文で  
替えズボン+プレゼント!  
日本製のワイシャツ3枚

The Westin Grande  
Sukhumvit 7階 ターミナル21  
スクムビット通り  
BTSアソーク駅

17年

## 会社設立・会計 資本金200万Bの会社 10,593B~

① 超ロングステイビザ 48,000B  
面倒なことなし、期間1年3ヵ月

② リタイアメントビザ延長 20,000B  
家族ビザ、結婚ビザ

③ ビジネスビザ 労働許可  
i 労働許可申請・延長 1,1100B  
ii ビジネスビザ切替 35,000B 延長 30,000B  
(書類簡単、並ばない、待たない、係官視察なし)  
エコミーコース 18,000B (書類多い、時間掛かります)

④ 銀行口座開設 18,000B

⑤ ビザツアー 香港  
オプション HSBC便利な複数通貨口座開設